

Comunicado del Gobierno

ESPAÑA NO SE INTIMIDA

ARIAS NAVARRO se dirigirá hoy por TV. a todos los españoles

MADRID, 29 (Pyresa).— El presidente del Gobierno señor Arias Navarro, se dirigirá mañana a todos los españoles por medio de una alocución que será transmitida por Televisión Española a una hora de la noche aún sin especificar, según ha podido saber Pyresa de fuentes bien informadas.

La decisión parece haber sido tomada esta mañana durante la reunión del gabinete celebrada en la Presidencia del Gobierno para estudiar la actual situación tras las ejecuciones de cinco terroristas.

La hora a la que el presidente se dirigirá al país será después del telediario de las 21 horas.

Y rechaza con serena y total energía las acciones y algunas actitudes oficiales del exterior

"Las masas que han protagonizado estas acciones y los graves destrozos ocasionados también en empresas y propiedades no españolas, revelan claramente que los motivos anti-españoles aducidos han sido en muchas ocasiones pretexto para encubrir su verdadera y auténtica naturaleza revolucionaria."

MADRID, 29 (Pyresa).— Al término de la reunión ministerial celebrada esta mañana en la Presidencia del Gobierno, a la que asistieron todos los miembros del gabinete, a excepción del titular de Asuntos Exteriores, y que presidió don Carlos Arias, el Ministerio de Información facilitó la siguiente nota:

"El Gobierno ha examinado los informes recibidos sobre los actos de violencia que han tenido lugar en varias ciudades europeas durante las últimas horas contra edificios de representaciones diplomáticas, consulares, culturales, oficinas de turismo, locales de compañías aéreas, o simplemente propiedades españolas, incluso en servicios de asis-

tencia social y técnica a los trabajadores españoles residentes en el extranjero. Las masas que han protagonizado estas acciones —en algunos casos verdaderamente vandálicas— y los graves destrozos ocasionados también en empresas y propiedades no españolas, así como la firmeza con que han tenido que actuar, frente a ellas, las fuerzas de orden público de diferentes países, revelan claramente que los motivos anti-españoles aducidos han sido en muchas ocasiones pretexto para encubrir su verdadera y auténtica naturaleza revolucionaria.

Ante estas acciones y frente a algunas actitudes oficiales públicamente expresadas, el Gobierno, al reafirmar los derechos de la dignidad y de la soberanía del pueblo español, hace constar que en manera alguna se siente intimidado por ellas y las rechaza con serena y total energía.

El Gobierno ha tomado nota de las explicaciones del Gobierno portugués como consecuencia del asalto, saqueo e incendio por las turbas, de los edificios de la embajada, cancillería y consulado españoles en Lisboa. Y ha podido apreciar, asimismo, que con posterioridad a las garantías ofrecidas, el consulado espa-

ODIO A TODO LO ESPAÑOL



El extremismo izquierdista de los países europeos occidentales, sigue su bien orquestada campaña antiespañola con toda suerte de actos vandálicos contra propiedades comerciales o culturales españolas. Los que en este orden de cosas se han llevado la palma, son los portugueses, demostrando un perfecto barbarismo en su agresión contra la Embajada de España, y el último, contra el Consulado en Oporto. En estas fotografías de Cifra se recogen tres muestras de la acción de esta campaña. En París, un bombero, trata de sofocar el incendio de un montón de papeles, después del saqueo de la Oficina Española de Turismo. En el siguiente testimonio gráfico, la fachada de la Embajada española en Lisboa iluminada por el resplandor del incendio de los muebles. Abajo, un agente de la policía belga se muestra contundente contra los manifestantes, ante la Embajada española y oficinas de "Iberia" en Bruselas.

32 millones de pesetas de botín

ATRACO A LA RESIDENCIA SANITARIA "FRANCISCO FRANCO" DE BARCELONA

Por siete personas —cinco hombres y dos mujeres— disfrazados de sanitarios, se perpetró ayer mañana un atraco a dicha Residencia Sanitaria, llevándose los atracadores la nómina del personal e hiriendo a los dos policías armados que se encontraban de servicio, unos de los cuales se encuentra en gravísimo estado.

BARCELONA, 29. (Pyresa).— A las ocho menos cuarto de esta mañana un grupo de atracadores compuesto por siete personas (cinco hombres y dos mujeres) han perpetrado un robo en la residencia sanitaria Francisco Franco de esta ciudad y han obtenido un botín que asciende a 32 millones de pesetas, importe correspondiente a la nómina de la citada entidad sanitaria de la Seguridad Social.

En el curso del atraco resultaron heridos los dos policías armados que custodiaban el dinero en las oficinas de la administración de la residencia sanitaria. Los dos policías armados que resultaron heridos son Diego del Río Martín y Enrique Camacho Jiménez, quien tras una intervención quirúrgica, se encuentra en estado de suma gravedad.

El policía armado Enrique Camacho Jiménez, recibió, al parecer, cinco impactos de bala en el estómago, aunque algunas versiones indican que se trataba de balines disparados por una escopeta con los cañones recortados. La última herida es la más grave, ya que al caer abatido por los primeros disparos, otra bala le interesó partes vitales del cerebro, al entrarle por la parte superior de la cabeza y salir por la garganta, por lo que las esperanzas de mantenerlo vivo eran ya por la mañana prácticamente nulas.

EL ATRACO

A media mañana algunas de las personas que habían presenciado el atraco se encontraban

(Pasa a la siguiente)

ENERGICA CONTESTACION DE PINIES AL PRESIDENTE MEJICANO (Ultima pág.)

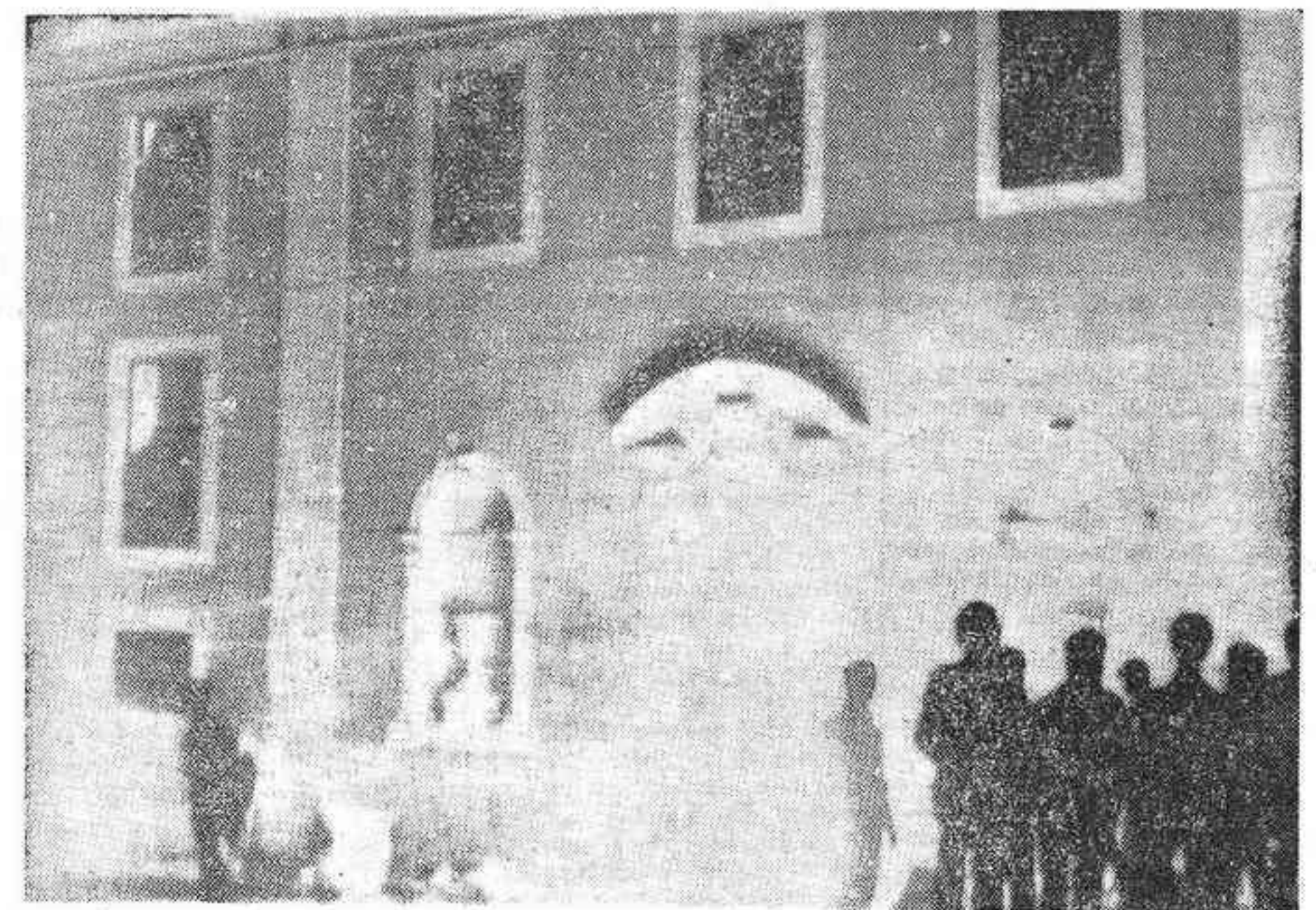
El asalto a la Embajada española en Lisboa, condenado por el Gobierno portugués

En una nota del Consejo de Ministros portugués, se da cuenta de que serán reforzadas las satisfacciones y garantías ya dadas al Gobierno de España, agregándose que pese a la gravedad de los acontecimientos, el Gobierno lisboeta está convencido de que «no serán puestos en causa la amistad entre los dos pueblos ibéricos y las relaciones entre los respectivos gobiernos». Por otra parte, el Partido Comunista portugués ha hecho pública su condena más firme por los asaltos a los edificios de la representación diplomática española. El domingo, el consulado de España en Oporto también fue incendiado.

LISBOA, 29 (Pyresa).— Tras varios intentos frustrados por las fuerzas de seguridad ayer fue también incendiado el consulado español en Oporto. No obstante, este tipo de actos ha merecido «la más vehemente condena» del Consejo de Ministros. A propósito de los violentos ataques realizados contra las sedes de la representación diplomática española, el Gabinete ministerial portugués expresó su convicción de que los mismos «se encuadran en una campaña de provocación destinada a minar la revolución portuguesa. Además, responsabiliza por estas acciones de «incalificable vandalismo» a «grupúsculos políticos irresponsables y de refugio de origen dudoso que permanecen ilegalmente en el país.

El Consejo de Ministros manifestó asimismo que a pesar de la gravedad de los acontecimientos está convencido de que «no serán puestos en causa la amistad entre los dos pueblos ibéricos y las relaciones entre los respectivos gobiernos. En vista

(Pasa a la siguiente)



El gobernador civil visitó Soneja Impuso la Medalla del Trabajo al director de la Banda Municipal

SONEJA, 29.— El gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don José Luis Pérez Taboas, al que acompañaba el delegado provincial de Trabajo, don Luis Buguera, visitó en la tarde de hoy esta localidad, en la que fue recibido por el alcalde, don Vicente Castillo y las autoridades locales, así como la

casi totalidad del vecindario, que le dispuso una calurosa acogida. En el transcurso de su visita, nuestra primera autoridad y jerarquía provincial, impuso la Medalla de Plata al Mérito en el Trabajo a don Francisco Gil Martínez, director de la Banda de Música de la localidad, en un

acto que se celebró en la plaza Mayor de la Villa, acto al que asistió toda la población de Soneja. El señor Pérez Taboas en esta visita, y como es habitual en él, se interesó por los problemas y aspiraciones de Soneja, en el curso de un abierto diálogo con las autoridades locales.

SAURA será traspasado



En reunión celebrada ayer por la tarde en el Círculo Mercantil, con asistencia de la junta directiva y los cien primeros socios de Castellón —no acudieron todos, pero sí un elevado número—, se ha acordado el traspaso de Saura, jugador por el que se interesa el Valencia y el Madrid. El club valenciano ha hecho una oferta que se valora en unos diecisiete millones de pesetas, pues ofrece 14 millones, más saldar los dos millones que debe el Castellón por el traspaso de Claramunt, más jugar un amistoso en Castalia con motivo de las próximas fiestas de la Magdalena. (Información, en páginas deportivas)

favorablemente en los últimos cuatro meses la balanza de pagos ha evolucionado

(Cabello de Alba)

BARCELONA, 29 (Cifra).—Sin la asistencia del ministro de Hacienda, señor Cabello de Alba, "retenido en Madrid por una reunión de carácter urgente con el Presidente del Gobierno, se iniciaron a primeras horas de la mañana las sesiones de trabajo de la "VI Semana Económica Internacional", que organiza el "Grupo Mundo", y cuyo presidente, Sebastián Auger, presentó la semana internacional a los conferenciantes.

Tras la corta intervención del señor Auger, y con referencias a la "delicada situación económica" y a "los momentos graves y complejos por los que atraviesa el país, el subsecretario de Economía Financiera, José Alvarez Rendueles, leyó el discurso que el ministro de Hacienda había preparado para su intervención.

En el discurso se hizo un de-

tenido análisis de los problemas con que se enfrenta la economía española, que son el desequilibrio de la balanza de pagos, la inflación y la recesión de la actividad económica. "El encarecimiento del petróleo —61.845 millones de pesetas en 1973 y casi 200.000 millones en 1974— arrastra un considerable déficit comercial que difícilmente podrá compensarse con un aumento en las exportaciones de bienes y servicios, ya que nuestro esfuerzo exportador chocaba con la caída en el ritmo de crecimiento de los países industriales clientes. Esta situación se traduce en un descenso del 20 por 100 en nuestra relación real de intercambio. El 1974 la balanza de pagos por cuenta de renta se saldaba con un déficit de 3.200 millones de dólares. El segundo núcleo de problemas deriva de la inflación. El tercer problema surge de la inevitable pérdida de ritmo de la actividad económica, con valores muy distintos, sin embargo, en España, y en los países de la "OCDE" esta pérdida de ritmo se ha reflejado inexactamente en las cifras de ocupación".

La última parte de la ponencia del vicepresidente segundo del Gobierno estuvo dedicada al futuro:

"La atención prudente, selectiva y pormenorizada a ciertos sectores; la inversión; y la exportación forman, entre otros temas, parte de la agenda de nuestras permanentes preocupaciones. Caminar entre los parámetros así esbozados es la ardua y difícil tarea del Gobierno. La misión de la empresa es seguir en la línea de la lucha diaria, de la exportación, de la confianza en el futuro, de la creación de la riqueza para su justa distribución y, naturalmente de la unión del riesgo, que es contrapartida social inexcusable y la empresa española que tantas pruebas ha ofrecido durante los años pasados de colaboración y apoyo a la política de desarrollo del progreso, puede y debe secundar la consecuencia de esas metas de la mayor estabilidad interna y un mejor equilibrio exterior que la economía del país necesita".

El tema del Sahara está entrando en una "fase operativa"

NUEVA YORK, 29 (Pyresa).—El ministro español de Asuntos Exteriores, señor Cortina Mauri, no introducirá ningún elemento nuevo en la exposición de la postura española ante el problema del Sahara occidental, que hará mañana dentro del discurso que pronunciará ante la XXX Asamblea General de las Naciones Unidas, según ha podido saber Pyresa en medios bien informados.

Las mismas fuentes indican que el problema del Sahara está entrando en una "fase operativa", sin que la política española al respecto, ya anunciada en varias ocasiones, se vea alterada de ningún modo.

DON JUAN DE BORBON SE TRASLADA A SUIZA

LISBOA, 29 (Pyresa).—Don Juan de Borbón, Conde de Barcelona, abandonará hoy Portugal, al parecer con carácter definitivo. Se tiene conocimiento de que las personas más allegadas a "Villa Giraldá" han salido ya hacia el aeropuerto de Portella en Lisboa.

Sin embargo el gabinete de información de S.A.R., el Conde de Barcelona ha hecho pública la siguiente nota:

"Como tenía previsto, S.A.R., el Conde de Barcelona salió hoy de Lisboa, a primeras horas de la tarde, para trasladarse a Suiza por vía aérea. El jefe de la Casa Real española permanecerá unos días en Lausana atendiendo algunos asuntos familiares. Concluida su estancia en Suiza, don Juan de Borbón regresará a su residencia habitual de Estoril".

VIAJE "POR MOTIVOS FAMILIARES"

LISBOA, 29 (Pyresa).—Según círculos próximos a Villa Giraldá, ha partido el conde de Barcelona con rumbo a París, primero, y después a Zurich, se trata de un viaje "por motivos familiares". El representante de la Casa Real española iba acompañado por su secretario particular. De hecho, en la residencia oficial de don Juan en Estoril no ha quedado ningún miembro de la familia real.

13.332.200 habitantes, población activa española en 1974

MADRID, 29 (Cifra).—La población activa española en 1974, ascendió a 13.332.200 habitantes, cifra que supera en un 1,3 por 100 a la del año anterior, que era de 13.161.800 personas, según datos que acaba de dar a conocer el Instituto Nacional de Estadística.

La rama de actividad que emplea un mayor número de personas en nuestro país es la de servicio, que acapara a 5.312.400 personas, seguida de la industria —excluida la construcción— con 3.617.900, y la agricultura, con 3.065.600 españoles.

Del total de la población trabajadora del país, 9.235.600 españoles efectúan su labor como asalariados y el resto —poco más de cuatro millones— como no asalariados.

Comunicado del Gobierno

(Viene de la anterior)

fiol en Oporto ha sido asaltado y saqueado.

A la vista de ello y en la imposibilidad de que la representación diplomática española en dicho país pueda constar, por ahora, con las garantías precisas que hagan posible su presencia física y el normal desarrollo de sus actividades, ha llamado a Madrid al embajador y a los restantes miembros de la misión española en Lisboa, dejando al frente de nuestra representación a un encargado de negocios hasta que las circunstancias permitan reconsiderar esta medida.

El Gobierno mantiene intacta su total confianza en el pueblo español, en la paz, la libertad, el progreso y la convivencia nacionales tan afanosamente logrados con el esfuerzo de todos y está seguro que estos incidentes lamentables, han de servir para propiciar una mejor y más efectiva unión de todos los españoles ante un destino difícil, pero lleno de esperanza, que sólo a nuestro pueblo corresponde decidir.

Atraco a la residencia...

(Viene de la anterior)

cial, les ordenó a todos que se echaran al suelo, pero según ha dicho pudo ver como se encamillaban por un pasillo cercano hacia las oficinas de administración, en donde se encontraba el importe de la nómina, que acababan de llevar tres empleados del banco de Santander y los dos policías armados que custodia-

ban el dinero. Después de aquello el celador ha informado que sólo escuchó algunos disparos y que poco más tarde, cuando creyó que ya había pasado todo, se incorporó para ver lo que había ocurrido.

Seis jeeps de la Policía Armada y varios coches del 091 acudieron rápidamente a la residencia sanitaria "Francisco Franco", al conocerse el atraco perpetrado en la administración de dicho centro.

ATRACO POR SORPRESA

Lo que ocurrió en la oficina de administración de la residencia, sorprendió a los policías armados, quienes según fuentes cercanas a los medios policiales no tuvieron tiempo de repeler la agresión con sus armas, ya que se vieron sorprendidos y desbordados por los atracadores que rápidamente dispararon sobre ellos, casi a bocajarro, hiriéndoles gravemente, especialmente a Enrique Camacho Jiménez. Inmediatamente los cuatro atracadores que habían llegado hasta estas dependencias (los tres restantes mantenían la vigilancia en el vestíbulo y en la puerta) se apoderaron de los sobres que contenían el importe de las nóminas, mientras los empleados del banco mantenían las manos en alto.

Una vez se habían apoderado del dinero, los atracadores se dieron rápidamente a la fuga en dos coches que tenían dispuestos en el aparcamiento del establecimiento sanitario, a unos 200 metros del lugar de los hechos: un R-8, de color azul y un Dyane blanco.

En su huida los atracadores abandonaron un antifaz, una manta y también se encontró cerca de las escaleras un tacón de zapato de mujer, lo que confirma las declaraciones de algunos testigos en el sentido de que dos de los miembros del grupo eran mujeres. También en la precipitada huida, uno de los atracadores cayó por las escaleras que llevan hasta la calzada y al parecer resultó herido en la cara como consecuencia de la caída, por lo que se apreciaron manchas de sangre en el camino que recorrieron hasta llegar a los coches.

Asimismo, cubrieron su retirada efectuando disparos, por lo que pueden apreciarse en la parte exterior del edificio algún impacto de bala, concretamente sobre una de las ventanillas del piso bajo, en el ala donde se encuentra situado el Banco de Sangre, lugar donde tenían estacionados los vehículos en los que huyeron.

YO ESTABA ALLI

Durante los primeros minutos posteriores al atraco cundió el pánico, y reinó la confusión, si bien se personaron numerosos efectivos de Policía Armada y del 091, quienes se encargaron de establecer una estrecha vigilancia.

Según publica esta tarde el diario "La Prensa", un informador del periódico se encontraba en la residencia cuando se produjo el atraco. Jaime Andreu explica en su crónica urgente, titulada "Yo estaba allí" que

El asalto a la embajada española...

(Viene de la anterior)

de todo lo cual, fueron acordadas las medidas siguientes:

- 1.—Reforzar las satisfacciones y garantías ya dadas al Gobierno de España.
- 2.—Ordenar un riguroso informe sobre los individuos, grupos y organismos que participaron en los sucesos, y promover el juicio de los culpables.
- 3.—Adoptar medidas contra la permanencia ilícita de extranjeros.
- 4.—Proceder a las indemnizaciones pertinentes.
- 5.—Garantizar la no repetición de incidentes de tal naturaleza.
- 6.—Interpretar el pesar del pueblo portugués por la ejecución de las condenas de muerte.

Por lo que se refiere a las indemnizaciones, se dice que en el transcurso de los asaltos fue robado un Goya.

El Consejo de Ministros, que había aprobado esta declaración, se encontró al final con la sorpresa de que grupos de los "deficientes de las Fuerzas Armadas" pretendían tomar posiciones en el palacio de San Bento, residencia oficial del primer ministro. Hubo necesidad de reclamar la presencia de los "comandos" de Amadora con el fin de que los ministros pudieran salir sin problemas del edificio. La "asociación de deficientes de las Fuerzas Armadas" reclama la promulgación de un decreto-ley que satisfaga sus reivindicaciones.

EL PARTIDO COMUNISTA PORTUGUES CONDENAN EL ASALTO A LA EMBAJADA ESPAÑOLA

LISBOA, 29 (Pyresa).—El partido comunista portugués por boca de su secretario general, Alvaro Cunhal, ha condenado de forma expresa los asaltos de que fueron objeto los edificios de la representación diplomática española. Las palabras del número uno del P. C. portugués a este respecto fueron las siguientes: "Condenados firmemente, sin vacilación ninguna, la provocación realizada esta madrugada contra la Embajada de España. Tal provocación no sir-

En Lisboa se condenan los asaltos a la Embajada y al Consulado de España

Los daños pueden elevarse a unos mil millones de pesetas, sobre todo como consecuencia de la destrucción o desaparición de obras de arte del Museo del Prado depositadas en la embajada.

LISBOA, 29 (Efe).—"Agraviar aún más las relaciones entre Portugal y España, después de los incidentes de Lisboa, sólo sirve a los intentos contrarrevolucionarios", escribe hoy el "Diario de Noticias", de Lisboa, a propósito de los incidentes que culminaron anoche en el asalto e incendio del mobiliario del consulado español en la ciudad de Oporto.

En la madrugada del sábado, tropas militares habían evitado una primera tentativa de ataque contra el consulado de Oporto, mientras eran saqueadas las representaciones diplomáticas españolas en Lisboa.

Anoche, sin embargo, y a pesar de que los soldados hicieron varios disparos al aire, los manifestantes consiguieron sus propósitos, ocuparon el consulado, lanzaron sus muebles a la calle y les prendieron allí fuego, tal como había sucedido en Lisboa.

Los incidentes de Lisboa habían dado lugar el sábado a sendas notas del Ministerio de Asuntos Exteriores y del Gobierno portugués, en las que se prometían satisfacciones a las autoridades españolas y se anunciaba el comienzo de "una rigurosa investigación" para castigar a los culpables.

Entre los cuadros desaparecidos figuran seis del pintor italiano Lucas Giordano. Una obra atribuida a Goya habría sido robada aunque esto último no fue confirmado.

El Gobierno portugués, en su comunicado del sábado por la noche, había prometido indemnizar a España de todos los daños causados por los asaltos.

«Un insulto diplomático calculado»

(«The Daily Telegraph» sobre la retirada del embajador británico)

LONDRES, 29 (Efe).—El diario conservador "The Daily Telegraph" dice que la retirada del embajador británico es "un insulto diplomático calculado". El diario indica que "es altamente alarmante que las organizaciones de izquierda y los gobiernos comunistas puedan explotar el asunto español para montar la mayor y mejor orquestada a la demostración de alboroto diplomático durante años".

Detención de posibles implicados en el secuestro del soldado-médico

EL AAIUN, 29 (Pyresa).—La policía territorial ha detenido a Embarec Bachir Ahmed Ali y Mohamed Muhiud Ali Vall, ambos saharauis, de profesión conductor y sanitario respectivamente, que formaban parte del grupo que fue secuestrado hace una semana y en el que figuraba el soldado-médico español José Sastre Pajío, como posibles implicados en el secuestro, según han informado a Pyresa fuentes de todo crédito.

Según se ha sabido, los cuatro componentes de la expedición fueron atacados por un grupo armado cuando se hallaban visitando las jaimas para curar a diversos enfermos.

Las mismas fuentes han asegurado a Pyresa que en todo el territorio existe una gran tranquilidad, añadiendo que la frontera con Marruecos está completamente tranquila y que no son ciertos las informaciones que aseguraban había un gran despliegue de fuerzas marroquíes a lo largo de las zonas fronterizas.

Reunión Cortina-Waldheim

NACIONES UNIDAS, 29. (Pyresa).—Alrededor del próximo diez de octubre aparecerá el informe de la misión visitadora al Sahara español y el dictamen del Tribunal Internacional de Justicia, declararon hoy a Pyresa fuentes diplomáticas españolas señalando su opinión de que la aparición simultánea de ambos documentos evidentemente obedece a algún tipo de presión para que no se influyan uno al otro.

Por otro lado, el ministro de Asuntos Exteriores, Pedro Cortina Mauri, se reunió durante una hora exacta con el secretario general de la ONU, Kurt Waldheim, para tratar los dos temas de máxima actualidad en la ONU: el Sahara español y la carta del delegado mejicano pidiendo en nombre de su Gobierno la suspensión de España en la organización.

El ministro Cortina, preguntado sobre las posibilidades de una conferencia cuatripartita fue bastante parco: "Posibilidad de celebrarse, la hay". Todas las opciones están abiertas. No se decir mucho pero ya es decir que no hay negativa a celebrarla.

En lo fundamental "se mantiene el bloqueo"

(Fidel Castro)

LA HABANA, 29 (Efe).—El primer ministro del Gobierno revolucionario de Cuba, Fidel Castro, afirmó ayer que las medidas adoptadas recientemente por los Estados Unidos para el levantamiento parcial del bloqueo a Cuba "no son de mucho peso" y que, en lo fundamental, "se mantiene en pie el bloqueo".

"Séase que jamás habrá mejoría de relaciones —añadió— si ello estuviera basado en la renuncia de uno sólo de nuestros principios fundamentales".

Fidel Castro, hablando ayer ante centenares de miles de cubanos concentrados en la Plaza de la Revolución para conmemorar el decimoquinto aniversario de los Comités de Defensa de la Revolución (CDR), dijo: "Sabremos estar bloqueados, con dignidad, todo el tiempo que sea necesario".

CANONIZACION DE JUAN MAGIAS



CIUDAD DEL VATICANO.—El Papa Pablo VI celebró el domingo pasado una misa con el cardenal Vicente Enrique y Tarradellas, arzobispo de Madrid, durante la ceremonia de canonización de Juan Magias, fraile español nacido en el siglo XVII y que desarrolló su labor apostólica.—(Telefoto Cifra Gráfica)

CASTELLÓN Y CIUDAD

AGENDA DEL DIA

Martes, 30 de septiembre

El sol, en Castellón, sale a las 7'56 y se pone a las 19'46

Luna nueva el día 5

SANTOS DEL DIA

Jerónimo, p.; Leopardo, Víctor, Urso, Antonino, mrs.; Gregorio, Honorio, obs.; Sofía, vda.

SANTOS DE MAÑANA

Teresa del Niño Jesús, vg.; Remigio, ob.; Severo, pb.; Bavón, fc.; Platón, pb.; Prisco, Crescente, Evagri, Aretas, Verísimo, Máxima, Julia, mrs.

EL TIEMPO

OBSERVATORIO METEOROLOGICO DE CASTELLON

BOLETIN CORRESPONDIENTE AL DIA 28 DE SEPTIEMBRE

Temperatura mínima, 19 grados a las 7 horas 30 minutos. Temperatura máxima, 26'8 grados a las 13 horas 20 minutos. Humedad relativa 7 y 13 horas 87 y 69%, respectivamente. Insolación eficaz de ayer, 8 horas 50 minutos. Recorrido del viento en 24 horas, 67 kilómetros. Dirección dominante del viento, SE. Precipitación en 24 horas, nula. Presión atmosférica a las 20 horas, 765'2 mm. Tendencia, subiendo.

BOLETIN CORRESPONDIENTE AL DIA 29 DE SEPTIEMBRE

Temperatura mínima, 19'3 grados a las 5 horas 50 minutos. Temperatura máxima, 26'8 grados a las 15 horas 35 minutos. Humedad relativa 7 y 13 horas 89 y 71%, respectivamente. Insolación eficaz de ayer, 5 horas 20 minutos. Recorrido del viento en 24 horas, 28 kilómetros. Dirección dominante del viento, SO. Precipitación en 24 horas, 0'3 litros por metro cuadrado. Presión atmosférica a las 20 horas, 764'2 mm. Tendencia, subiendo.

HORARIO DE TRENES

HACIA BARCELONA VALENCIA-CASTELLON

Table with train schedules for Barcelona and Valencia-Castellon routes, including times and train types.

HACIA VALENCIA CASTELLON-VALENCIA

Table with train schedules for Valencia-Castellon and Castellon-Valencia routes, including times and train types.

FARMACIAS DE GUARDIA

- List of pharmacies: SEGARRA, Mayor, 39; REBULLIDA, Enmedio, 16; BALTANAS, Ronda Mijares, 105; FIBLA, S. Roque, s/n (Ch. Bernat Artola); SERVICIO DE URGENCIA; SEGARRA, Mayor, 39; FIBLA, San Roque s/n (Ch. Bernat Artola).



404



ACIERTO CON EL NUEVO

REGISTRO CIVIL

NACIMIENTOS

Antonio Pozuelo Mireya, Oscar Señoret Egea, Carlos Fabregat Bono, Agustín Carnicer Alcón, Juan Antonio Barreda Usó, Olga Guaita Alba, Carlos Garrido Cardana, María Mercedes San Luis Montoliu, Francisco Rodríguez Roda, Víctor Selma Jabloni, David Miró Seglas, Rubén Pons Allaga.

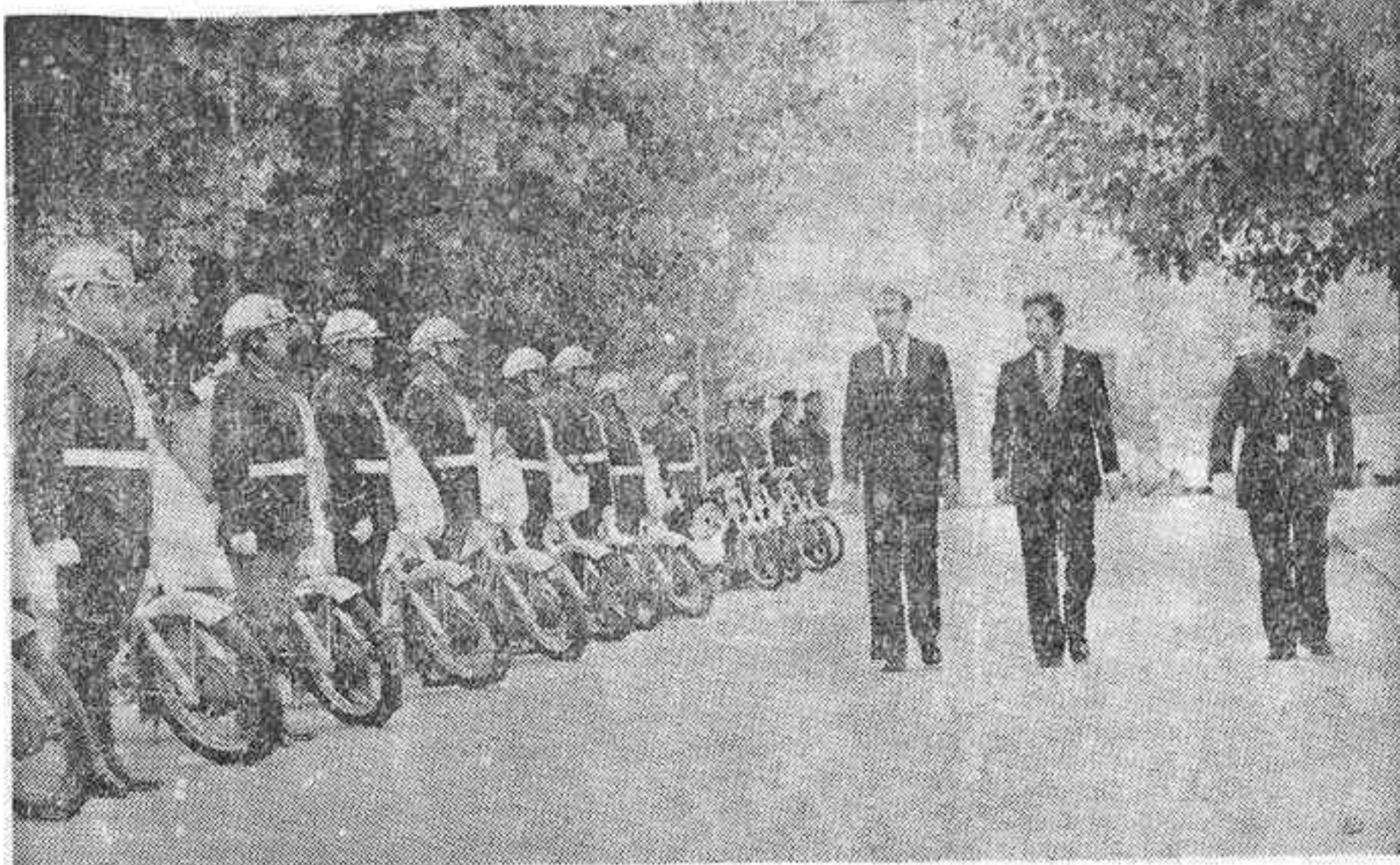
MATRIMONIOS

Mmanuel Ramón Manselgas Nebot y María Luisa Fernández Herreros. — Juan Montolio Pérez y Pilar Catalán Catalán. — José María Martínez Forcada y Teresa Moya Ariza. — Juan José Rodríguez y María del Carmen Martín Martín. — Vicente Ventura Beltrán y Alicia Juana Monlede Balaguer. — Roberto Ventura Peris y Dolores Brea Alegre. — Vicente Miguel Cheza Martínez y María de las Mercedes Carro Serrano. — Emilio Ferrer Guinot y María Luisa Vico Martínez. — José Vicente Francisco Balaguer y María Lidón Ferrán Felip.

DEFUNCIONES

Vicente Oleramonte Ferrer, de 66 años. — Tomás Minguet Cebrián, de 54 años. — Vicente Haro Izquierdo, de 84 años. — María Torres Alcega, de 94 años.

LA POLICIA MUNICIPAL CELEBRO LA FESTIVIDAD DE SU PATRONO



La Policía Municipal celebró el domingo por la mañana la festividad de San Miguel Arcángel. Los actos se iniciaron a las 9,45 de la mañana en la explanada del Ermitorio de Lidón, donde fueron revistadas las fuerzas. Posteriormente, se ofició una misa, luego de la cual, en el mismo Ermitorio, se sirvió una copa de vino español entre las autoridades asistentes y demás invitados. Presidió el acto, Juan Gualdar Sagarra, alcalde accidental; Enrique Cassado, concejal delegado ante la Policía Municipal; Benito Ferrer, jefe de estas fuerzas y representaciones militares y civiles.-(Foto Heredio)

HOY HABLAMOS CON...

MARIA TERESA SPINOLA

Nuevo cuadro en el Museo de Villafamés

Cada día, la aportación de nuevas obras al museo de Villafamés, acrecienta su contenido; mucho más si, como en el caso que hoy nos ocupa, se trata de un óleo de una artista consagrada. Porque eso es realmente María Teresa Spinola. Dígalo sinó la calidad de sus lienzos, y el precio que tienen en el mercado. —Porque, ¿cómo se cotizan tus cuadros? —Depende de muchos factores. —¿Es posible saberlos? —Bien, si te empeñas... tengo cuadros de hasta 200.000, y quizá más. —¿Tu, que no tienes problemas económicos —después diremos porqué—, ¿cómo te dedicas a pintar? —Yo he pintado desde siempre; el hermano de mi madre es un gran acuarelista, Cocho, se llama, que además es arquitecto. —¿Ganas mucho en la pintura? —Estoy satisfecha de lo que gano con mis cuadros. —Me apresuro a decir que nos encontramos ante una mujer joven, bella, con una sensibilidad a flor de piel. Inteligente, además, porque sabe lo que quiere, adonde va; conoce muchas materias. Es posible hablar con ella de muchas cosas, aunque lo que hoy nos importe sea esta faceta de la pintura, en la que, ya lo hemos visto tiene un puesto indudable en el concierto nacional y hasta internacional, porque... —He hecho exposiciones en París, en Madrid, una colectiva en Estados Unidos, acabo de hacer una en Palma de Mallorca... —¿Tanto? —El próximo día 6 presento una serie de serigrafías en seda en Madrid. El pasado año las presenté en Valencia; este año me ha correspondido a mí. —Pero, ¿eso es rentable? —Aquí nunca se habla de dinero, aunque sí es rentable. —Hablemos un poco del cuadro que has regalado a Villafamés. —Se trata de un óleo de 1,30x 1,30. —¿Quieres concretar un poco más? —Es un óleo en tonos ocres. Yo diría como un barbecho, en el que está todo superpuesto de pajas. —¿Cómo de pajas? —Sí, de la paja del trigo.



—No dudas al decirlo, ¿tan segura estás? —Sí, y no quiero que pienses que es pedantería. —Creo, le digo, que ha llegado el momento de que digamos quién eres en realidad, porque estamos hablando con una artista —hasta la médula, lo he visto—, y la gente quiere saber algo más de ella. —¿Eres casada? —Sí, con Graciliano Barreiros. —Me suena este apellido de algo, no sé... ¿Tienes hijos? —Tres niñas, de 11, 9 y seis años. —¿Qué tal ama de casa eres? —... no sé si lo soy buena del todo. Pero me encantaría ser una buena ama de casa. —¿Por qué quisiste venir tu personalmente a traer este cuadro? —Tenía mucha ilusión por venir a Castellón. Los Barreiros estamos muy relacionados con Castellón, tenemos muy buenos amigos. También quería conocer Villafamés y su museo. He quedado encantada de todo. —¿Dónde naciste? —Soy extremeña. —¿Cómo es realmente tu pintura? —Fundamentalmente es pintura bastante rápida. —¿Cómo rápida? —Quiero decir que en un día hago un cuadro. Ese día ni como ni bebo ni hago otra cosa que el cuadro. —¿Te compran mucho los cuadros? —En todas partes hay cuadros míos. —¿Y a tu marido, ¿se los regala? —No, también le vendí uno. —Así también vendería yo. —No, no creas, que mi marido es exigente en la pintura. —¿Solo en la pintura? —Como marido y padre es un hombre ideal. Lo lleva en la sangre. —¿Cómo dijiste que se llamaba? —Barreiros. —Ya decía yo que me sonaba el apellido. —Incorpórame al grupo de amigos y admiradores. MANUEL FOTO HEREDIO

Continúa la segunda fase de las elecciones sindicales

En el seno de las entidades sindicales locales, de la Capital y Provincia, prosiguen las elecciones sindicales para la provisión de los cargos representativos en los órganos de Gobierno de los sindicatos locales y cofradías de pescadores. Hasta el momento se han constituido 551 agrupaciones de empresarios y de trabajadores con la participación de 6.372 vocales. De entre ellos, a su vez, se han elegido 2.019 vocales para ocupar puestos en las juntas directivas, 1.776, para las respectivas uniones locales y 892 para ejercer su representación en agrupaciones provinciales. Asimismo fueron elegidos los presidentes y vicepresidentes de las citadas agrupaciones. Las elecciones continúan muy animadas, no sólo por el gran porcentaje de votantes sino también por el interés que han puesto los candidatos por conseguir su elección, y transcurren con absoluta normalidad.

CHILDREN CENTRE AND LONDON SCHOOL

Lo único que nos interesa es que usted —o sus hijos— hablen inglés. Método Audio-activo: «English Fast». Informes de 4 a 8 en Mayor núm. 8-1.

LA CIUDAD CADA DIA EN DEFENSA DEL PATRIMONIO HISTORICO-ARTISTICO DE CASTELLON

UNA nueva asociación, ésta no precisamente de carácter político, sino con un contenido puramente cultural, se encuentra actualmente en el telar de la tramitación. Es una asociación netamente castellanense y, según sus promotores, con el único objetivo de restaurar y defender los valores histórico-artísticos de nuestra provincia, en un deseo de promocionar todo lo positivo de Castellón en estos aspectos culturales. Se trata, como ya saben nuestros lectores, de la que pretende denominarse "Asociación de Amigos de Castellón". En principio, hay que decir bien alto y dejar más claro todavía que siempre nos parecen perfectamente bien todos los afanes que tiene su objetivo en la consecución de un Castellón mejor. Y por supuesto que, en este orden de ideas, consideramos del mayor interés el que un grupo de castellanenses pretenda crear una agrupación con el fin de restaurar, mantener y enriquecer el patrimonio histórico-artístico de la provincia. Porque, aunque es evidente que a nivel oficial es decisiva una inquietud en este aspecto, en ocasiones bien poco es lo que pueden hacer las autoridades si no cuentan con el decidido apoyo de los propios castellanenses. Es necesario, casi diríamos que urgente, crear una conciencia colectiva, sensibilizando a la población en estas cuestiones. Porque el patrimonio histórico-artístico de la provincia no es de unos pocos, sino de todos y cada uno de cuantos componen la población de la provincia. Y por consiguiente, la defensa de tal patrimonio tampoco será tarea de unos cuantos, llámese autoridades, sino de todos. Todos, desde el primero al último, estamos más que obligados a defender lo que, en definitiva, es nuestro en un orden colectivo. Por todo ello, es una buena noticia esa iniciativa de formar una entidad con auténtica conciencia por la defensa de nuestros monumentos, sin perseguir otros objetivos que la promoción de los verdaderos valores de la provincia. Pensamos que hacía mucha falta no ahora mismo, sino de años atrás. De haber existido, quizá no se hubiesen perdido muchas riquezas históricas o artísticas de mayor o menor valor. Hay pérdidas que están en el ánimo de todos y que hoy son, por desgracia, irreparables. Claro que la misión de esta asociación, una vez aprobada legalmente, no ha de ser la de sustituir a la iniciativa oficial o privada, de entidades representativas en estos aspectos, sino más bien la de completar esta acción, ofreciendo desde el primer momento su mejor y más decidida colaboración. Su camino es el de despertar inquietudes, crear un estado de opinión, sensibilizar a los castellanenses, para evitar pérdidas o deterioros sensibles en el patrimonio histórico-artístico de la provincia. Si consigue crear esta conciencia pública, ya habrá logrado un importantísimo objetivo. ¿No lo creen ustedes así?

PASEANTE

Ayuntamiento de Villarreal de los Infantes (CASTELLON) ANUNCIO

El B. O. E. núm. 228 de 23-9-75, publica concurso subasta obras alcantarillado y estación depuradora en Alquerías del Niño Perdido (Villarreal). Tipo de licitación: 31.008.563 pesetas. Presentación plicas: hasta el 17 de octubre de 1975. El Alcalde,

MAX FACTOR

Participa a Vd. que una Estheticienne estará a su disposición en

PERFUMERIA LADY

para atender sus consultas, sobre maquillaje y cuidado de la piel del 29 Septiembre al 4 Octubre.

Ribesalbes ultima los preparativos de sus fiestas

A la una de la tarde del próximo viernes, con un volteo general de campanas y disparo de tronadores, comenzarán en Ribesalbes las fiestas de octubre en honor al Santísimo Cristo del Calvario. Posteriormente, los acordes musicales del pasacalle, a cargo de la Banda Municipal, anunciarán también el inicio de las celebraciones. A las 9 de la noche, en la plaza de la Iglesia, se efectuará la proclamación de la reina de las fiestas, Nuria Escrivano Arzo, y las damas de su corte de honor, integrada este año por Manolí Nebot Traver, María Lidón García Pérez, Chelo Flores Escrig, María Angeles García García, Josefa Fernández Galdón, Maribel Guillén Maillo, Mauricia Nieto Chinchilla y Milagros Collado Sánchez. Actuará de mantenedor en el acto, José María Arquimbau, director de "La Voz de Castellón", mientras que el pintor y poeta Lorenzo Ramírez ofrecerá de presentador. Más tarde, una cena de gala y una verbená finalizarán el primer día de festejos.

EL SABADO, CABALGATA DE LAS ANTORCHAS

El sábado, entre otros actos se realizará a las diez de la noche la tradicional "cabalgata de las antorchas". El domingo, tras la presentación del grupo de "majorettes" de Almazora, se oficiará una misa, mientras por la tarde se celebrará un encuentro de fútbol entre el Canet Lo Roig y el C.D. Ribesalbes. Posteriormente tendrá lugar una procesión, a continuación una pasacalle y, a partir de las diez de la noche, una verbená en la calle del Generalísimo, que será seguida, a las 11, por la segunda gala de las fiestas, en la pista

jardín del grupo escolar con la actuación de Jorge Sepúlveda.

El desarrollo de las fiestas de octubre de Ribesalbes continuará ininterrumpidamente hasta el sábado de la semana entrante.

Fiestas de la Virgen del Rosario, en Almazora

Del 4 al 12 de octubre se celebrarán en Almazora las tradicionales fiestas dedicadas a la Virgen del Rosario, con un apretado programa de actos que darán comienzo el sábado día 4 a la una de la tarde, prosiguiendo hasta el domingo día 12.

En el programa destacan, entre otros actos, el anuncio de las fiestas, partidas de pelota, gala en homenaje a la Reina de las Fiestas, y baile, concurso de tiro, misa solemne, recital de guitarra a cargo de Isabel Agut, partido de fútbol, partido de pelota valenciana, solemne procesión, concierto por la banda de música, carrera ciclista, partido de balonmano, entrada la vaquillas, exhibiciones de ganado vacuno, baile para la juventud, y concurso de colombicultura.

Todas las fiestas tendrán como colofón el disparo de fuegos artificiales acabando con una gran traca final.

GOBIERNO CIVIL DE CASTELLON DE LA PLANA

SECRETARIA GENERAL

MINISTERIO DE JUSTICIA

Juzgados de Primera Instancia e Instrucción. Juzgados Municipales. Centro Penitenciario de Diligencias. Junta de Protección de Menores. Junta de Protección Social de la Mujer.

MINISTERIO DEL EJERCITO

Gobierno Militar. Estado Mayor. Regimiento de Infantería. Zona de Reclutamiento. Caballeros Mutilados. Guardia Civil. Policía Armada.

MINISTERIO DE MARINA

Comandancia Militar de Marina.

MINISTERIO DE HACIENDA

Delegación Provincial y Servicios. Abogados del Estado. Aduanas.

MINISTERIO DE LA GOBERNACION

Secretaría General del Gobierno Civil. Comisaría de Policía. Servicio de Inspección y Asesoramiento de las Corporaciones Locales. Personal de la Diputación Provincial. Personal del Ayuntamiento de Castellón. Sanidad. Correos. Telégrafos. Jefatura de Tráfico. Protección Civil. Instituto Nacional de Asistencia Social.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

Delegación Provincial y Servicios. Jefatura de Carreteras. Junta de Obras del Puerto. Grupo de Puertos. Transportes Terrestres.

MINISTERIO DE EDUCACION Y CIENCIA

Delegación Provincial y Servicios. Archivos y Bibliotecas. Centro Universitario. Institutos. Escuela Universitaria de Enseñanza General Básica. Escuela de Maestría Industrial. Escuela de Comercio. Grupos Escolares.

MINISTERIO DE TRABAJO

Delegación Provincial y Servicios. Magistratura del Trabajo. Consejo del Instituto Nacional de Previsión. Instituto Nacional de la Marina. Mutualidades Laborales. Gabinete Técnico del Plan de Seguridad e Higiene en el Trabajo.

MINISTERIO DE INDUSTRIA

Delegación Provincial y Servicios.

MINISTERIO DE AGRICULTURA

Delegación Provincial y Servicios.

SECRETARIA GENERAL DEL MOVIMIENTO

Jefatura Provincial del Movimiento. Delegaciones y Servicios.

MINISTERIO DE COMERCIO

Servicio Provincial de Comercio. Abastecimiento y Transportes. S.O.I.V.R.E. Comercio Interior.

MINISTERIO DE INFORMACION Y TURISMO

Delegación Provincial y Servicios. Oficina de Información y Turismo.

MINISTERIO DE LA VIVIENDA

Delegación Provincial y Servicios.

MINISTERIO DE PLANIFICACION DEL DESARROLLO

Delegación de Estadística. Instituto Geográfico y Catastral.

ORGANIZACION SINDICAL

Delegación y Servicios. Consejos Provinciales de Empresarios y Trabajadores. Organismos Sindicales. Unión Territorial de Cooperativas del Campo.

CONSEJO LOCAL DEL MOVIMIENTO

Consejeros Locales del Movimiento.

OTRAS CORPORACIONES Y ENTIDADES

Clero Parroquial y Ordenes Religiosas. Colegios de Notarios, Registradores, Abogados y Procuradores. Hermandades de Retirados de los Tres Ejércitos, de Alférces Provisionales y de Sargentos Provisionales. Entidades Bancarias y de Ahorro y Compañías Arrendatarias de Petróleos y Tabacalera. Colegios de Secretarios, Interventores y Depositarios de Administración Local, de Funcionarios de Administración Local, de Médicos, de Farmacéuticos, de Odontólogos, de Veterinarios, de Auxiliares Sanitarios. Cruz Roja. Telefónica. Escuela de Bellas Artes y Seminario de Graduados Sociales. Colegios de Ingenieros Industriales y de Químicos. Cámara de Comercio. Colegio de Corredores de Comercio y Colegio de Agentes Comerciales. Organos de Prensa y Radio. Cámara de la Propiedad Urbana y Colegios de Doctores Arquitectos, de Arquitectos Técnicos, de Gestores Administrativos y de Agentes de la Propiedad Inmobiliaria. Casinos Antiguo y Mercantil e Industrial.

Animación en Lucena del Cid con motivo de sus fiestas

El viernes pasado por la noche, como preludio de las fiestas, actuó en el salón de actos del Centro de Iniciativas y Turismo la compañía madrileña de teatro Henche-Marcet que puso en escena la obra "Enseñar a un sivergileno", de Alfonso Paso, dentro del ciclo de extensión teatral.

El sábado, a las diez y media de la noche, en la plaza de España, se celebró el acto de la proclamación e imposición de bandas a las reinas—Mayor e Infantil— y a las damas de su Corte de Honor, sobre un fastuoso escenario. Presenció el acto don Manuel Monferrer y actuó de mantenedor don Jorge García Candau, que tuvo elocuentes y líricas palabras de exaltación de la belleza de María Griséida Conesa Bauset, Patricia Ramos Catalán y sus respectivas damas, de la historia local y bellezas naturales. Entre aplausos y vítores, el alcalde y jefe local, don Juan Vilardel, les impuso las bandas a las reinas y damas que fueron obsequiadas, además, con preciosos ramos de flores naturales. Asimismo el alcalde entregó valiosos obsequios al mantenedor y al presentador del acto, cerrando el mismo con certeras palabras. Seguidamente la orquesta Palacina animó una verbená que se dilató hasta primeras horas de la madrugada.

Al amanecer del domingo hubo diana y «despertá», y al mediodía desfilaron por las calles de la villa el grupo de majorettes de Almazora y la banda de la O.J.E. Por la tarde se celebró la primera exhibición de ganado bravo con las normales incidencias y extraordinaria asistencia de público. En el intermedio actuaron, con general complacencia, las majorettes y la banda anteriormente anunciada.

Ayer lunes—festividad de San Miguel—hubo diana al amanecer y a las once Misa seguida de procesión del Arcángel patrono de la villa, presidida por la reina y damas y autoridades. Finalizados los actos religiosos, en el salón de actos del Ayuntamiento se sirvió un vino de honor.

EL EXTRAORDINARIO DE MEDITERRANEO

Con gran complacencia y generales manifestaciones de elogio fue acogido el extraordinario que el pasado sábado dedicó MEDITERRANEO a esta población con motivo de las fiestas patronales.

Nos gustaría puntualizar que el vallado del frontón y piscina ha costado 250.000 ptas. y no 20.000 pesetas como por errata de máquina se consignaba en la entrevista del Alcalde.—TITALO.

Cena homenaje al médico jubilado en Villarreal

En el Motel Ticasa, se celebró el sábado día 27 una cena homenaje a los médicos jubilados, don Vicente Casabó Mus, don Andrés Puig Herrero, don Francisco Arenós Pobo y don Raúl González del Río y García, médicos que han vivido toda una vida plena de dedicación a esta vocación que es la medicina y que con su esfuerzo, sacrificio y abnegación, han contribuido a dar realce a esta bella profesión, que sólo con ese espíritu es posible sobrellevar.

El acto fue presidido por nuestra primera autoridad municipal don Manuel Amorós Castañer, alcalde de la Corporación y los médicos homenajeados.

Asistió a la cena en calidad extraordinaria, el invitado de honor el doctor don Manuel Valdés, catedrático de la Facultad de Medicina de Valencia, que realizó un panegírico de los homenajeados, exponiendo las extraordinarias cualidades tanto profesionales, como humanas, que adornan a estos facultativos y que las han llevado siempre como estandarte y consigna.

Su alocución fue muy aplaudida por todos los comensales que se unieron al acto, entre los que figuraban médicos, veterinarios, farmacéuticos, practicantes, enfermeras, Asamblea de la Cruz Roja y un sinnúmero de distinguidos amigos que quisieron con su presencia unirse a tan entrañable despedida.

A continuación fueron entregadas unas placas de plata, conmemorativas de esta efeméride a los médicos jubilados, así como sendos ramos de flores a sus distinguidas esposas.

Posteriormente don Francisco Arenós Pobo, en representación de sus colegas, dio las gracias en sentidas y emocionadas palabras a todos los concurrentes.

Y por último clausuró el acto el alcalde de la villa, agradeciendo la colaboración prestada al numerosísimo público por su asistencia a tan simpático homenaje.

Fue maestro de ceremonias y presentador el joven don Fernando Peris Coret.

JOSE FERNANDEZ

EMPRESA METALURGICA

(Pertenece a importante grupo nacional)

Necesita para sus oficinas de Villarreal

ADMINISTRATIVO

SE REQUIERE:

- Experiencia mínima de 3 años
- Conocimientos de Contabilidad, archivo y mecanografía.
- En caso de ser varón es necesario que tenga el servicio militar cumplido.

La remuneración será a convenir, según las aptitudes del candidato.

Los interesados deben dirigirse por escrito a SANTOS PUBLICIDAD - Apartado 27 - VILLARREAL.

(Ref. Of. Colocación núm. CS/11/587)

TEATRO PRINCIPAL

DOMINGO 5 DE OCTUBRE DE 1975

A LAS 11 NOCHE

GRAN GALA

¡ACONTECIMIENTO LIRICO SIN PRECEDENTES!

ESTRENO DE LA OPERA

VINATEA

MUSICA DE

MATILDE SALVADOR

LIBRO DE

XAVIER CASP

INTERPRETES:

Pedro Farrés, María del Carmen Bustamante, Juan Pons, Dalmacio González, Juan Ruiz

con la colaboración de Pequeños cantores de Valencia

(Director: JESUS RIBERA)

CORO DEL GRAN TEATRO DEL LICEO

(Director: RICARDO BOTTINO)

Director de escena:
JOSE M. MORERA

Figurines y decorados
JOAQUIN MICHAVILA

COLABORACION DE LA

ORQUESTA MUNICIPAL DE VALENCIA

DIRECCION GENERAL

GERARDO PEREZ BUSQUIER

INFORMACION Y TURISMO: EXCMA. DIPUTACION PROVINCIAL;

EXCMO. AYUNTAMIENTO; CAJA DE AHORROS

VENTA DE LOCALIDADES: ALLOZA, 65 a partir de las 5.

EN CASTELLON... FUNERARIA VIRGEN DEL LIDON. - PL CLAVE, 17-B TEL. 21 01 42

Una funeraria económica... PELLICER HNOS. Alloza, 111 Tel 21 68 25



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Doña ELISA ALMELA CANTOS

VIUDA DE CORTES

QUE FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 90 AÑOS DE EDAD, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA DE SU SANTIDAD

R. I. P.

Sus afligidos: Hijos, doña Teresa y don Juan Manuel, hermana, sobrinos, primos y demás familia, al comunicar a sus amistades tan sensible pérdida, les ruegan la tengan presente tendrán lugar HOY martes, día 30, a las DOCE HORAS, en la Iglesia Parroquial de Nuestra Señora Virgen del Carmen (calle Ros de Ursinos), por lo que la familia les quedarán muy reconocidos.

Domicilio de la finada: Plaza María Agustina, 5-9.-A. Castellón.

(No se invita particularmente)

Castellón, 30 de Septiembre de 1975

GOBIERNO CIVIL

CANTERA "CASABLANCA" EN ALMENARA

Habiendo sido autorizada por este Gobierno Civil la primera Fase de la Voladura número 2 en la cantera «Casablanca», sita en el término municipal de ALMENARA, se pone en conocimiento del público en general y en especial a los vecinos de los alrededores de la citada Cantera, así como de cuantos puedan ser interesados, que la referida Fase de dicha Voladura se llevará a efecto el día 3 del próximo mes de octubre, a las 18 horas.

SUCESOS = SUCCESOS = SUCCESOS = SUCCESOS = SUCCESOS

Dos heridos de carácter grave al salirse un turismo de la calzada

SE INCENDIO UN CHALET EN BENICARLO

Dos mujeres resultaron lesionadas de importancia al salirse un turismo de la calzada, en un adelantamiento, en circunstancias que no hemos podido precisar.

El accidente ocurrió en el camino de Santa Quiteria, en el término municipal de Almazora, cuando el turismo matrícula CS-1803-C conducido por Car-

men Albiol Casanova, vecina de Villarreal, al efectuar un adelantamiento, se salió de la calzada. Resultaron lesionadas la citada conductora, Carmen Albiol; y su acompañante, María del Carmen Cabedo Albiol, también vecina de Villarreal.

El vehículo sufrió daños de alguna importancia. Las diligencias fueron instruidas por fuerzas de la Guardia Civil de Tráfico del subsector de Castellón.

Las pérdidas se elevan a más de doscientas cincuenta mil pesetas.

GOBIERNO MILITAR

SUBPAGADURIA MILITAR DE HABERES

Por la Subpagaduría Militar de Haberes de esta plaza, se hará efectiva la paga del mes de septiembre, los días hábiles a partir del día 26 de los corrientes al 2 de octubre próximo, ambos inclusive, desde las 10 a las 13 horas.

Actos en honor del Santo Angel de la Guarda, patrón de la Policía Gubernativa

Celebrándose el próximo día 2 de octubre la festividad del Santo Angel de la Guarda patrón de la Policía Gubernativa se han organizado diversos actos para honrar el día, organizados por el Cuerpo General de Policía y la Policía Armada.

El mismo día 2 a las once y media de la mañana, misa en la Parroquia de la Santísima Trinidad, con desfile de fuerzas al finalizar el acto. Posteriormente se ofrecerá un vino español a las Autoridades e invitados.

ESCRIBEN LOS LECTORES

AMIGOS DE CASTELLON

Con el ruego de su publicación hemos recibido una carta firmada por Francisco J. Planelles en apoyo de la Asociación de Amigos de Castellón, que promueve el abogado don Carlos Fabra Andrés. En su carta, nuestro amable comunicante se refiere a la necesidad de restaurar los monumentos artístico-históricos de la provincia, principal objetivo de la asociación que se está promoviendo. Añade que "aún no es tarde para tomar una resolución. Echemos mano de todos los recursos imaginables. Aunemos los esfuerzos oficiales y privados. Y entremos en acción cuanto antes. Todo menos consentir que las viejas ermitas, santuarios, castillos, fortalezas, etc., que forman parte de nuestra riqueza vernácula, por desidia y abandono, desaparezcan". Y asimismo, escribe también: "No nos es lícito acostumbrarnos a la "normalidad" de hechos y situaciones que no son en si

normales, que pueden ser transformados. Más que el silencio, es el grito colectivo el que puede impedir este lento pero progresivo caminar hacia la decadencia de nuestro paisaje espiritual y de sus pasadas glorias y grandezas".

HORARIO DE COMERCIO

Como comerciante que soy de esta ciudad, me dirijo a Vd. para que haga el favor de publicar estas letras.

Me refiero concretamente al cierre de los establecimientos los sábados por la tarde, ya que no comprendo como un asunto tan fácil no puede resolverse al igual que en otras ciudades.

Porque lo que ocurre aquí, verdaderamente es una desgracia. Primero nos encontramos en que los establecimientos de muebles, desde hace ya varios años cierran por la tarde, y ahora vemos como los sábados permanecen cerrados unos y otros abiertos, y esto ocurre en todos los ramos, a saber, electrodomésticos, ferreterías, librerías etc. Por lo visto al no haber acuerdo, cada comerciante hace lo que le viene en gana, ya que lo mejor sería crear una norma y que sea respetada por grandes y pequeños.

En espera de que estas letras no caigan en el olvido, y agradecido por su atención le saluda atentamente,

J. A. Gallego.

Es-oja la funda que desee para Tapizar su coche en 20 minutos la colocaremos Avda. Rey D. Jaime, 90. (Frente Instituto) Tel. 216452

NECESITAMOS MECANICO

para fábrica géneros de punto. Con experiencia en máquinas tricostosas. Buenos ingresos. Reserva absoluta. Dirigirse por escrito al apartado 103. (Ref. Of. Col. CS/6056)



PERFUMERIA MONERRIS MAYOR, 50

CASTELLON Se complace en anunciar a su distinguida clientela que durante los días 29 de septiembre al 4 de octubre una señorita DIPLOMADA de HELENA RUBISNTEIN atenderá cuantas consultas y consejos le sean solicitados PARA TRATAMIENTOS RESERVEN HORA POR FAVOR -- TELEF. 22 33 17 Infórmese sobre los regalos que tenemos para usted

VUELCO DE UN TURISMO INGLÉS

En el km. 8 de la carretera de Vinaroz a Uldecona, término municipal de Vinaroz, el turismo matrícula inglesa KIR-999-P conducido por Robert George Yonc, se salió de la calzada, volcando.

Resultó lesionado el citado conductor; y con daños el vehículo.

Las diligencias fueron instruidas por fuerzas de la Guardia Civil de Tráfico del destacamento de Benicarló.

CHOQUE DE TURISMO Y MOTOCICLETA

En el km. 65 de la carretera nacional Valencia-Barcelona, término municipal de Castellón, chocaron el turismo matrícula V-1104-O conducido por Lucas Valverde Ruiz, de 29 años y la motocicleta matrícula CS-0524-B, conducida por Angel Soler Bayo, de 16 años.

Resultó lesionado el conductor de la motocicleta, y con daños este vehículo.

Las diligencias fueron instruidas por la Guardia Civil de Tráfico de Castellón.

DERRAPE Y SALIDA DE LA CALZADA

En el km. 45 de la carretera nacional Valencia-Barcelona, término municipal de Nules, el turismo matrícula francesa 6892-QR-49 conducido por Nicole Gerreignon, vecina de Empire (Francia), derrapó en la calzada, al hallarse ésta mojada, saliendo finalmente.

No hubo desgracias personales, sufriendo daños el vehículo.

CHOQUE DE DOS TURISMOS EN NAVAJAS

En el km. 35 de la carretera nacional Sagunto-Burgos, en el término municipal de Navajas, chocaron el turismo matrícula B-8603-U, conducido por María Nuria Jiménez Serra, de 25 años y el turismo matrícula V-4042-L conducido por Manuel Ibáñez Marco, de 35 años.

Resultó lesionado el ocupante del primer vehículo, Jacinto Jiménez Monterde, de 55 años.

Las diligencias fueron instruidas por fuerzas de la Guardia Civil de Tráfico del destacamento de Segorbe.

INCENDIO DE UN CHALET EN BENICARLO

Un chalet situado en la partida «Solares» del término municipal de Benicarló, comenzó a arder, según parece debido a un corto-circuito, prendiéndose pronto una parte importante de él. El chalet es propiedad de Teresa Vila Forés vecina de Benicarló.

En la extinción del fuego tomaron parte algunos vecinos y fuerzas de la Guardia Civil de Benicarló.

CULTOS

- SANTA MARIA.—Hoy, misas a las 8, 8:30, 9, 11 de la mañana y 8 de la tarde. SAGRADA FAMILIA.—Hoy, misas a las 7, 8, 9, 10 de la mañana y 8 de la tarde. SANTISIMA TRINIDAD.—Hoy misas a las 8 y 9:30 de la mañana, y 7:30 de la tarde. SAN FRANCISCO.—Hoy, misas a las 8 de la mañana y a las 8 de la tarde. SAN JOSE OBRERO.—Hoy, misas a las 9 de la mañana y 7 de la tarde. SAN JUAN BAUTISTA.—Hoy misa a las 6:30 de la tarde. SAN CRISTOBAL.—Hoy, misa a las 8 de la tarde. PARROQUIA DE NUESTRA SEÑORA DEL CARMEN.—Hoy, misas a las 7:30 de la mañana. Por la tarde, a las 7:30. SANTO TOMAS DE VILLANUEVA.—Hoy misas a las 9:30 de la mañana y 7 de la tarde. SAN AGUSTIN.—Hoy, misas a las 8 y 9 de la mañana y 7:30 de la tarde. MADRES CAPUCHINAS.—Hoy misas a las 8 y 9 de la mañana y 7:30 de la tarde. ERMITORIO VIRGEN DE LIDON.—Hoy, misa a las 18 horas.

II ANIVERSARIO DE MUEBLES TARRAGONA DE CASTELLON

Don JUAN LUIS PEREZ, agraciado con un viaje a París de una semana de duración, con todos los gastos pagados para dos personas

Multitudinario festival en LA PERGOLA y firma de discos por JUAN CAMACHO EN LA TIENDA DE

MUEBLES TARRAGONA



se congregó una verdadera multitud que hizo necesaria la presencia de las fuerzas de orden Público para establecer un orden, evitando que la aglomeración pudiera ocasionar algún lamentable accidente. Y el cantante accedió a las peticiones de sus «fans», clientes de Muebles Tarragona, firmando discos y fotografías, que previamente habían sido regaladas por la firma organizadora de esta manifestación popular, con motivo del segundo aniversario de la apertura de la sucursal de Castellón.

Todo se vio rodeado por el más completo éxito. Por nuestra parte queremos felicitar muy sinceramente a Muebles Tarragona por este segundo aniversario y por el éxito alcanzado en los actos organizados con este motivo. — R.

Muebles Tarragona, la prestigiosa firma comercial que tan alto prestigio ha alcanzado desde su llegada a Castellón, celebró con distintos actos su segundo año en nuestra provincia. Con motivo de este segundo aniversario, sorteo un viaje para dos personas a París, por una semana de estancia con todos los gastos pagados, entre sus numerosos clientes. El premio ha correspondido, tras el sorteo celebrado ante el Notario don Ramón Puigdollers, a don Juan Luis Pérez, domiciliado en el número 111 de la Ronda del Mijares, de nuestra ciudad.

Pero no es esto sólo. Muebles Tarragona se acordó también de los niños, a los que dedicó un formidable festival el pasado domingo por la mañana en La Pergola. Asistieron más de cuatro mil niños, entre los que se sortearon numerosos juguetes, y el festival con estupendas atracciones, teatro de marionetas, ilusionistas, payasos, etc. alcanzó un rotundo éxito. Algo formidable. Ni que decir que la gente menuda disfrutó en grande. Aquello fue algo fabuloso, distribuyéndose miles de invitaciones que fueron solicitadas por los niños castellanenses. El amplio recinto estaba completamente abarrotado, quedando muchas personas de pie por haberse cubierto todas las butacas disponibles.

La conmemoración fundacional de Muebles Tarragona en Castellón culminó ayer por la tarde con la presencia en el establecimiento de esta prestigiosa firma, en Trinidad 132, del popular cantante Juan Camacho, brillante vencedor del festival de la canción de Benidorm. Desde mucho antes de la hora anunciada, ante Muebles Tarragona



ANUNCIOS CLASIFICADOS

EN ESTA SECCION: CADA PALABRA, 5 PESETAS: MINIMO, 10 PALABRAS - TELEFONO 220060, DE 8 A 14 Y DE 16 A 19 HORAS

VARIOS

- (2345) DETECTIVES CIP. Investigaciones. Vigilancia. Delitos Privados. Licencia Gubernativa 2. Apartado 239. Teléfono 22 23 92. Castellón.
(4281) AUTO-ESCUELA Retord. Toda clase carnet. Alquiler coches. Benasal, 3.
(5315) FILATELIA CASTAÑO. Sellos para colecciones EUROPA. Material Filatélico y Numismático. Cervantes, 5.
(6623) HOROSCOPOS. Estudios astrológicos personales, con interesantes revelaciones sobre usted y su vida. La Astrología le ayudará a descubrirse a sí mismo. Infórmese enviando sellos p. 2 franqueo. Apartado 1183. Valencia.
(6662) TODA clase de reformas de albañilería. Teléf. 211483.
(6692) ATENCION, TIENE Problemas y averías en su aire acondicionado, cámaras, vitrinas, congeladores y frigoríficos todas marcas, se lo resolverá con rapidez y garantía ELECTROFRIO, Joaquín Costa, 38. Tel. 211978 y 215905.

(6720) ATENCION nuevo número teléfono 222056 de Taxis. C. General Aranda.
(3496) TRAMITACION PENSIONES vejez, invalidez, viudedad, orfandad. Asesoría Laboral: 22 49 81 - 21 62 00.

VENTAS

- (8813) AGENCIA ROMEA. Compra-venta-alquileres, Pisos, Fincas. Enmedio, 23. Teléfono 21 73 94.
(5029) SE VENDEN parcelas dotadas de luz y agua para viviendas y chalets a doscientas setenta y cinco pesetas metro cuadrado sitas en Carretera Alcora. Kilómetros 13 al 14. Razon Chalet Salvador Mañá Teléfono 22 17 71.
(5780) GRUPO EUROPA II - Fernando el Católico-, final Maestro Ripollés. Venta locales y viviendas subvencionados, 3-4 habitaciones. Información obra. Horario, 11 a 1 y 5 a 7 (CS-VS-8/73).
(6246) SE VENDE villa en Benicasim. Tel. 214620 de 10 a 12.
(6488) AGENCIA TIRADO. Compraventa fincas, solares, pisos y alquileres. San Félix, 18. Teléfono 21 10 19.

(6657) ESTANTERIAS metálicas galvanizadas. Más resistentes, más económicas. Solicite presupuesto a: J. Díaz, Mayor, 87. Teléf. 224236.

(6661) AGENCIA TIRADO vende su piso, consulten sin compromiso. San Félix, 13 teléfono 211019.

(6774) VENDE CHALET, con pinos y frutales, urbanización Mesón del Cordero, Teléfono 214560 Castellón.

(6807) POR ENFERMEDAD vendiendo o traspaso restaurante EL RALL (Villas Benicasim) grandes facilidades de pago. Teléfono 30 07 05 de 7 a 8 tarde.

(6809) VENDE ALMACEN 255 m² a estrenar. Razon C/ Crevillente, 36-1.-5.ª pla. o teléf. 212398 de 12 a 13 horas.

(6821) SOLAR 800 metros cuadrados vendiendo, o cambio por obra fachada 3 calles y plaza, urbanizado, máximas alturas. Razon Escultor Viçiano, 4. Tel. 225835.

(6822) CONSTRUCTORES vendiendo o cambio por obra 7479 m. para villas-también vendiendo en el Grao Castellón. Avda. del Puerto n.º 17-planta baja. Razon: Tel. 215292.

(6184) 45.000 METROS situacion inmejorable urbanizaciones, Fábricas, Granjas, servicio agua, junto carretera Alcora pasado puente. Teléfono 21-24-42.

(6837) VENDE PISO chaflán 4 habitaciones cuarto baño, cuarto aseo, 1.500.000 ptas. pago convenir. Tel. 214317.

ALQUILERES

3427) AGENCIA CITOSA, alquiler su piso rápidamente. Enmedio, 136. Telf. 22-2933.

(6814) AGENCIA ROMEA. Alquileres. Pisos. Compraventas, Fincas. Enmedio 23. Teléfono 21-73-94.

3483) CITOSA precisa pisos amueblados en Castellón: Razon: Tel.: 222933 y 227965.

(6589) SE ALQUILA oficina con muebles, primer piso Alloza, 80 m². Teléfono 223812 de 9 a 1.

(6798) ALQUILO Apartamento amueblado con teléfono y garage. Teléf. 226531.

(6830) ALQUILO PISO amueblado Grupo Santa Rosa de Lima. Bloque G. puerta 8.-Grao.

(6838) SE ALQUILA piso amueblado en calle San Francisco. Razon Herreo 50-7.-13ª

COLOCACIONES

Los anuncios que aparecen en esta sección deben estar visados por la Oficina de Colocación (Servicios Sindicales de Colocación), y la referencia que aparece en ellos se entiende que es de dicha Oficina.

(6119) 30.000 mensuales, en casa. Adjuntados sobre franquizado con sus señas. Marcos. San Pedro Castellón, 3. Oviedo

(6459) ¿DESEA TRABAJAR independientemente? Escribanos, si dispone de tiempo libre. Apartado 543 (Tarragona).

(6615) LABORATORIO serigráfico necesita serigrafistas. Llamar Tel. 52 09 58. CS/11/572.

(6668) NECESITAMOS personas, (hombres o mujeres), que dispongan medio día libre, para ofrecer artículo de gran venta y prestigio. Elevados ingresos mensuales. Interesados escriban a Departamento de Selección: Calle Sagunto, 3, segunda.- VALENCIA.

(6686) TECNICO EXPORTACION con experiencia se ofrece a fábricas de Castellón y Provincia, para concertar entrevista teléfono 225176.

(6716) COMPANIA de SEGUROS ramo de Enfermedad, precisa colaboradores para Castellón y provincia. Presentarse de 9 a 14 horas en calle Enmedio n.º 23-5.º, despacho 16, Edificio Romez, Castellón.

(6727) SE NECESITAN aprendizas de 14 a 16 años para fábrica de tejidos Miguel Folch. Avda. Benicasim, s/n Castellón. Ref. CS-5946

(6806) NECESITO CHICA servicio externa. Buen sueldo. Llamar al teléf. 300 224.

(6804) IMPORTANTE EMPRESA de Castellón, necesita vendedores; libros del servicio militar, con experiencia en ventas y vehículo propio. Ofrecemos sueldo fijo, comisiones y gasolina. Razon: Trinidad, 31. Sr. Cordones. (Ref. Of. Col. CS/5901).

(6806) SE NECESITA chica servicio interna preferible 20-40 años, sueldo 10.000. Razon Publicidad DAMA.

(6814) SE NECESITA chica de servicio. Todo estar. Razon Fola, 34 Bajos.

(6825) NECESITO, chica servicio todo estar. Razon. Tel. 211652 Sueldo convenir.

(6826) SI ES VD. inteligente, ambicioso y dinámico, le ofrecemos la oportunidad de integrarse en primera organización nacional Tel. 215236 (mañanas), Castellón.

(6836) SENOR SOLO necesita mujer Servicio de 45 a 50 años, todo estar, Razon Herreo 18-1.-1.ª de 10 mañana a 4 tarde.

(6839) SENORA sabiendo Inglés y Francés busca empleo como intérprete en Agencia de Viajes o para viajar. Razon MEBB, Enmedio 35.

AUTOMOVILES

(6588) LUCAN: Turismos usados con garantía, todas marcas y modelos, facilidades pago Ronda Mijares, 28.

(4029) AUTO GARAGE. Automóviles revisados por talleres propios. Facilidades de pago. Maestro Vives, 10. Teléfono 22 13 82.

(6667) CITROEN Dyane, compro al contado. Llamar al teléfono 210754.

6760) TALLERES ESCUDER. Automóviles ocasión garantizados. Oportunidades: MINI 850, SEAT 124, 124 Rancheira, 1500 gas-oil, 800, 850, 600-D, Furgonetas y Berlina CITROEN, SIMCA 1000 GL; RENAULT 4-L, 3 y 4 marchas, 4-F, R-8. Facilidades de pago. Pl. Padre Jofre, 18. Tel. 214417. Castellón.

(6776) VENDE 1500 Diesel o 850 especial, facilidades. Teléfono 22 12 23.

(6760) SE ALQUILA taller y lavadero de coches del Grupo Nuestra Sra. de la Esperanza. Razon teléfono 220605 y 221874.

(6801) PARTICULAR a particular se vende SIMCA 1.000. Perfectas condiciones. Precio 55.000.- Ptas. Tel. 325 73 18 Valencia.

MOTOCICLETAS

(6449) BENELLI 250, 2 cilindros; 500, cuatro cilindros; 750, seis cilindros, para el más exigente motociclista. Exposición y venta: Talleres Hermanos Quintana. Ribelles Comin. 3. Tel. 21 89 23.

ORTOPEDIAS

(6790) CARROS para inválidos, piernas ortopédicas, collarines cervicales, medias para varices, zapatos especiales. Ortopedia D.E.A.O. Plaza Aulas, 7. Teléf. 227691.

TRASPASOS

(6742) TRASPASAMOS negocio perfumería y anexos con existencias por no poder atender. Informes: DAMA. General Aranda, 6.

(6743) TRASPASAMOS Negocio paquería y confección, con o sin existencias por no poder atender. Informes: DAMA. General Aranda, 6.

(6777) TRASPASO TIENDA comestibles por no poder atender. Teléf. 22 19 80.

COMPRAS

(5990) MONEDAS DE oro y plata compro. Enmedio, 140, tienda de sellos y monedas. Teléfono 22 51 76

APLICADOR TECNICO

con experiencia, para productos de aplicación a la madera, necesita LACAS Y PINTURAS, S. A. Escribir mandando foto y curriculum vitae al Apartado núm. 13 - BENICARLO (Castellón) Ref. Of. Coloc. 208

PROGRAMA DE EMISORAS CASTELLONENSES

RADIO CASTELLON CADENA S. E. R.

11:30 La voz cantante.- 11,45 Cancionero romántico. MEDIODIA.- 12 El Angelus.- 12,02 Radio noticia Gilgra.- 12,05 Musical Castilla.- 13 Sabor español.- 13,25 Antena deportiva.- 13,30 Ibérica Expres.- 13,55 Espacio Navarre. SOBREMESA.- 14 Epicentro segunda edición.- 14,30 Diario hablado de Radio Nacional.- 15 Ritmos, canciones y melodías.- 17,25 Antena deportiva.- 17,30 Viva la música.- 18 Supercadena media tarde.- 18,45 Con ustedes Digno García.- 19 Cuarta dimensión.- 19,10 Desfile de intérpretes. NOCHE.- 20 Epicentro tercera edición.- 20,10 Orquestas al anochecer.- 20,30 Santo Rosario.- 20,50 Coplas.- 21,25 Espacio Manuel Bellón.- 21,30 Penalty.- 22 Diario hablado de Radio Nacional.- 22,30 Sonido orquestal.- 23,55 Lectura de programas para mañana.- 24 Despedida y cierre.

RADIO POPULAR

EMISIONES EN O. M. Y F. M.

8 Bondía.- 9 Mañana Popular. Una sucesión de espacios que se prolongan hasta las trece horas y en los que está presente la noticia-servicio informativo de Radio Nacional a las 10 horas, los discos recientes "Popular 45" a las 10,30, los concursos y las grabaciones solicitadas por nuestros oyentes a través de sus comunicaciones postales y telefónicas, junto a otras audiciones como "La música disidente" a las 9,30 horas, "Flamenco" a las 11,40, "Canción folk" a las 11,55 y "Album de recuerdos" a las 12,55.- 13,30 Calle Mayor. Información provincial.- 14,30 Diario hablado de Radio Nacional.- 15 Tarde Popular. Un amplio programa de cuatro horas y media de duración en el que se dan cita los concursos "Acerte y gane" y "Dónde está el error", las noticias-reports en directo y servicio informativo de Radio Nacional a las 17 horas, la música más actual "Popular 45" a las 15,30, y los discos seleccionados por nuestros oyentes a través de sus cartas.- 20 Servicio informativo de Radio Nacional.- 20,05 La Zarzuela.- 21,30 Revista de toros.- 22 Diario hablado de Radio Nacional.- 22,30 Buenas noches, buena música.- 24 Cierre.

LA VOZ DE CASTELLON

Emisora de la R. E. M.

7,55 Sintonía y apertura.- 8 España a las ocho.- 8,35 Epicentro primera edición.- 8,40 Usted programa.- 9 Espacio Norgui.- 9,05 Usted programa. Continuación.- 9,30 Agenda femenina.- 9,35 Antena deportiva.- 9,40 Usted programa. Continuación.- 10 Discos a 45 revoluciones.- 10,55 Espacio D. E. A. O.- 11 Discorama.- 11,45 Sintonía y apertura de la emisión.- 7,50 Despierte con música.- 8 Matinal Cadena SER, con los principales espacios, Buenos días Señor, por el Rydo, Padre Federico Sopeña, Los deportes, por Vicente Marco e informaciones de carácter general.- 8,30 Las mañanitas, show de Pepe Fernández.- 9 Canto flamenco.- 9,30 Los estrenos de la SER.- 9,35 Dalí y yo.- 9,45 Paco Ruiz, detective privado.- 10 Diario musical SER.- 11 Mediodía Cadena SER.- 12 Servicio meteorológico de Levante.- 12,05 Notas deportivas, por Manuel Monferrer.- 12,30 Mediodía musical.- 13 Cotizaciones de productos agrarios.- 13,05 La hora del oyente.- 13,15 Ayer y hoy.- 13,35 Festival 75. Realización de Vicente Escudé.- 14 Actualidad 14 horas.- 14,30 Diario hablado de Radio Nacional de España.- 15 Canta para Vd.- 15,40 El tirón de la Fortuna.- 15,55 La canción de la semana.- 16 Por falta de pruebas. Novela de Hugo Conway, en adaptación de Rafael Barón (Cap. 2).- 16,30 Música en Long-Play.- 17 La mansión de Jalna. (Novela de Mazo de la Roche (Cap. 485).- 17,30 Música Pop.- 18 Fotonovela.- 18,05 Media tarde.- 18,30 Diálogos con María Angeles.- 18,45 Pequeño musical.- 19 La cara del Diabolo. Novela de Guillermo Sautier Casaseca (Cap. 132).- 19,30 Temas decisivos.- 20 Su música favorita.- 20,30 Cantando en español.- 20,45 Actualidad regional.- 21 Resumen informativo.- 21,05 Música del Mundo.- 21,15 Tiempo para el romance, por Pepe Bernad.- 21,35 Ráfagas deportivas, por Chencho.- 22 Diario hablado de Radio Nacional de España.- 22,30 La noche es joven.- 23,30 Hora XXV.- 1 Cierre.

MECANOGRAFO (masculino o femenino) con práctica del inglés hablado y escrito, necesita LACAS Y PINTURAS, S. A. Escribir mandando foto y «curriculum vitae» al Apartado núm. 13 - BENICARLO (Castellón) Ref. Of. Coloc. 208

Importante empresa NECESITA MECANICO - Con conocimientos aparatos electrónicos. - Libre servicio militar, carnet conducir. SE OFRECE: - Condiciones a convenir, según aptitudes. - Formación posterior a cargo de la Empresa. - Absoluta reserva para colocados. Interesados, escribir a Ref. MECANICO. Apartado 80. Castellón, o presentarse para selección en Publicidad Negre, Trinidad, 39-2.º de 6 a 7 tarde. Ref. Of. Colocación CS/8058

programas: 1 PRIMER PROGRAMA Canal VHF 21,00 Telediario. Segunda edición 21,30 Llamada para un muerto. 1957. 13,45 Catra de ajuste. «Compañía Eléctrica Dharma» 23,25 Últimas noticias. 14,00 Programa regional simul-táneo. 23,30 Reflexión. Espacio religioso. 23,35 Despedida y cierre. SEGUNDO PROGRAMA Canal UHF 15,00 Telediario. Primera edición 19,30 Carta de ajuste. «Flamenco: Naranjito de Triana». 15,30 El sueño. Despedida y cierre. 20,00 Presentación y avances. 18,15 Carta de ajuste. «Lole y Manuel». 20,01 Polideportivo. Actualidad deportiva. 18,30 Apertura y presentación. 21,30 Noticias en el segundo programa. Información nacional e internacional. 18,31 Avance informativo. 22,00 Original. «Reunión de directores». 18,35 Un globo, dos globos, tres globos. Para los pequeños. El mundo de la música. La compañía. 22,30 Lecciones magistrales. «Retrato de Isaac Stern» (II) 20,00 Viajar 22,30 Cultural informativo. 23,30 Última imagen.

CRUCIGRAMA A B C D E F G H I 1 2 3 4 5 6 7 8 9

HORIZONTALES. - 1: Recordar, traer a la memoria.- 2: Punto cardinal. Arcaico trageal que produce la sarna. Vocal. 3: Nota musical. Metal muy valioso. Campeón.- 4: Repetición del sonido. Uno. Pecado capital.- 5: Relativo al Señor.- 6: Antigua medida de longitud. Vocal. Nombre femenino.- 7: Nota musical. Período largo de tiempo. Preposición inseparable.- 8: Punto cardinal. Indicio, sospecha. Vocal.- 9: Tantos su peso. VERTICALES.- A: Limitados.- B: Punto cardinal. Cualquier imagen venerada por los rusos. Vocal.- C: Repetido y familiar, pariente. Al revés, dueño, señor. Al revés y repetido, familiar.- D: Niña, hija del aire y de la Tierra. Símbolo químico del yodo. Nombre de Istra.- E: Hombres de mar.- F: Metal precioso. Vocal. Quiere, desea.- G: Repetido, voz que se usa para arrullar a los niños. En femenino, terminación de diminutivo. Dativo de pronombre.- H: Preposición. Estafa, embuste. Vocal.- I: Que tienen gracia y donaire.

Soluciones a los Pasatiempos Fin de Semana AL CRUCIGRAMA EN BLANCO

SOLO HORIZONTALES.- 1: Papulífero. Romo.- 2: Emotiva. Baremos.- 3: Gimirín. Hacina.- 4: U. Olisa. Rutinas.- 5: Jónica. Fe. Iba. E.- 6: Azadón. Asárales.- 7: Lo. A. Acémilas.- 8: Ecdiomécetos. A.- 9: Res. Clases. At.- 10: Orador. Lloro.- 11: Itinerario. Car.- 12: Otilo. Atesorada.- 13: Pases. Soñáralos.

AL CRUCIGRAMA HORIZONTALES.- 1: Salol. Liban.- 2: Apice. Adoba.- 3: Rema. C. Abad. 4: Ara. Tas. Ala.- 5: Oo. Varal. Ab.- 6: Sacayan.- 7: Ca. Sobar. Ut.- 8: Ila. Sal. Eso.- 9: Taca. S. Atún.- Atún.- 10: Abañ. Olerá.- 11: Salep. Coral. VERTICALES.- 1: Sarao. Citas.- 2: Apero. Alaba.- 3: Lima. S. Acal.- 4: Oca. Vas. Ate.- 5: Le. Tacos. Ip.- 6: Carabas.- 7: La. Sayal. Oc.- 8: Ida. Lar. Alg.- 9: Boba. N. Eter.- 10: Abala. Usura.- 11: Nabab. Tonel.

Cartelera de Espectáculos

ASTORIA. - 7:30 y 10:30.- SERPICO. Technicolor en 70 mm. Al Pacino y John Randolph. Mayores 18 años. CINE CONDAL (Villarreal). Mañana miércoles sesión 10 noche. SEXY-Cat. Eastmancolor. A. Mayores 18 años. REX. (Refrigerado y Climatizado). 7:30 y 10:30 LOS SECRETOS DE LA COSA NOTRA en Color. Charles Bronson y Lino Ventura.- Mayores 18 años. SABOYA. 7:30 y 10:30. CLARITA ES EL PRECIO. Eastmancolor. Amparo Muñoz Miss Universo. Juan Luis Gallardo y Máximo Valverde. Mayores 18 años. CINE CONDAL 2. Sesión 8:45 tarde LA BANDA DE LOS GRISSOM. (Grissom Grant). Eastmancolor y Franco Nero en EL COLMILO BLANCO. Eastmancolor. A. Mayores 18 años.

Dos ilustres californianos en Castellón

“Mi tío fue el primero en cultivar naranjos allí” (Donald Wright, presidente del Supremo Tribunal de Justicia)

“Todos los años llevo a Sacramento cuadros con paisajes de Las Playetas” (Alan Post, Primer Consejero de la Legislatura)

Todo es parecido allá en la soleada y caliente California, con tantos naranjos, y tantos toponímicos y cosas con sabor español. “Son tan numerosas las similitudes, hay tantas cosas en común, que nos encanta España y toda la gente de aquí”. Y está quizás, sea la más poderosa razón para que un domingo al mediodía, en lo alto de Las Playetas, frente al mar, junto a amigos españoles, muy cerca del fuego que apretaba la cocción de una paella, hayamos encontrado a Donald Wright, presidente del Supremo Tribunal de Justicia de California, a Alan Post, primer Consejero de la Legislatura del mismo Estado y a Roberto Revilla, jr. un ingeniero mejicano, radicado también allí que, por imperativos del idioma, tuvo que hacer de traductor. Una lengua, un océano, y casi todo el territorio de un ancho país que limita al oeste con otro mar, nos separan, mientras el diálogo transcurría a orillas del Mediterráneo. Sin embargo, es cierto, hay muchas cosas en común.

piar los primeros aires primaverales. Pero Alan Post, el Primer Consejero de la Legislatura de aquel Estado desde 1956 viene a estas tierras donde su admiración por España le motivó a comprar un chalet de descanso—no sólo se lleva, al partir, el paisaje plasmado en el recuerdo. Su afición a la pintura, le permite trasladar hasta orillas del Pacífico las imágenes del Mediterráneo, dibujadas en los lienzos.

—Suelo comenzar aquí habitualmente de veintidós a treinta cuadros y los termino en California. En agosto pasado, presenté en Sacramento, toda una serie de cuadros con paisajes de Las Playetas.

LA DIFÍCIL TAREA DE UN CONSEJERO

Alan Post, aparte de su afición por la pintura, tiene un cargo: primer consejero de la Legislatura del Estado de California e innumerables decretos al año para analizar.

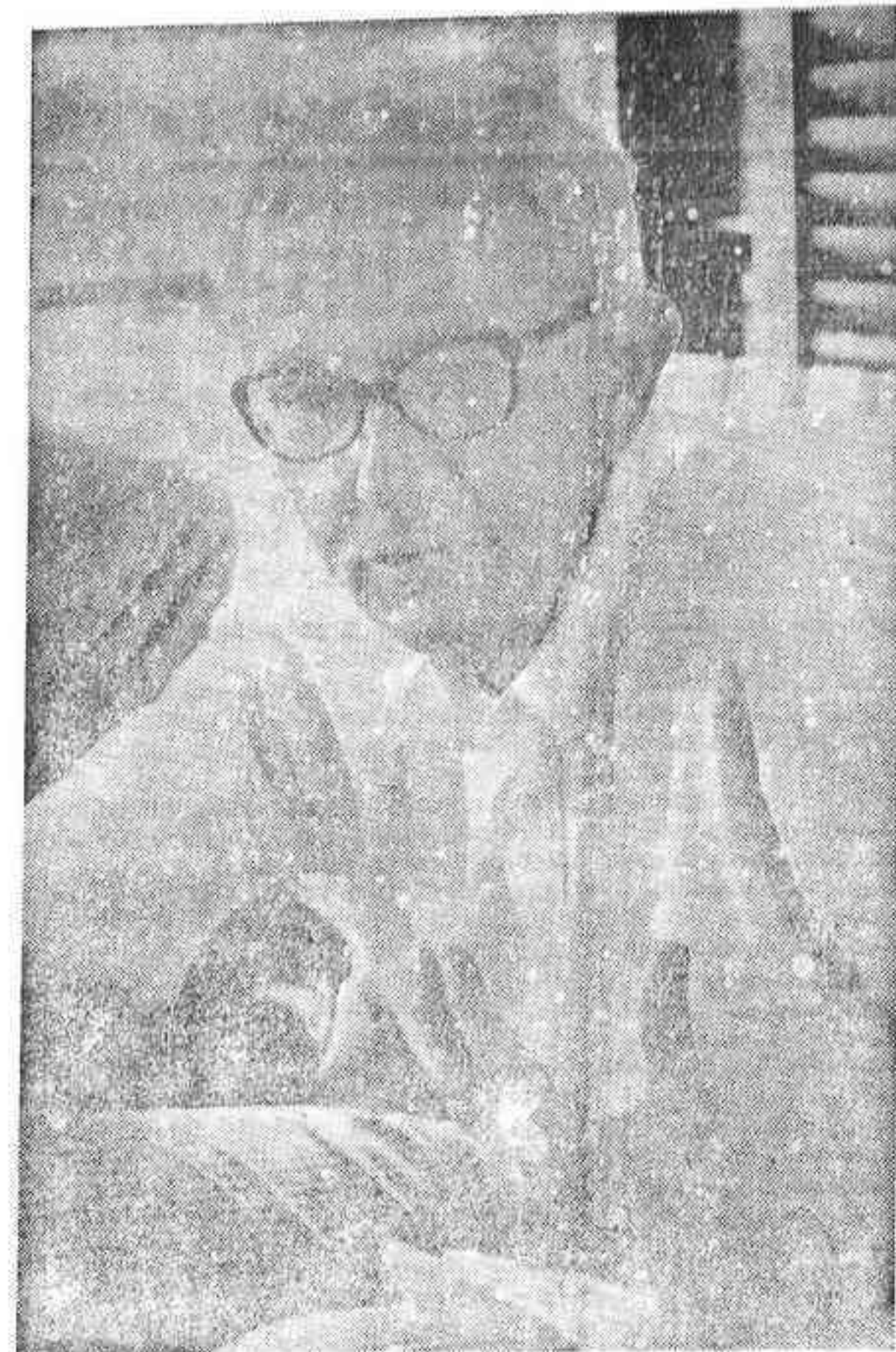
—Las leyes nacen, se amplían y modifican sin cesar. En una sola sesión de la Legislatura, se dan a luz cientos y cientos de decretos. Mi trabajo es analizarlos y dar mi opinión. Y, junto a esto, considerar también los presupuestos que cubren todos los gastos del Gobierno. Esto da como resultado un libro de mil páginas.

—Y después de tanto hacer se necesita un descanso. ¿Cuánto tiempo para anualmente en España mister Post?

—Seis semanas aproximadamente.

Hasta la terraza llega ya el aroma de una paella a punto para comer, mientras los invitados de José Rallo —nuestros entrevistados de hoy— prueban el sabroso jamón español y los muchos aperitivos de esta tierra tan parecida y tan distinta a la vez a la hermosa California, donde el sol también cae con fuerza y donde el suelo da también el jugoso fruto de la naranja «Valencia» que el tío de Wright, se decidió un día comenzar a plantar.

RAQUEL ACTIS
Fotos: HEREDIO



Alan Post, primer consejero de la Legislatura de California. “Soy el encargado de analizar los decretos, analizar los presupuestos... Como relax... pinto”

Mi tío fue el primero —nos explica Donald R. Wright— en plantar naranjos en el sur de California. Había conocido las características de esta planta, a través de una misión española instalada allí, perteneciente a la orden de los Franciscanos. Sabía que el fruto maduraba en el invierno y mi tío, siendo muy astuto, pensó que se podían cultivar allí y embarcar hacia el Este en una época en que prácticamente se carecía de fruta fresca. Y así fue. El mercado, muy pronto, fue tremendamente próspero.

Y hasta hace poco tiempo, la familia del actual presidente del Supremo Tribunal de Justicia de California, fue propietario de huertos en las tierras calientes de aquel estado.

El diálogo se hizo muy pronto plural. Las esposas, los hijos, José Rallo —el anfitrión—, Manuel Vellón y Heredio, alrededor de la mesa del aperitivo, hablaban también en la conversación bilingüe que el ingeniero Revilla —añada que ver con los chorrizos, nos aclaró— se encargaba de unificar.



Un instante de la reunión. El ingeniero Revilla, transformado en nuestro traductor, fue el que, por necesidad, más habló

LAS IMAGENES DE LA T. V. Y EL CINE NO SON VERDAD

Donald R. Wright fue juez durante 22 años y lo sigue siendo aún —el cargo es vitalicio— aunque sea el encargado ahora de presidir el Supremo Tribunal de Justicia de California. Pero es inútil imaginarlo, trayendo a la memoria las múltiples imágenes que de los juicios nos brindan las películas.

—No. En la realidad no es así. Perry Mason es un personaje ficticio que nada tiene que ver con lo que realmente es. En tantos años de juez, nunca vi a alguien que, como él, se levante en plena sesión y diga: «Yo lo maté». El cine y la televisión mientan a la hora de reproducir los tribunales. Nunca dicen la verdad.

—Pero ¿no es falso asegurar

que el sistema judicial americano sea uno de los mejores, conocidos hasta el momento?

—Para mí personalmente es uno de los más perfectos del mundo. Todos allí reciben justicia, administrada con equidad. Poco importa que sea pobre o rico. Si hay algún hombre sin recursos que no tenga dinero para pagar un buen abogado, se lo proporciona el Estado.

JUSTICIA PARA 22 MILLONES DE CALIFORNIANOS

Incluso —nos explica Donald Wright— no es difícil administrar la justicia a la heterogénea masa que componen los veintidós millones de californianos, de los

cuales un diez por ciento son negros, un quince por ciento, mejicanos, y unos 50.000 indios, aparte de grupos étnicos de menor significación.

—No existe ningún problema porque todos los casos se tratan individualmente.

—Llegado el caso de establecer divisiones ¿sería partidario de separar categóricamente negros y blancos, como sucede en otros sistemas?

—No. No soy partidario en absoluto. En Norteamérica esta resulta incomprensible.

ENTRE LA LEGISLATURA Y LA PINTURA

El sol otoñal aprueba en el mediodía dominical de esta región mediterránea donde van expirando los días de descanso de Donald Wright, Alan Post y Roberto Revilla y sus respectivas familias, mientras ella en la California del trabajo y la obligación, ya han comenzado a so-

—Entre la legislatura y la pintura ¿hay tiempo para todo?

—Sí, porque la mayor parte de los cuadros los estructuro durante mis vacaciones en España y en California suelo pintar en los momentos libres y por la noche.

Entre los tipos inconfundiblemente americanos de Donald R. Wright y A. Alan Post, este último es el que guarda un aspecto más etéreo, más intelectual. De los dos, es «mister Post», también el que más habla español.

—Nací en Alhambra, California, y siempre guardé una inmensa admiración por esta patria. Hay muchas cosas allá que nos hermanan: la arquitectura, los nombres de ciudades: Sacramento, Paso Robles, Fresno, San Luis, etc. etc. y muchos ejemplos más. De niño, también pensaba que, cuando fuera mayor, aprendería perfectamente este idioma.

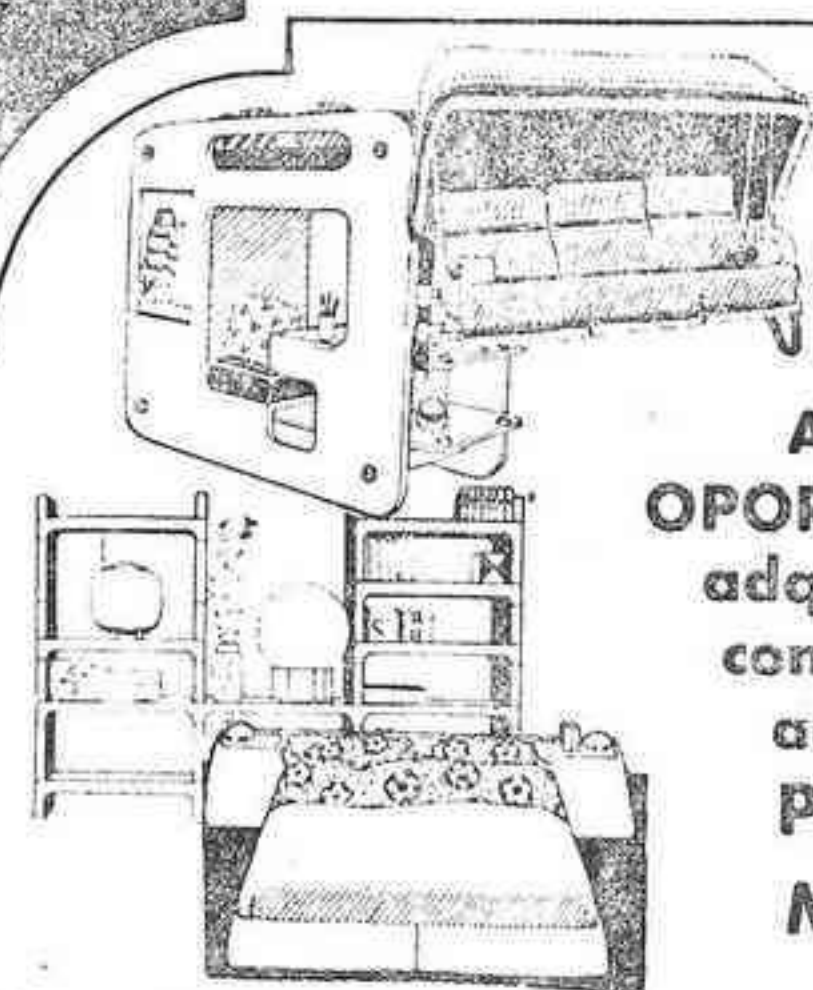


Donald Wright, presidente del Supremo Tribunal de Justicia de California: “Creo que el americano es el más perfecto sistema judicial”

EL COMERCIO DEL RAMO DEL AUTOMOVIL

Sita en calle Zaragoza, 8 y 10 de esta ciudad, denominado AUTOMOVILES LEVANTE, será regentado a partir del próximo día 1 de Octubre por COMERCIAL GILGRA, S. L.

II Aniversario de TARRAGONA



Aproveche, esta OPORTUNIDAD para adquirir sus muebles con nuestra calidad acostumbrada, a PRECIOS AUN MAS BAJOS

- Dormitorios individuales completos, desde... **15.000** Ptas.
- Comedores completos, desde **18.500** Ptas.
- Dormitorio matrimonio, desde **23.000** Ptas.
- Mueble-cama, acabado en Roble natural, desde .. **12.300** Ptas.
- Tresillos, desde **7.500** Ptas.
- Tresillos cama, desde ... **10.500** Ptas.
- Salitas de estar completas, desde **13.900** Ptas.
- Recibidores de fresno y pino, desde **5.600** Ptas.
- Mecedoras, desde **3.500** Ptas.

Venga y aproveche esta gran oportunidad

MUEBLES
TARRAGONA
Trinidad, 132 CASTELLON

MINISTERIO DE TRABAJO INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION INSTITUCIONES SANITARIAS DE LA SEGURIDAD SOCIAL AVISO

Desde el día 1.º del próximo mes de octubre entrará en funcionamiento el nuevo Consultorio situado en la c/ Travesía del Alférez Provisional s/n.º (junto a la plaza de igual nombre y próximo a la Delegación Provincial de Mutualidades Laborales), donde pasará consulta los siguientes Facultativos y Practicantes pertenecientes a la Zona Hospital, con los horarios que se indican:

Hora	Medicina General	Pediatría	Practicante
8'30	D. V. Albiach y D. J. Guallar	D. F. Vidal	D. F. Gil
10'30	D. J. Nebot y D. V. Granell	—	D. B. Jovani
11	—	D. A. Espinós	—
12'30	D. J. Penichet y D. A. Caja	—	D. E. Viciano
15	D. J. González y D. M. Safont	D. A. Rosales	D. T. Abril
17	D. F. Guiral y D. J. Jovani	D. B. Arambul	D. R. Pallarés
19	D. J. Ruiz y D. M. Fernández	—	D. E. Alegre

Se ruega, muy encarecidamente, que para la visita de los señores practicantes acudan a este Centro aquellos asegurados y beneficiarios que tengan asignado alguno de los médicos relacionados.

Los avisos para visitas a domicilio se tomarán en esta Institución personalmente o llamando al teléfono 22-63-62.

IMPORTANTE: Los Servicios Médicos de Urgencia siguen radicados en el Ambulatorio «Palangista Miró», entrada por la calle Trullols.

Castellón, 26 de septiembre de 1975.

EL ADMINISTRADOR

V.º B.º
EL DIRECTOR

NACIONAL

"Locura de Europa"

Con este título. "Hoja del Lunes" de Madrid publica un artículo de Lucio del Alamo, en el que entre otras cosas dice: "Nuestro destino está en manos de los españoles y no nos lo van a imponer los saqueadores de los Campos Eliseos ni los incendiarios de Lisboa".

MADRID, 29 (Cifra). — «Ahorra no se trata ya de que el Gobierno Arias nos guste más o nos disguste menos. Frente al asalto de gentes extrañas, este es el Gobierno de España», escribe hoy en la «Hoja del Lunes», su director y presidente de la Asociación de la Prensa, Lucio del Alamo Urrutia, dentro de su habitual sección «La semana sin lunes», que hoy titula «Locura de Europa».

ramada por enfrentamientos entre españoles. «Pero, de pronto —agrega Lucio del Alamo— la izquierda de Europa, se convulsiona. Manifestaciones vociferantes, arriba y abajo, insultos feroces, banderas desgarradas, atentados, asaltos, incendios. Los teletipos del sábado y del domingo telean rencores y crímenes. Políticos y gobernantes de este o del otro país anatimizan al Régimen español. Luego, la furia desatada descubre su perfil y saquea comercios, hiere a sus guardias y busca la tragedia del tren «Puerta del Sol» en un intento de crimen ciego espantoso. Hace siglos habló ya en una posada de Ginebra nuestro Saavedra Fajardo de «La vil locura de Europa». Hasta la vez amorosa de Pablo VI, se vuelve metálica y sueña, entre distingos y temblores, como otras veces que saben de política más que de amor. Y algunas gentes humildes y limpias sienten una consternada perplejidad.

«Hubo consternación y pesadumbre —continúa el articulista— en ciudades y pueblos. No se olvidaba a los asesinados de ayer policías, guardias, hombres civiles. No se levantaba el horror frente a un terrorismo que a lo largo y a lo ancho del mundo mata sin piedad. Pero todo espíritu sensible siente la angustia en la garganta cuando sabe que otros hombres van a morir. Muchas gentes rezaron —el almá en vilo— para que esta del sábado sea la última sangre de...

«Pues esto ya no. Nuestro destino está en manos de los españoles y no nos lo van a imponer los saqueadores de los Campos Eliseos ni los incendiarios de Lisboa». «Y, alegre o triste, esta es España, de arriba abajo, única señora de sus destinos —termina el señor del Alamo—. España —con sus problemas con sus angustias, con sus esperanzas— no es colonia de nadie. Rifiamos sin sangre entre españoles para apretar el abrazo del futuro. Pero nosotros y solos, la vileza vive más allá de la frontera».

"LOS ESPAÑOLES DEBEMOS ALZAR SOBRE TODO NUESTRA UNIDAD"

(Comentario de TVE)

«¿Por qué no oímos las mismas protestas cuando las ejecuciones tienen lugar en países comunistas?», se preguntaba ante la BBC el portavoz del partido conservador de Gran Bretaña.

MADRID, 29 (Cifra). — En su primera edición de telediarlo, Televisión Española ha difundido el siguiente comentario:

GERONA: Las agencias de viajes suspenden sus expediciones a París y Roma

GERONA, 29 (Cifra). — A consecuencia de los graves disturbios que se vienen registrando en Europa, la mayoría de agencias de viajes de esta capital han suspendido todos los viajes programados a París y Roma. Muchas de ellas tenían completamente programados sus viajes, especialmente el destinado a París para visitar el Salón del Automóvil.

Durante la mañana de hoy se están recibiendo gran cantidad de cancelaciones por parte de los clientes. Asimismo han sido retrados los folletos anuncio de los viajes a Francia e Italia de los escaparates de las agencias.

«Si la campaña antiespañola desatada en diversos países no tuviese paternidad tan clara en los grupos irredentos reaccionistas, en los triunfalistas del fracaso que ya aprobaron su política de desastro en la España anterior a 1936, podríamos pensar que nos hallamos ante una auténtica antología del disparate y de la incoherencia. Basten algunos ejemplos significativos. Por ejemplo, Portugal, con quien por cierto ha tenido España un trato impecable de buena vecindad, quiera darnos clases de democracia y haya permanecido impasible mientras eran saqueados vandálicamente la embajada y el consulado de España en Lisboa, y asaltado el consulado de Oporto, no deja de ser una incoherencia con la propia línea seguida por el Gobierno portugués, que sólo hace unas horas, y como último botón de muestra de sus usos democráticos, ha ordenado la ocupación de todas las emisoras de radio y televisión del país a las fuerzas del Ejército. Es obvio que en ningún sentido Portugal puede considerarse una democracia ni en origen ni en ejercicio. Todavía están en el aire las denuncias reiteradas de persona tan poco sospechosa como Mario Soares.

Otro ejemplo es Méjico. Que Méjico aparezca como el paladín democrático y se atreva a solicitar de la O.N.U. que suspenda los derechos de España como miembro de la organización es cuanto menos pintoresco. Méjico, como es sabido, se rige por un sistema de partido, tan mayoritario que en la práctica resulta partido único y ha dado a la ciencia política figuras tan «sui generis» como el «Topado», ya saben los mejicanos, y sabemos todos, quién va a ser, sin posibilidades de error, su próximo presidente, el presidente, naturalmente, que apoya su partido único. De otra parte, que Méjico se rasgue las vestiduras ante lo que llama «violaciones graves y frecuentes de los derechos humanos» en España, es a lo menos cínico, y adolecen de falta de memoria. Pero afortunadamente no todos padecemos amnesia. ¿Cómo olvidar la sangre vertida en la plaza de las Tres Culturas, en la capital de Méjico, durante las manifestaciones de 1968? Hay un testimonio tremendo, sobrecogedor, de una periodista nada sospechosa como es Oriana Fallaci, que asistió a aquella masacre. El actual presidente de Méjico, señor Echevarría, el mismo que ha solicitado a la ONU prive de sus derechos a España, y ha expulsado del país a ciudadanos españoles que representaban allí intereses y compañías oficiales, era en aquel evento de la represión en plaza de las Tres Culturas ministro de la Gobernación en Méjico. Fue a él a quien cupo la grave responsabilidad de ordenar la masacre. Los muertos se contaron por centenares, en su mayoría estudiantes, que fueron copados en la plaza y aniquilados desde carros blindados y helicópteros. Aquello sí que fue una violación de los derechos humanos, ya que las muertes lo eran gratuitamente y el juicio, veredicto y ejecución de aquellos centenares de personas eran simultáneos: las ametralladoras.

El ejemplo de Holanda es singular, y su solo enunciado evita posteriores consideraciones. Resulta increíble que el primer ministro de cualquier país encabezase una manifestación y pronuncie un discurso contra otra nación con la que guarda normales relaciones diplomáticas. Esto es lo que ha pasado. Obviamente...

«El ejemplo de Holanda es singular, y su solo enunciado evita posteriores consideraciones. Resulta increíble que el primer ministro de cualquier país encabezase una manifestación y pronuncie un discurso contra otra nación con la que guarda normales relaciones diplomáticas. Esto es lo que ha pasado. Obviamente...

«El ejemplo de Holanda es singular, y su solo enunciado evita posteriores consideraciones. Resulta increíble que el primer ministro de cualquier país encabezase una manifestación y pronuncie un discurso contra otra nación con la que guarda normales relaciones diplomáticas. Esto es lo que ha pasado. Obviamente...

IRUN, 29 (Cifra). — Todos los niños de Irún y Fuenterrabía que acuden en número de casi doscientos a las escuelas francesas de Hendaya, han sido invitados a primera hora de la tarde de hoy a regresar a sus puntos de partida por tiempo indefinido. Esta medida se debe a las algaradas y demás circunstancias que concurren en Francia.

"No se va a enturbiar el paso de la paz"

(Suárez González)

El ministro de Trabajo y vicepresidente tercero del Gobierno, que ha iniciado una visita de dos días por Asturias, dijo en Oviedo: «Sabéis que la época que nos ha tocado vivir no es ni mucho menos, fácil. Estamos empeñados en ensanchar los ámbitos de nuestra propia convivencia; estamos empeñados en que la democracia sea la solución del régimen, no la alternativa del régimen».

«Quiero asegurar que el Gobierno está absolutamente sereno, y que el ministro de Trabajo está, naturalmente, tan sereno como el resto del Gobierno y como su Presidente», dijo el ministro de Trabajo y vicepresidente tercero del Gobierno, Fernando Suárez, durante la recepción que tuvo lugar en el Gobierno Civil en el día de ayer, al comienzo de su visita oficial de dos días a Asturias.

El ministro de Trabajo dijo también, refiriéndose a los últimos acontecimientos: «Sabéis que la época que nos ha tocado vivir no es, ni mucho menos, fácil. Estamos empeñados en ensanchar los ámbitos de nuestra propia convivencia. Estamos...

empeñados en que la democracia sea la solución del régimen, no la alternativa del régimen. Estamos empeñados en perfeccionar nuestros instrumentos de representación; la presencia real del pueblo en las instituciones del Estado, pero de ninguna manera eso puede ser motivo para que se intente el asalto al sistema, que evidentemente tiene en su haber una paz a la que el pueblo tiene derecho y que el Gobierno tiene que defender por encima de todo. Los acontecimientos de los últimos meses y de los últimos días pueden enturbiar la alegría del paso alegre de la paz, pero, desde luego, no van a enturbiar el paso de la paz, que, como digo, es la máxima aspiración del pueblo, la máxima aspiración de nuestra Patria y la máxima aspiración del Gobierno que en este momento rige en el país. Frente a los atentados de la paz de muchos años, frente a la criminalidad terrorista, no se puede más que exigir el imperio de la ley. Y la ley, cuya aplicación, a veces, nos produce a todos dolor, produciría aún mucho más dolor cuando la ley no se cumple».

El ministro de Trabajo llegó a Asturias ayer, domingo, pero su programa de trabajo oficial se ha visto interrumpido en la mañana de hoy, en que el señor Suárez regresó de forma imprevista a Madrid, para participar en una reunión extraordinaria del Consejo de Ministros.

Según se ha sabido de fuentes próximas al propio ministro, éste regresará a Asturias a las tres de la tarde. Acompañan al ministro de Trabajo en su visita el subsecretario de su Departamento, el director general de la Seguridad Social, el director general de Empleo y Promoción y otros funcionarios de su Departamento.

Varios embajadores de países europeos, llamados por sus respectivos gobiernos

Para evacuar consultas sobre la situación en España después de las ejecuciones del pasado sábado, han sido llamados a sus respectivos países los representantes diplomáticos de Alemania Federal, Dinamarca, Holanda, Gran Bretaña, Noruega, Suecia, Italia y Bélgica.

MADRID, 29 (Pyresa). — Han sido llamados para consulta por sus respectivos gobiernos los embajadores acreditados en Madrid de la República Federal Alemana, Dinamarca, Holanda, Gran Bretaña, Noruega, Suecia, Italia y Bélgica, confirmándose que el motivo de estas visitas es que los gobiernos de los mencionados países desean que sus embajadores les informen de la situación en España después de las ejecuciones que tuvieron lugar en la mañana del pasado sábado.

El embajador de la República Federal Alemana, Georg von Lirienfeld, emprendió vuelo con destino a Bonn el domingo, y se sabe que mantendrá consultas con el ministro de Asuntos Exteriores germano-occidental, señor Genscher, así como con otros miembros del gabinete y diversas autoridades. También abandonaron España el domingo último, con destino a las capitales de sus respectivos países, los embajadores de Dinamarca (señor Aksel Christiansen), y Noruega (Thor Boye), el único embajador que emprendió viaje el mismo sábado por la tarde fue el de Holanda, señor Insinger.

En el día de hoy viajará a Londres el embajador de Gran Bretaña en Madrid, John Russell. Los embajadores de Suecia, Knut Bernstrom, y Bélgica, Robert Vaes, no emprenderán viaje hasta mañana. La Embajada de Suecia ha dado a conocer en este sentido, el siguiente comunicado de su Ministerio de Asuntos Exteriores: «El ministro de Asuntos Exteriores de Suecia, señor Andersson, ha decidido llamar a Estocolmo al embajador de Suecia en Madrid, señor Knut Bernstrom, con el fin de informar y dar cuenta de la situación política actual en España y recibir instrucciones del Gobierno para el futuro trabajo».

En la Embajada de Irlanda en Madrid, por otra parte, han comunicado a Pyresa que si bien su embajador, el señor Whelan, no ha sido llamado a Dublin por el Gobierno irlandés, el Ministerio de Asuntos Exteriores ha hecho público el siguiente comunicado: «En respuesta a las preguntas de la prensa, el ministro de Asuntos Exteriores desea hacer saber que, en relación con las recientes ejecuciones ocurridas en España, una petición de información fue hecha por el emba-

Presidencia italiana en nombre de los gobiernos de los estados miembros de la Comunidad Europea.

«En el momento actual, no ha sido considerada ninguna otra acción». For último, medios cercanos a la Embajada francesa en Madrid han insistido en que el embajador se encuentra en París pasando sus vacaciones anuales y no ha sido llamado por el Gobierno francés para consulta.

Se aconseja la suspensión de transportes de viajeros por carretera a Europa

(Nota del Sindicato Nacional de Transportes)

MADRID, 29 (Pyresa). — El Sindicato Nacional de Transportes y Comunicaciones ha hecho pública la siguiente nota: «Con motivo de los graves incidentes producidos durante los últimos días por incalificables actos de vandalismo que afectan a las empresas de servicios públicos de transporte internacional de viajeros por carretera e incluso secuestrados y maltratados sus conductores y viajeros, con el fin de evitar mayor y

sucesivos daños, el Sindicato Nacional de Transportes y Comunicaciones, en reunión urgente con la agrupación nacional de servicios discretionales e internacionales de viajeros, y con la agrupación nacional de agencias de viajes del Sindicato de Hostelería y Turismo, adoptó los siguientes acuerdos: 1.º.— Mientras subsistan las actuales circunstancias de inseguridad y agresión, se aconseja la suspensión de los servicios de transportes de viajeros por carretera a cualquier país europeo, dada la falta de seguridad y protección por parte de las autoridades extranjeras, tanto para los vehículos como para sus conductores y viajeros. 2.º.— Recordar que tanto los transportistas extranjeros en España, como sus trabajadores, viajeros y mercancías, continúan gozando de la seguridad y garantías que otorgan las leyes españolas. 3.º.— Los grupos afectados esperan que estas medidas sean breves como provisionales, y pueden cesar al restablecerse en determinados países extranjeros el respeto a la ley y demás elementales principios del derecho de gentes. 4.º.— Ante la administración española se están efectuando las oportunas gestiones para la justa indemnización de los daños que nuestros transportistas han sufrido a consecuencia de vandálicas agresiones más allá de nuestras fronteras. 5.º.— El Sindicato Nacional de Transportes y Comunicaciones se excusa de toda responsabilidad y defensa ante la administración de cuantos transportistas se desentiendan del presente acuerdo».

Los bancos españoles no cambian los escudos portugueses, billetes

MADRID, 29 (Pyresa). — El cambio de escudos portugueses, billetes no se está preparando en los bancos españoles; sin embargo en cuanto a escudos en divisas, cheques y transferencias se están realizando operaciones interbancarias, dijo un alto miembro de la banca a un redactor de Pyresa. Si bien señaló que en el capítulo de divisas, cheques y transferencias, estaban a la expectativa de lo que suceda en la sesión del mercado oficial de divisas de hoy. Las mismas fuentes señalaron que a nivel internacional la cotización del escudo es normal y oscila entre los 27 y 35 escudos por un dólar.

No asistirán a las escuelas francesas, por el momento

IRUN, 29 (Cifra). — Todos los niños de Irún y Fuenterrabía que acuden en número de casi doscientos a las escuelas francesas de Hendaya, han sido invitados a primera hora de la tarde de hoy a regresar a sus puntos de partida por tiempo indefinido. Esta medida se debe a las algaradas y demás circunstancias que concurren en Francia.

MERCADO DE DIVISAS. Los cambios registrados ayer en el mercado de divisas de Madrid, según comunica el Banco de España, fueron los siguientes:
Table with columns: Divisas convertibles, Comprador, Vendedor. Includes rates for 1 dollar USA, 1 dollar Canadian, 1 franco francés, etc.

CAPELI UN PASO MAS. Un paso más y de gigante ha sido el dado por la empresa Capeli durante el tiempo transcurrido desde su última Asamblea, en el pasado año, a la recientemente celebrada.
Posteriormente, fue exhibida una película sobre la problemática de las ventas, la cual fue comentada por todos los asistentes en coloquio dirigido por un monitor venido expreso al acto.
Entre felicitaciones y aplausos, dio comienzo la comida de hermandad, que se prolongó hasta bien entrada la tarde y en la que se brindó por los nuevos éxitos y logros de la misma.
Nuestra enhorabuena a la firma Capeli y a todos sus componentes.
J. A. C.

NACIONAL

Tres niños muertos en una explosión en el chalet que habitaban

El hecho ocurrió el domingo pasado en un chalet situado en la plaza Arriba España, 11, en Madrid. En un principio se supuso si se había debido a un escape de propano, pero tal posibilidad parece haber sido descartada. El chalet estaba habitado por el matrimonio, los abuelos y cinco hijos, tres de los cuales murieron en la explosión, resultando heridos los restantes ocupantes del inmueble.

MADRID, 29. (Pyresa). — «El estado de los dos niños heridos en la explosión del chalet en que vivían en la plaza de Arriba España, 11, es satisfactorio. La niña María Angeles Pérez Gil, ha regresado con sus familiares, y el niño está en franca recuperación del traumatismo craneal sufrido en el derrumbamiento. No obstante, los médicos han

decidido que siga en estudio por si existieran nuevas lesiones», han comunicado a Pyresa en la residencia sanitaria de la Seguridad Social de «La Paz». En el lugar del suceso refina el caos, todo está en el suelo retorcido y lleno de polvo. De los dos coches que usaba la familia, un Mini y un 600, sólo se ve una lámina metálica roja que pertenece al primero. Un trozo de cuna, colchones, libros, todo está bajo los escombros. En el chalet vivían el matrimonio, Pérez Gil, sus cinco hijos y los abuelos, tres de los niños, Juan Carlos, Ana Mary y Emilio murieron a consecuencia de la explosión y los demás resultaron solamente heridos. Sólo el estudio que habían construido en la parte de atrás del chalet, donde el abuelo pintaba, se ha salvado de la explosión. Uno de los chalets colindantes era habitado por dos hermanas, Julia y Carmen, y también ha sufrido las consecuencias de la onda expansiva. Los cristales están clavados en las paredes, el tejado está en parte descubierto y la casa está llena de cascotes y restos de la explosión. «Fue horroroso», nos dicen. Todos los chicos de la colonia acudieron en ayuda de la familia Pérez Gil. Un chaval de diecisiete años sacó el cuerpo sin vida del pequeño de los hermanos y todos están agobiados por la tragedia. Nadie oía a gas. Lo dicen bien claro. «El único olor que sentimos fue el de gasolina, pero debía ser de los depósitos de los dos coches que habían en el garaje». Millana Cuenca, vecina de otra de las casas, está desolada «yo conocía a los abuelos desde que eran solteros, conozco muy bien a toda la familia y no pueden ser mejor gente. No he podido dormir desde que me he enterado de la desgracia». La investigación está en pie. De momento no hay indicios que afirmen que haya sido un escape de propano. La bomba está intacta y no se aprecian restos de haberse quemado nada. Lo único cierto es que una familia está deshecha. José Pérez, funcionario del Cuerpo de Correos, y María de los Angeles Gil, han perdido tres hijos.

HAY QUE IR A UNA FLEXIBILIDAD DE HORARIOS COMERCIALES

«Antes de que finalice noviembre yo espero sacar el tema definitivamente resuelto». (Cerón Ayuso).

MADRID, 29. (Pyresa). — «Yo creo que aquí hay que suprimir la vieja noción de «café para todos» e ir a una flexibilidad, en donde el comerciante y el consumidor, según sus barrios, sus costumbres, sus horas de trabajo, se adapten para que el comercio pueda prestar el máximo servicio. Eso supone una flexibilidad de horarios por establecimientos y flexibilidad de horas de apertura», ha dicho el ministro de Comercio, José Luis Cerón Ayuso, en recientes manifestaciones sobre el tema de los horarios comerciales.

por el momento solo caben ciertas medidas que en ningún caso serán represalias sino simplemente respuestas adecuadas para el mantenimiento de una postura digna. Esta parece ser la conclusión a la que ha llegado esta mañana durante la reunión del gabinete celebrada en la Presidencia del Gobierno, según se ha informado a Pyresa.

«Antes de que finalice noviembre yo espero sacar el tema definitivamente resuelto», afirmó el ministro. Añadió que la situación está clara, puesto que el decreto-ley de noviembre pasado separaba el horario laboral del mercantil, y que la lógica era también, aquí, sencilla: «Las tiendas y los establecimientos comerciales —dijo— están para atender al público consumidor. Y este público consumidor no es el mismo que hace cincuenta años. El ama de casa trabaja, y trabaja a las mismas horas, muchas veces, en las que el comercio está abierto. Y el hombre de casa —añadió—, que también tiene su corazoncito, pues también trabaja a las mismas horas en que el horario comercial está abierto».

Se refirió a los problemas que se habían planteado en los sectores interesados. Respecto a la pugna entre grandes comercios y comercios pequeños, señaló que creía que existían temores bastante infundados, ya que en otros países industrializados que tienen establecida la flexibilidad de horarios no había ocurrido ninguna catástrofe para las tiendas pequeñas, que se habían adaptado a la situación. Incluso en España —recordó— existe la experiencia de grandes almacenes en Barcelona y Valencia que abren sesenta horas y media por semana y donde el pequeño comercio sigue funcionando. Dijo el señor Cerón que esa pugna en la que los deseos del gran comercio es ir a un máximo de horas y los del pequeño comercio ir a un mínimo de jornada mercantil crea que estaba ya resuelta con una fórmula intermedia provisional que era aceptable por unos y por otros.

En cuanto al tema de los empleados de comercio, otros de los sectores interesados, manifestó que existía un equívoco: que no se recordaba que la jornada laboral y la mercantil son distintas: la una es las horas de trabajo de un empleado y, la otra, las horas de apertura de un establecimiento. «Mientras no se convencen —dijo— de que son dos mundos distintos y de que la implantación de horarios no tiene por qué afectar en absoluto a la jornada laboral, sino al contrario, puede facilitar su reducción, hay que convencer a la gente, hay que buscar soluciones, hay que dar seguridades, en cuanto a que, efectivamente, el aumento del horario mercantil no va a implicar un aumento de la jornada laboral».

NO HABRA REPLANTEAMIENTO DE LA POLITICA EXTERIOR

MADRID, 29. (Pyresa). — No se puede hablar de un replanteamiento de la política exterior española a consecuencia de las manifestaciones que contra España se han producido en varios países, casi exclusivamente europeos, durante los últimos días,

Toma de posesión en el Ministerio de Comercio

«No nos vamos a asustar por ello —dijo el señor Cerón Ayuso, refiriéndose a la campaña exterior antiespañola—. Nuestra respuesta, en estos momentos, ha de ser la de continuar trabajando.»

MADRID, 29. (Cifra). — «Los ministros de algunos países considerados como «civilizados» han demostrado tener más madera de demagogos fáciles que de hombres de Estado, permitiendo, protegiendo y a veces encabezando manifestaciones antiespañolas preparadas por sus propios enemigos políticos», dijo hoy el ministro de Comercio, José Luis Cerón Ayuso, en el acto de toma de posesión del nuevo subsecretario de Comercio, Manuel

Guasch, del director general de Exportación, Fernando Montecosinos, y del nuevo jefe del Gabinete Técnico del ministro, Camilo Javier Juliá. El señor Cerón destacó que en los días pasados hemos visto un mundo enloquecido, donde se han dado actuación de «barbaros» y pruebas de barbarie. No nos vamos a asustar por ello añadió, ni por sus voces. Nuestra respuesta, en estos momentos, ha de ser la de continuar trabajando.

Mata a su mujer y a sus tres hijas, suicidándose seguidamente

BURGOS, 29. (Pyresa). — Un trágico suceso que ha estremecido a toda la ciudad se ha registrado esta mañana, alrededor de las siete, en la barriada militar, concretamente en el bloque B. El capitán de Infantería, escala auxiliar, destinado en la Jefatura de Automovilismo Victorino Moradillo Alonso, víctima de un ataque de enajenación mental, ha dado muerte, a disparos de pistola, a su esposa, María Cristina López Rodríguez, y a sus hijos María Cristina, de catorce años María Concepción de quince; Víctor, de trece, y David, de dos meses. A continuación se suicidó. El señor Moradillo Alonso se encontraba con permiso, la jurisdicción militar se ha hecho cargo del sumario. Los cadáveres han sido trasladados al depósito del Hospital Militar.

El acto —al que asistió el vicepresidente segundo del Gobierno y ministro de Hacienda, Rafael Cabello de Alba; los ministros de Agricultura, Relaciones Sindicales, Planificación del Desarrollo y Comercio; el ex-ministro de Comercio señor Fernández Cuesta, y otras personalidades— comenzó con la lectura de los decretos de nombramientos de los nuevos cargos y los ceses de los anteriores.

Seguidamente, tras unas palabras del subsecretario saliente, señor Rengifo, intervino el señor Guasch, subsecretario de Comercio entrante, que resumió su programa de actuación en varios puntos: Fomento de la iniciativa privada y defensa de la economía de mercado, admisión de la crítica, en especial de los estamentos jóvenes de la casa, labor creadora y trabajo en silencio.

El nuevo subsecretario destacó también que, en su trabajo, ha de estar presente el respeto al administrado y el fin público de la actuación. «No vale —terminó diciendo— hacer bien 99 trabajos fáciles, si fracasamos en uno difícil».

Posible creación de un nuevo partido en el Sahara

El nuevo grupo podría estar integrado por los simpatizantes más moderados del Polisario y algunos disidentes del PUNS.

EL AAIUN, 29. (Pyresa). — Las autoridades españolas en el Sahara podrían estar propiciando la formación de un nuevo grupo político integrado por algunos simpatizantes del Frente Polisario, con residencia en el territorio, y los miembros del Partido de Unión Nacional Sahauri más afectos a la actual administración española, según ha podido saber Pyresa de fuentes bien informadas.

La creación de un nuevo partido político parece ser tiene sus antecedentes en los últimos días en que Halihehna Raschid fue el secretario general del PUNS antes de huir a Marruecos con los fondos del partido. Se recuerda que, en vísperas de su desertión Halihehna Raschid había manifestado repetidas veces a algunos compañeros que las autoridades españolas podrían dejar de prestar su apoyo al PUNS y dar «luz verde» a la creación de un nuevo partido.

El nuevo grupo político podría estar encabezado por el actual presidente de la Yema'a, el Jatri, e integrado por los simpatizantes más moderados del Polisario y algunos disidentes del PUNS, partido que tras el congreso celebrado en el pasado mes de agosto, decidió actuar dentro de una línea más próxima a la seguida por el Frente Polisario en el exilio. A este respecto, se señala que significativo el hecho de que en las últimas manifestaciones del PUNS en Villa Cisneros y el Aaiun se profirieron gritos en favor de la Yema'a.

Algunos dirigentes del PUNS, añaden las mismas fuentes, han tenido últimamente contactos en algún lugar de Mauritania con representantes del Frente Polisario en una serie de reuniones a las que podrían haber asistido también simpatizantes de los grupos del frente que pretenden integrar el nuevo grupo político.

Aniversario de la Liberación del Alcázar de Toledo

TOLEDO, 29. (Pyresa). — Con motivo de celebrarse el XXXIX Aniversario de la Liberación del Alcázar de Toledo se celebró en el patio del baluarte alcázarero a las nueve de la mañana, una misa, seguida de otra de campaña, a la que asistieron las autoridades y jerarquías. Previamente a la iniciación de la celebración eucarística, el teniente general don José Angosto, presidente del Patronato de Conservación del Alcázar, pasó revista a los alféreces cadetes, que rindieron honores con escuadra, banda y música.

Terminada la misa de campaña, se organizó la procesión de retorno de la Virgen del Alcázar, que este año cumplió estación final en la iglesia de San Marcos, al coincidir el horario con los actos del congreso mozárabe que se estaban celebrando en la catedral. Antes de penetrar la Virgen en el templo, los acompañantes entonaron la salve popular, con despedida.

Los miembros de la Hermandad y familiares se reunieron en un almuerzo, en el que estuvieron acompañados por las autoridades, a los postres del cual intervinieron el presidente y vicepresidente del Patronato, cerrando las intervenciones orales el gobernador civil de Toledo, don Jaime de Foxá.

15.000 millones de pesetas, pérdidas de Hacienda por la subida de la gasolina

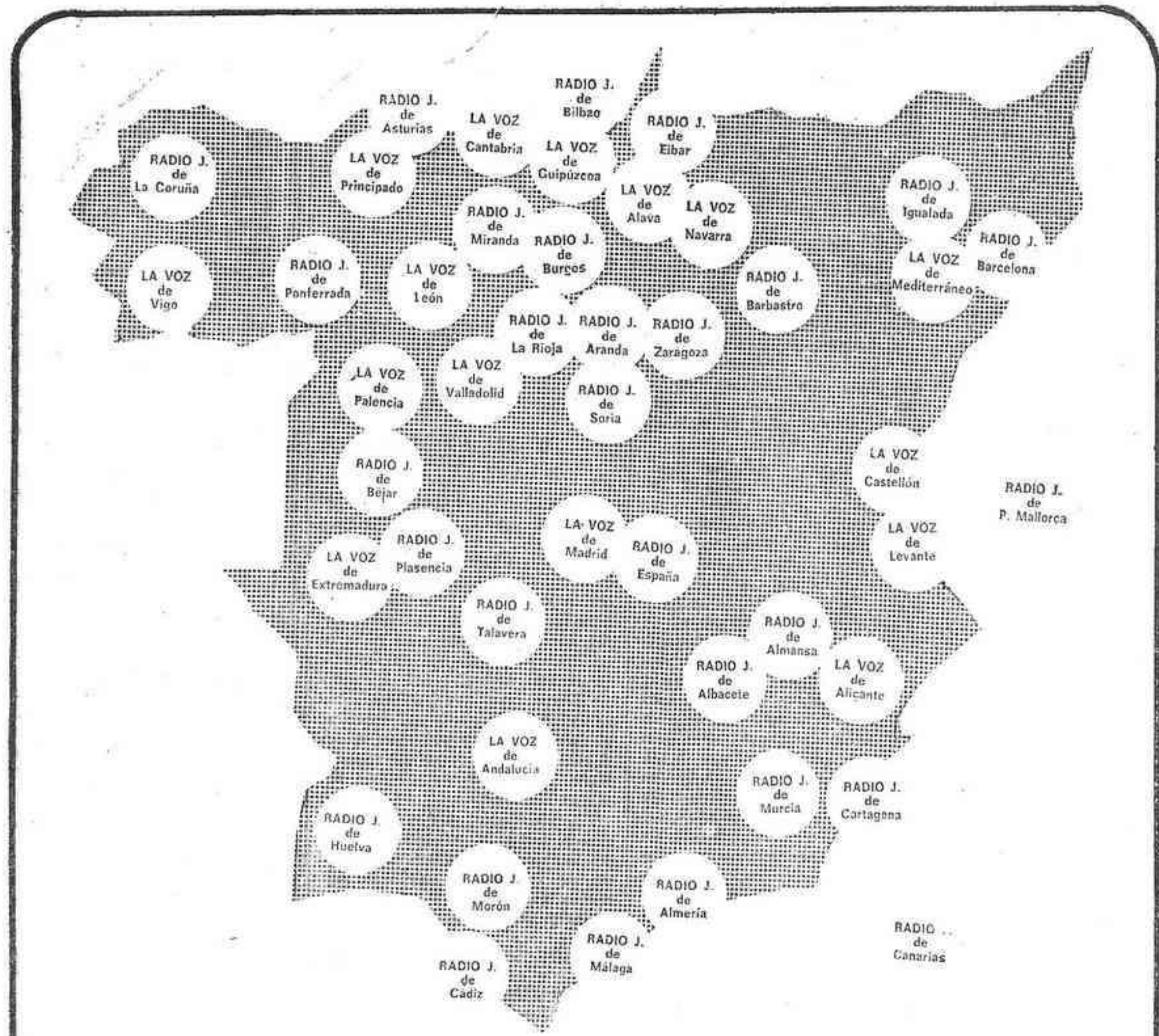
MADRID, 29. (Cifra). — A causa de la subida de la gasolina, la Hacienda española ha dejado de ganar 15.000 millones de pesetas, según un informe que publica la revista «Carreteras», en su número del mes de octubre. En cifras parciales, nos encontramos con 1.800 millones de pesetas menos como consecuencia de la reducción en 54.000 coches de las ventas de coches en el primer semestre del año, a la que hay que sumar unos dos mil coches menos en las importaciones.

Sumando estas cifras obtenemos la de 7.500 millones de pesetas que ha dejado de ganar hacienda en el primer semestre de este año, que si la duplicamos aparecen los 15.000 millones a que aludíamos al principio.

De no haber subido la gasolina, el impuesto de lujo se incrementaría en la mitad con respecto al año anterior, lo que hubiera significado 2.200 millones de pesetas, a cobrar por el incremento.

Detención de ocho presuntos atracadores, en Barcelona

BARCELONA, 29. (Pyresa). — Por el grupo especial anti-atracadores de la Jefatura Superior de Policía se efectuó la detención, tras laboriosas gestiones, de ocho individuos acusados de atracos, robos y tenencia y venta de armas. Los detenidos han pasado a disposición judicial.



PIENSE...

...QUE CUANDO Vd. HABLA TODA ESPAÑA ESCUCHA

REM-CAR. RADIO CADENA ESPAÑOLA

EL TIEMPO

SIGUE EL TEMPORAL

MADRID, 29. (Pyresa). — Durante las últimas 24 horas ha llovido en toda la Península totalizando 22 litros de precipitación El Ferrol, y Pontevedra, 20 Ponferrada, 17 Vitoria, 15 Santiago de Compostela, 14 La Coruña, 11 León, 8 Lugo y Vigo, 5 Córdoba, 4 Ciudad Real y Pamplona, como cantidades más destacables. Las temperaturas han sido moderadas. La más alta de las máximas la registró Granada con 32 grados, a quien siguen Málaga con 31 y San Sebastián y Palma de Mallorca con 30. La mínima absoluta de las capitales de España la registraron Lugo y Teruel con 11 grados.

INFORMACION TECNICA Y PRONOSTICO

Los mapas del tiempo previstos para mañana, sitúan una borrasca en Escocia y otra al Norte de Azores. Las bajas presiones afectan a la Península Ibérica, donde mañana cruzará un sistema nuboso de Oeste a Este, manteniendo el cielo nuboso y el régimen de chubascos frecuentes en todas las regiones. Las precipitaciones serán más intensas en el Noroeste. Por la tarde habrá una mejoría en el tercer cuadrante de la Península. En Baleares, cielo nuboso, y en Canarias cubierto con algunas precipitaciones. Las temperaturas continuarán moderadas.

NACIONAL

Convocatoria de una manifestación patriótica para mañana, por el alcalde de Madrid

MADRID, 29 (Pyresa). — La Alcaldía-presidente del Excelentísimo Ayuntamiento de Madrid ha facilitado el texto del bando que, dirigido al pueblo de Madrid, suscribe su alcalde-presidente don Miguel-Angel García Lomas y Mata...

"ANEPA" y la Diputación de Valladolid expresan su adhesión a la política del Gobierno

MADRID, 29 (Pyresa). — La asociación política ANEPA ha hecho pública esta noche la siguiente nota: "ANEPA debe manifestar que oportunamente dirigió un telegrama al Presidente del Gobierno para expresarle su adhesión por las medidas que pudiese tomar en defensa del bien propio y suplicándole que, en lo posible, fueran concordes con la clemencia...

te la campaña antiespañola desencadenada en gran parte de Europa occidental, hemos de manifestar nuestra más enérgica repulsa por la ingerencia que supone en los asuntos internos de España, con vulneración de pactos internacionales libremente suscritos, así como por los actos vandálicos cometidos y consentidos contra toda norma de convivencia civilizada...

FRAGA IRIBARNE NO HA SIDO LLAMADO A MADRID

LONDRES, 29 (Pyresa). — En la Embajada española en Londres desmenten que el embajador haya sido llamado a Madrid para consultas en el Ministerio de Asuntos Exteriores. Sin embargo, se espera esta tarde la declaración de James Callaghan, que, por todos los indicios será hostil al Gobierno español...

Semáforos de una estación del "METRO" de Madrid destrozados por tres individuos

MADRID, 29 (Pyresa). — Tres individuos comprendidos entre las edades de 18 y 20 años, han roto, a primeras horas de la mañana de hoy, los semáforos de la estación del metro de Ventura Rodríguez. Uno de ellos empuñó con una pistola al empleado de la Empresa Metropolitana de Madrid, y le obligó a tumbarse en un rincón de la oficina...

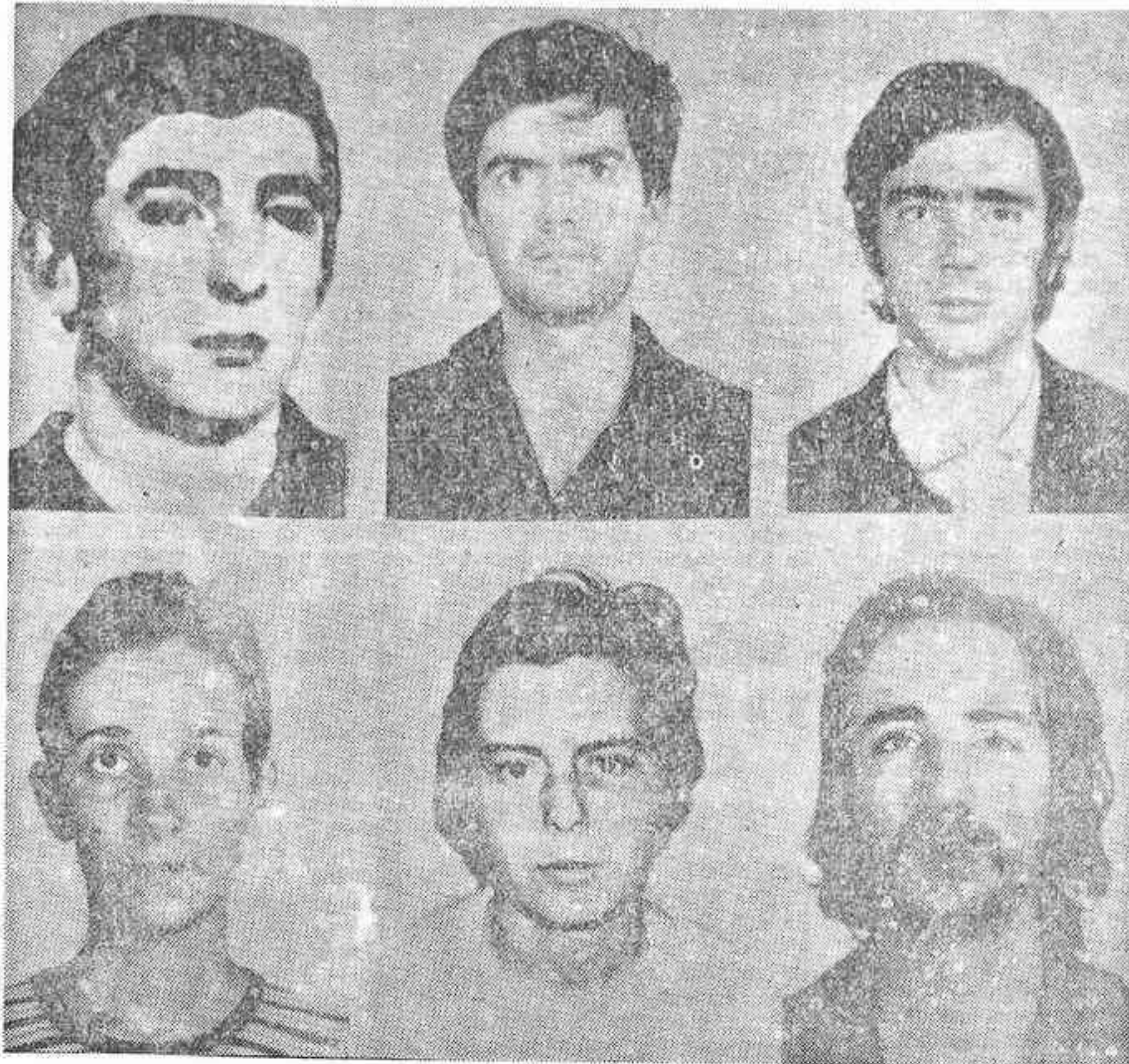
Apedrean las lunas de dos entidades bancarias en Santiago de Compostela

SANTIAGO DE COMPOSTELA, 29 (Pyresa). — Dos entidades bancarias de esta ciudad han sido atacadas por sendos grupos de enmascarados que lanzaron piedras contra sus lunas. Los sucesos ocurrieron entre las cuatro y las cinco y media de la tarde en el banco Echeverría, sito en el edificio Viacambre, en la esquina de la calle del General Franco con la de Gómez Ulla, y en la sucursal del Banco de Bilbao, situada en el número 70 de la Avenida Rosalía de Castro...

Un cocktail molotov contra el Consulado de Bélgica en España

BARCELONA, 29 (Pyresa). — Esta noche fue arrojado un cocktail molotov de escasa potencia contra el Consulado de Bélgica, sito entre Rosellón y Ramba de Cataluña, en el transcurso de una manifestación espontánea...

CONDENADOS INDULTADOS



MADRID.—S. E. el Jefe del Estado, de acuerdo con el Gobierno, se ha dignado ejercer la gracia de indulto en favor de los condenados a la pena capital, que aparecen en la fotografía de izquierda a derecha y de arriba abajo: José Antonio Garmendia Otalola, Vladimiro Fernández Tovar, Manuel Antonio Blanco Chivite, María Jesús Dasca Penellas, Concepción Tristán López y Manuel Cañaveras de Gracia.—(Foto Cifra Gráfica)

La campaña antiespañola, ¿táctica electoral?

BARCELONA, 29 (Cifra). — «He visto las fotografías y películas de cuanto ha ocurrido en Lisboa, en París, en Roma, en Ginebra, y pregunto qué relación guarda la ruptura de escarpates en los Campos Eliseos o la agresión a los carabineros en la Piazza del Popolo con la actualidad española. Detrás de todo esto existe algo más que una protesta por el cumplimiento de las sentencias de muerte, existe algo así como un ensayo general de la violencia aplicable, hoy a un tema, mañana a otro, hasta la consecución de unos fines que se adivinan en el horizonte europeo».

Este párrafo pertenece a un comentario publicado hoy en la primera página de «El Noticiero Universal» firmado por su director, Manuel Tarín Iglesias y titulado «¿Para qué?».

Tras aludir a la infinita tristeza que le causa la muerte de

Pintadas junto a la sede de la Embajada de Portugal en Madrid

MADRID, 29 (Pyresa). — «No a las relaciones con Portugal, «11 policías muertos y 51 niños huérfanos... ¿por qué?», son algunos de los letreros pintados que aparecen en las vallas de un solar, entre la calle María de Molina y el Paseo de la Castellana, muy próximo a la sede de la Embajada de Portugal en Madrid. Por otra parte, esta misma tarde, un redactor de Pyresa ha podido comprobar que junto a la delegación diplomática se encuentra aparcado un jeep de la Policía Armada, al parecer para reforzar la protección ante la sede del representante luso en esta capital».

TELEGRAMAS DE PORTUGUESES AL JEFE DEL ESTADO ESPAÑOL

MADRID, 29 (Pyresa). — Un grupo de portugueses residentes en España han enviado a S.E. el Jefe del Estado un telegrama que, textualmente dice:

«Portugueses residentes en España manifiestan el más vivo repudio y profunda tristeza por los indignos ataques a la soberanía de España y al nombre de Vuestra Excelencia».

Los hechos ocurridos no representan la voluntad del pueblo portugués impedido de manifestar sus verdaderos sentimientos. Respectuosamente.

las cinco personas ajusticiadas en la mañana del pasado sábado, el comentarista dice: «Desearía de todo corazón que fueran sus vidas las últimas que han debido situarse delante de un pelotón, porque marcaría el fin de una etapa de violencia, señalaría que el terrorismo quedaba desplazado de una comunidad en donde la gran mayoría desea la paz».

Más adelante, el periodista se pregunta «¿Qué relación guardan los acuerdos del Gobierno español con el saqueo de un establecimiento de fotografía en París, cuyo propietario, a lo mejor, es un laborista británico? ¿Para qué todo este tinglado? no se trata de ninguna acción solamente política, sino de auténticos actos de pillaje».

«Resulta especialmente significativo —continúa Manuel Tarín Iglesias— que este tipo de algaradas, no sólo contra establecimientos españoles sino contra la paz pública en general, se desarrollen en el continente europeo. Ni en Canadá, ni en Estados Unidos, ni en Israel, ni en América latina, ni en los países árabes, ni incluso en las naciones teóricamente contrarias al sistema político español, como son los países del Este, ha ocurrido nada semejante, sino sólo en estados donde la lucha política obliga a unas determinadas concesiones para sostener la clientela electoral. Los fines no son, pues, una actitud hostil hacia el Gobierno español y la demostración de que no se aceptan sus actitudes. ¿Es que Moscú protege al Régimen hispano? ¿Es que Estados Unidos —que nos trae por la calle de la amargura con la discusión de los acuerdos— favorece al sistema que riga nuestros destinos? ¿Es que Marruecos, con el que tenemos planteado un grave conflicto, quiere ayudar la política española que se muestra dura con sus exigencias? No; nada de esto».

«Ocurren los incidentes en las naciones con las que no tenemos discusión pendiente, Francia, Holanda, Alemania, Bélgica, Italia... pero que sí tienen problemas domésticos sobre el tapete. Este tipo de algaradas, ¿No tendrá un significado distinto al que se está dando? mientras los manifestantes crujen por la Via Balduino, por ejemplo, para dirigirse a la Plaza de España, existe un olvido para la ola de secuestros; mientras la multitud se entretiene en el robo de destrucción del palacio de Pathavas en Lisboa, ¿Quién se acuerda de los mutilados lusesos de las colonias que piden un poco de generosidad para su situación?».

«Como estrategia electoral —prosigue el director de «El Noticiero Universal»— de cada uno de los países tolerantes con la campaña antiespañola no está mal. Lo grave es que el ensayo general contra la violencia no acaba aquí y esta violencia sostenida desde ciertos núcleos de gobiernos no sacia el voraz apetito de destrucción de la internacional de la violencia, limitándose a lanzar un explosivo sobre las dependencias de «Iberia». Es

to puede ser lo de estas horas, pero cabe preguntarse donde en un futuro, mañana o el mes que viene, brotará de nuevo otra manolabra de esta internacional del terrorismo y quienes serán sus próximas víctimas, que pueden ser las propias autoridades que impasibles asistan a estos atropellos».

ENTIERRO DE LOS EJECUTADOS SANCHEZ-BRAVO Y OTAEGUI

MURCIA, 29 (Pyresa). — A primeras horas de la mañana de ayer, en el cementerio de Nuestro Padre Jesús, de Murcia, fueron inhumados los restos mortales de José Luis Sánchez-Bravo Sollas, militante del FRAP, ejecutado en Madrid, y que habían llegado en una ambulancia del Ejército de Tierra en la madrugada. Hasta el momento de su inhumación, el féretro estuvo colocado en el depósito de autopsias del cementerio, donde fue velado por algunos familiares.

ENTIERRO DE OTAEGUI

SAN SEBASTIAN, 29 (Pyresa). En el cementerio de Nuarbe, pueblo situado en las inmediaciones de Azpeitia, y con la presencia de los familiares más allegados, recibieron sepultura, en la noche del sábado, los restos mortales de Angel Otaegui Echeverría, activista de ETA, ejecutado en el penal burgalés de Villalón. El permiso para que el entierro tuviese lugar en su pueblo natal fue concedido a los familiares de Otaegui en la mañana del sábado y el féretro llegó a Azpeitia alrededor de las diez de la noche.

«UN ENSAYO GENERAL DE LA VIOLENCIA»

«El Noticiero Universal» de Barcelona, firmado por su director, Manuel Tarín Iglesias publica un artículo titulado «¿Para qué?», en el que entre otras cosas dice: «Resulta especialmente significativo este tipo de algaradas que se desarrollan en el continente europeo. Ni en Canadá, ni en Estados Unidos, ni en Israel, ni en América latina, ni en

LA COLMENA

Los cinco protagonistas de las próximas 24 horas. — Mexicolindo y el Vaticano por el premio a la mejor faena. — Cuando el rayo de luz de la «baraka» ilumina las tinieblas del pesimismo.

Por Pedro RODRIGUEZ

CINCO protagonistas, en las próximas 24 horas, pueden decidir los metros finales de esta tremenda película en «sensounding» y «odioscope»: 1) El presidente Arias esta noche, ante las cámaras de Televisión Española. 2) El ministro Cortina esta mañana ante las Naciones Unidas. 3) El presidente Ford ante los estiletes electorales que tratan de impedir su firma, y conseguir que también USA nos deje con el culo al aire. 4) La Comunidad Económica Europea, mañana, ante su conciencia de hacer trizas su acuerdo económico, y 5) Los embajadores —los que quedan— que habrán de hacer mañana, en el palacio de Oriente, una venia ante un Franco que jamás baja la mirada. Por lo demás, si no fuera porque «SEAT» piensa en retirarse o no del Salón del Automóvil de París, si no fuera porque «Galerías Preciados» ha cancelado rápidamente sus productos del Benelux, todo sería igual —una de las dos Europas ha de helarte el corazón— que en 1946: la cinta magnetofónica de Dolores Ibarruri ha sido puesta 35 años después en casi todas las emisoras europeas en la noche del sábado, y el Museo de Arte Contemporáneo de París ha casado, como si fueran «colitas», los grabados de 1937 de Picasso. El Régimen está en las cuerdas, pero no tiene los ojos vidriosos y dispone de mandíbula de encajador. Mientras el crecimiento cero es declarado provisionalmente en política interior, tres expectativas —de distinto grado— sobrevuelan Madrid: a) El mensaje de Arias, grabado esta mañana por una unidad móvil en Presidencia. b) La reacción de la Bolsa, al mediodía, que pudiera ser sorprendente, y c) La gestación de una gigantesca manifestación patriótica para esta semana en la plaza de Oriente.

El caso es que cuando haya terminado el pim-pam-pum-fuego contra este país —por lo visto es nada más contra el Gobierno, que lo he leído yo en el «Ya» y se me ha quitado un peso de encima, hombre— habrá de conceder premios. El del valor se lo gana hoy Pedro Cortina. Debe estar en el podio de la ONU como ante una corrida de «Palhas». La verdad es que el ilustre diplomático español, cuando se le pone la cara de póquer, suele helar las venas a la diplomacia andante, pero, de todas formas, hoy ante el selecto auditorio, podría repetir lo que dijo una conferenciante al salir al salón del Ateneo repleto de «pogres»: «A hora ya sé lo que siento el toro». Con toda probabilidad, Cortina va a hablar de terrorismo.

En cambio, por el premio a la mejor faena, tengo yo una lacerante duda. De momento, la cosa está entre México Lindo y querido —ánde-le-ya-con-la-masacre-mano-y-máteme-a-esos estudiantes-y-viuditas-y-de-paso-encarséleme-a-los-«espaldas-mojadas»-pura-guerrita-civil-l-leche-que-os-dieron-con-el-yate «Vita»-mano-vamos-con-ela-matazón-carabineros, y el Vaticano. Como se sabe, la diplomacia vaticana es tan admirable como una obra de Bernini. Cuando la toca la mano de Pablo VI, es casi angélica. Unos días después de insuflar cordialmente la bendición del Espíritu Santo para el general Amin, el venerable anciano, en pleno uso de sus facultades de jefe de Estado deplora públicamente la actuación de otro jefe de Estado. Según he leído, en mis modestísimos, aunque cristianos alcances, Su Santidad informó urbi et orbe, con la discreción que le caracteriza, haber realizado una gestión nocturna «ante Madrid». Las agencias internacionales (como se sabe, los prisioneros se están suicidando colectivamente desde el sábado pasado en los grandes almacenes de Madrid) tradujeron la información papal como una llamada «in person» al palacio de El Pardo. No sé si el venerado Vicario de Cristo hablaba ex-cathedra, pero la llamada que hizo Roma fue protagonizada por monseñor Benelli, que levantó el «teléfono director» con la Nunciatura. En ausencia del nuncio Dadaglio —ausencia de cinco meses, que esa es otra— el secretario de la Nunciatura hizo la gestión de clemencia normal por la vía diplomática.

CUENTAN los anales de la francoquía que en los peores momentos, el rayo de luz de la «baraka» ilumina las tinieblas del pesimismo. Me atrevería a suponer que la única sonrisa del Caudillo el pasado viernes en el Consejo de El Pardo, se produjo cuando el ministro de Industria leyó el informe sobre el reciente hallazgo petrolífero en Amposta. Es como un fandango en un funeral, pero se trata de tal cantidad y calidad de petróleo que en dos años este viejo, sabio y maldecido país se habrá emancipado de toda carga económica en este sector...

Manifestaciones de escasa intensidad en algunas poblaciones de Vizcaya

BILBAO, 29 (Pyresa). — Las protestas de diverso tipo por las cinco penas de muerte ejecutadas el pasado sábado siguen manifestándose, aunque con escasa intensidad en la provincia de Vizcaya. El sábado hubo manifestaciones en las localidades de Erandio y Guecho, en las que se vio obligada a intervenir la fuerza pública, que al mismo tiempo

hubo de repeler agresiones por parte de algunos de los manifestantes. Concretamente en Erandio, una persona resultó herida, como consecuencia de que la Guardia Civil hubo de hacer uso de las armas, alcanzando uno de los tiros a un manifestante.

Ayer, en la localidad de Guecho, y más concretamente en el barrio de Algorta se produjo otra manifestación, en la que numerosas personas profirieron gritos subversivos contra el Gobierno y el régimen. Nuevamente hubo de intervenir la Guardia Civil para disolver a los manifestantes, que se enfrentaron abiertamente a las fuerzas del orden. Como consecuencia de este enfrentamiento resultó herido leve Tomasa Bilbao Aguirre, domiciliada en Guecho.

Las manifestaciones afectaron también a los obreros de talleres de «El Correo Español-El Pueblo Vaso», diario matutino de esta capital. Los obreros de esta sección pararon el sábado durante veinticinco minutos, lo que supuso el consiguiente retraso en la salida del periódico. Parece ser que el paro afectó también a parte del personal de redacción.

DEPORTES

Victoria justa del Castellón sobre el Osasuna

GOLES DE CIOFFI Y TONIN

FLOJA ACTUACION DEL EQUIPO CASTELLONENSE

Castellón, 2 (Cioffi y Tonin); Osasuna, 0.

ALINEACIONES: CASTELLON.—Racic, Babiloni, Martín Santos, Malines, Ramón, Corrales, Tonin, Saura, Cioffi, Selma y Claramunt.

En el minuto 42, Severino, reemplaza a Martín Santos por lesión de éste. Y Cayuela, en el minuto 83, sale por Malines.

OSASUNA.—Iparraguirre, Ruiz, Gabari, Marín, Sánchez Rublo, Berriozábal, Luengo, Echeverría, Ostívar, Mata y Bosmediano.

En el minuto 50, Polo, sustituye a Mata, y en el 66, Ubani, ocupa el puesto de Echeverría. Hemos de hacer notar que las alineaciones de ambos equipos, sus jugadores, los señalamos por orden correlativo, esto es, número exhibido en la espalda.

ARBITRO: Dirigió el partido el colegiado andaluz, señor Juan Andújar Oliver, que tuvo una actuación muy irregular tirando a mala. Su «hobby» fue las tarjetas blancas, que exhibió cinco.

LOS GOLES:

10.— Diecisiete minutos de juego, falta directa contra el Osasuna a pocos metros del área grande, que lanza Cioffi, fuerte, dando el balón sobre el jugador Marín descolocando al portero Iparraguirre, marcando.

20.— Tres minutos del segundo tiempo, Tonin, recibiendo un balón de Saura, que le permite sortear al portero navarro consiguiendo un espectacular gol.

INCIDENCIAS:

Entrada regular, tirando a floja, en tarde nubosa, muy calurosa. Antes de comenzar el partido se guardó un minuto de silencio por el fallecimiento reciente del delegado del Colegio de Arbitros en Castellón, don Manuel Sanchis Soler.

A los 25 minutos tarjeta blanca para Babiloni por juego pe-



ligroso; en el 28, tarjeta del mismo color para Andrés Felices, por entrada al campo sin ser requerido por el árbitro; en el 49, tarjeta blanca al osasunista Mata, por juego peligroso; en el 76, a Iparraguirre, en jugada que consideramos injusta, y finalmente, en el minuto 87, es amonestado con tarjeta blanca el jugador local, Tonin, por discrepancias con el juez de línea.

EL CASTELLON EN LINEA DESCENDENTE

El partido con el Osasuna, aún con su tanteo favorable a los castellonenses, nos mostró un retroceso en el equipo local que nos obliga a señalarlo por creer que hay tiempo de sobra por delante para rectificar y componer figuras que hoy parecen torcidas ofreciéndonos un futuro po-

co halagador que la hinchada no esperaba tras los éxitos en los torneos veraniegos.

La realidad del equipo en estos momentos, y nadie se llame a engaño, no es precisamente lo que en unos tiempos de euforia, casi al alcance de la mano, parecían señalar, para gusto y satisfacción del aficionado, dirigentes y cuerpo técnico, el mayor de los éxitos en esta liga que va ha descubrir en su final a muecos ídolos de barro en sus tres facetas: fichajes, dirección técnica y cuestiones económicas.

El partido del Castellón con el Osasuna, repetimos, no fue del agrado general, ya que eran muchos los disgustados, aún con el triunfo alcanzado, que los contentos por esos dos puntos alcanzados frente a los pamplonenses.

La cadena de errores que se sigue en materia de alineaciones hace que el aficionado se muestre un poco confuso, pues al debut de un jugador se sigue con la ausencia del mismo más tarde y presentación de otro en la jornada siguiente. Amén de otras ausencias no justificadas que sólo existen en la mente del entrenador y que hacen andar por el río revuelto de los despropósitos a los jugadores y sufrientes seguidores del equipo de La Plana.

Obradovic tendrá sus razones en todo ese tinglado, pero el caso es que se contradice en algunas de sus decisiones tomándose a su cuenta unos cambios que, si la suerte le ha favorecido hasta ahora, puede volverle la espalda y el caos puede arrastrar la buena voluntad de la directiva; paciente conformación de los socios y disgusto y confusión, nervios y posturas tambaleantes, de sus propios jugadores de la plantilla al encontrarse metidos estos en esa interrogante de si valgo y no juego, y si no me encuentro bien y me sacan.

El señor Obradovic, que parece ha perdido los papeles, nos ofreció en esta cuarta jornada de liga una sorprendente alineación con salida fija de dos jugadores que en su concepto anterior ensayaba fuera. Fácil es adivinar que nos referimos a Malines y Selma. Y suerte para Obradovic que el Osasuna es un equipo recién ascendido a Segunda (frente al Castellón presentó, salvo Ruiz, la misma formación de la temporada pasada en que le valió el ascenso de categoría; esto es, prácticamente un equipo de Tercera), sin experiencia, sin maneras de cómo debe jugarse en Segunda División, dando por ello toda clase de facilidades.

EL PARTIDO EN SI

Puede decirse que este choque entre navarros y castellonenses resultó de lo más anodino que hasta ahora hemos presenciado en el Estadio Castalia, huérfano de brillantez en su fútbol, salvo algunas jugadas individuales de Saura, Tonin, y alguna que otra de Claramunt, y un mucho de Martín Santos antes de su lesión. Por lo demás, negación absoluta en el cuadro albino, con fútbol de conjunto que podría calificarse de primitivo. Pensamos que todo esto puede deberse a ese naufragio total en el centro del campo, desguarnecido y nervioso que sólo sirvió para que Saura se agotase al tener que correr en su ayuda y adelantarse al mismo borde del área para intentar lo que no eran capaces Cioffi y Claramunt, pues, ya hemos indicado más arriba, en esa parcela de los sustos sólo Tonin exponía algo.

PARA VAF

(Financieras Agrupadas S. A.)

Su garantía personal es suficiente...

...En pocas horas tendrá solucionado su crédito, para reforma de piso, muebles, coche, compras o gastos imprevistos.

Visítenos: C/ Mayor, 53, 57 2º (frente aparcamiento)



El primer gol que subió al marcador. La estirada del meta visitante no pudo evitar, el fuerte disparo

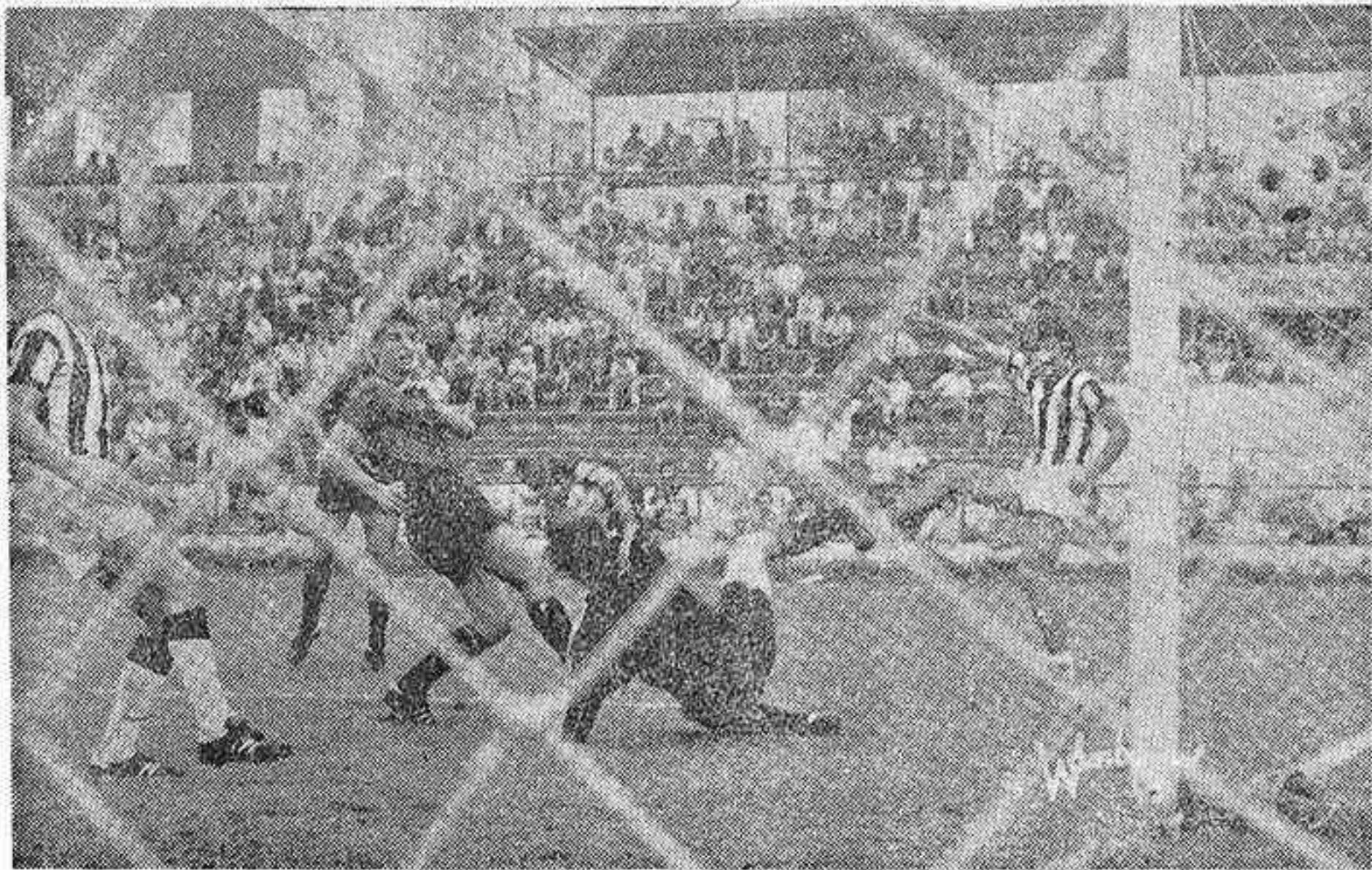
cierto. En su feudo de El Sadar no cabe duda que será un rival peligroso para todo visitante, pero, de momento, fuera de su terreno, se verá con muchas dificultades por esa falta de experiencia. No obstante en sus filas figuran jugadores muy aceptables y capaces de resolver un partido cuando con más soltura y menos complejos se desenvuelvan en el área.

Su fuerte estuvo en la defensa y portero Iparraguirre, sin negárselos tampoco su buena preparación física y entusiasmo puesto a todo nivel. De momento, de los visitantes hasta ahora

del Estadio Castalia, el Osasuna ha sido el más flojo contrincante de los castellonenses. Y mejor así. Pues no sabemos la que se hubiese armado, tal y como se encontraba el conjunto local, si se llega a tener enfrente un equipo más experimentado, de esos que ponen el autobús delante de la portería.

En fin, y para terminar, esperamos retorne la serenidad, que se ajuste mejor criterio en las alineaciones y que la alegría vuelva a la casa con un triunfo sobre el Barcelona Atlético de la próxima jornada.

JOSE TEN



Este disparo de Cioffi pudo subir al marcador y aumentar la cuenta. Pero no se materializó por muy poco

LA NORMA EN TRESILLOS

¡SUPERMERCADO DEL TRESILLO!

(EL ESTABLECIMIENTO APROBADO POR LA MAYORIA)

LA QUINIELA GANADORA

- Granada-At. Bilbao, 1
At. Madrid-Salamanca, 1
Santander-Elche, 1
Oviedo-Gijón, 1
Hércules-Zaragoza, 1
Betis-R. Madrid, 2
R. Sociedad-Español, 1
Barcelona At.-Huelva, 1
Cádiz-Celta, 1
Málaga-Burgos, 1
Murcia-Córdoba, x
Valladolid-Tarragona, x
Cornia-Alavés, 1
R. Vallecana-San Andrés, 1

LA QUINIELA

MADRID, 29 (Pyresa).—El número de acertantes de catorce resultados ha sido muy elevado, ya que se han registrado 29.269 columnas con pleno. El premio para cada una de ellas será de 4.692 pesetas. Las columnas con trece aciertos han sido 485.568 y el premio para cada una es de 283 pesetas. Los acertantes de doce resultados no tienen premio en esta ocasión.

PRONOSTICO PARA LA QUINIELA PROXIMA

- Barcelona-Granada 1
At. Bilbao-At. Madrid 1x2
Salamanca-Santander 1
Elche-Oviedo 1
Gijón-Hércules 1
Zaragoza-Betis 1
R. Madrid-Las Palmas 1
Valencia-R. Sociedad 1
Sevilla-Español 1x2
Osasuna-Cádiz 1
Celta-Málaga 1
Tenerife-Murcia 1x
Córdoba-Valladolid 1
Tarrasa-Cornia 1

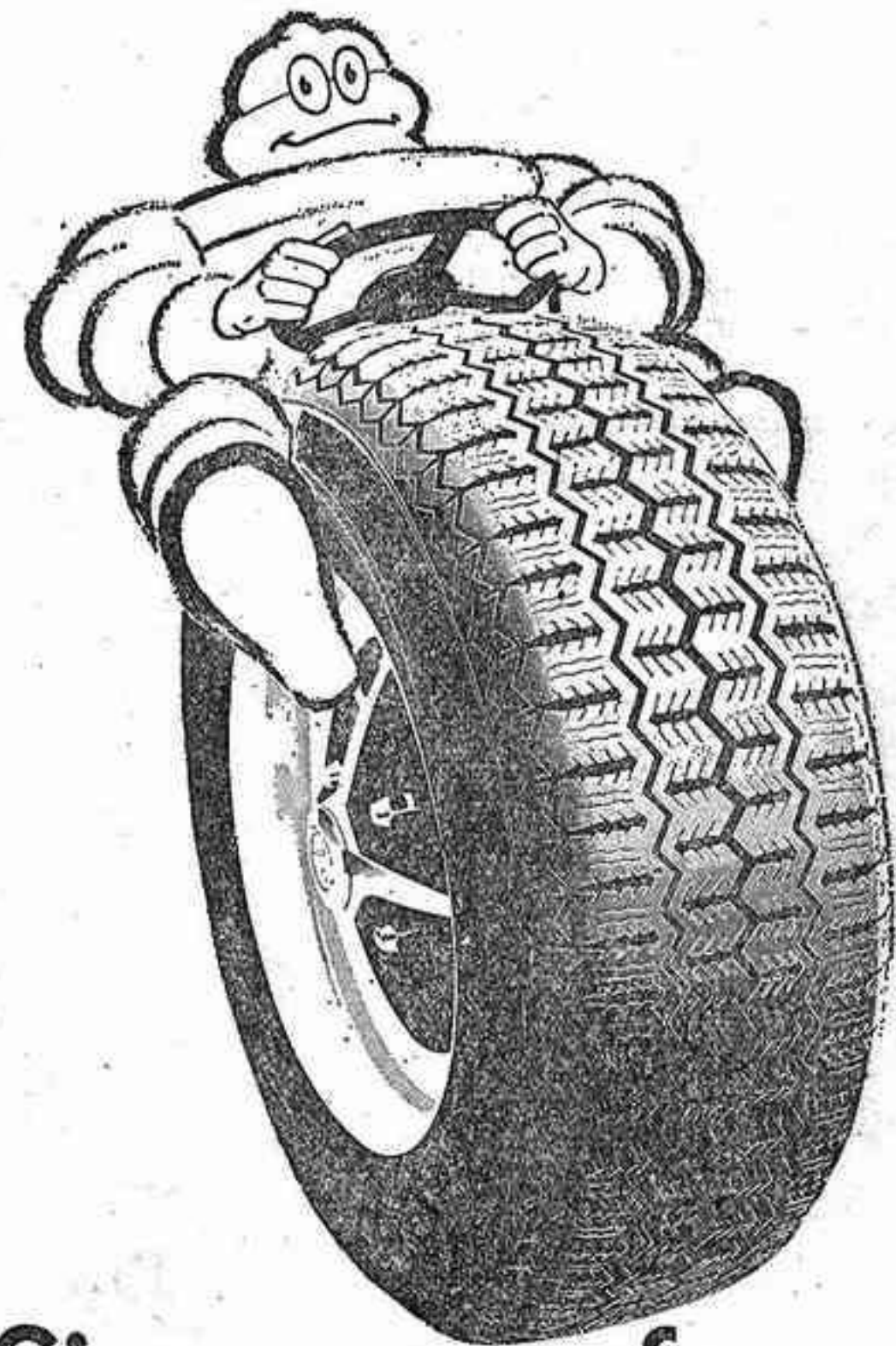
PRECIOS DE ENSUEÑO

(NUESTRA GRAN PRODUCCION PERMITE CONCEDERLOS)

VARIEDAD Y SELECCION AL GUSTO ACTUAL

EXPOSICION: RONDA MIJARES, 35 — CASTELLON

¡Siempre en forma!



MICHELIN ZX radial

AGENTE EXCLUSIVO:

LUIS PRADES, S. A.

Ronda Magdalena, 17 — Tel. 21 55 11

SERVICIOS

CASTELLON

BURRIANA

Ctra. Valencia-Barcelona, s-n.

Carretera del Puerto, s-n.

Torre Michelin-Tel. 21 08 67

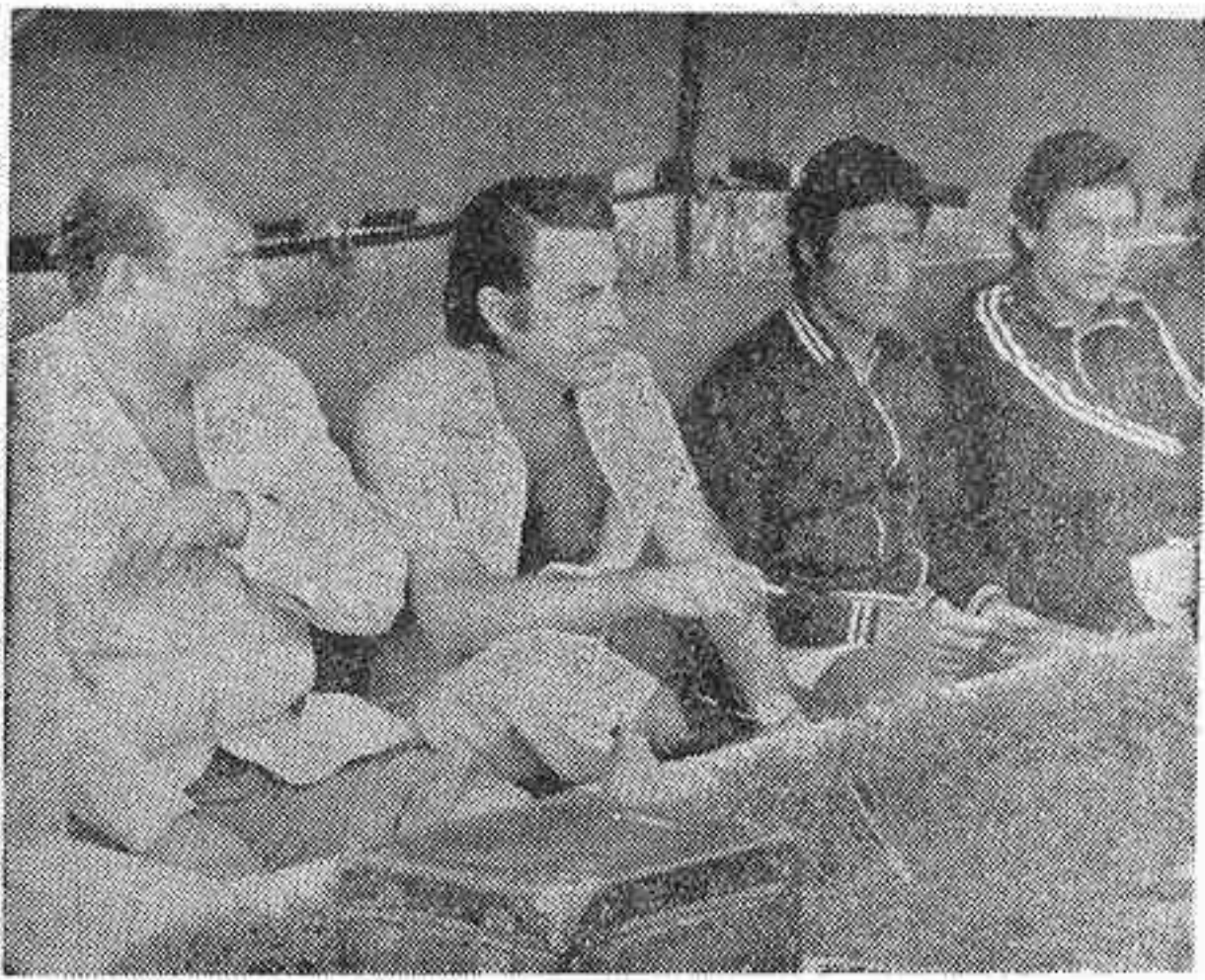
Edificio Michelin-Tel. 51 16 61

Las mejores instalaciones dedicadas al neumático 1925 - 1975 CINCUENTA AÑOS AL SERVICIO DEL AUTOMOVILISTA

DEPORTES

LAS DOS CARAS DEL VESTUARIO

OBRADOVIC: EL OSASUNA RESULTO UNA SORPRESA
CIAURRE: EL CASTELLON TUVO MAS SUERTE



Al final del partido, en la sala de Prensa hubo también un cierto «suspense» por cierta determinación de los jugadores visitantes respecto a un semanario que se edita en Pamplona.

encontraba algún representante del semanario «Norte Deportivo», los jugadores del Osasuna se negaban a acudir para las habituales entrevistas post-match.

su postura y acudieron a la cita. Cosas...

El primer protagonista que se hizo visible fue el entrenador del Castellón, Obradovic, que uno diría estuvo antecayer más embrollado que de costumbre con su frágil castellano.

—¿Por qué no se ha dominado el centro del campo? fue la primera pregunta que le largaron. Y Obradovic se salió por la tangente...

—Lo más importante era ganar, y se ha ganado bien. Marcamos dos goles y fallamos tres ocasiones que debieron ser goles.

—¿Qué impresión le ha causado el Osasuna?

—Muy bien. Ha sido una sorpresa. Varios de sus jugadores llevan dos años jugando juntos y esto es muy positivo. Atrás ha jugado con siete u ocho hombres, pero contratacando con mucho peligro, aunque sólo tuviera dos delanteros en punta. En el medio campo han jugado muy bien.

—¿Los jugadores han acusado el calor?

—Los dos equipos lo han acusado. Es difícil jugar con esta depresión. Era un calor pegadizo, húmedo, con nubes.

—Y usted, ¿está satisfecho de su equipo?

—En el primer tiempo jugó bien. Después en la segunda parte, el Osasuna no tuvo ni una sola ocasión. El 2-0 es muy buen resultado para nosotros, teniendo en cuenta que se trata de un partido oficial.

—¿Acepta como justo el resultado?

—Bueno, perder por 2-0 aquí, frente a un equipo calificado como aspirante al ascenso, puede considerarse un resultado bastante normal. A nosotros nos faltó ambición y agresividad en el ataque, sobre todo en el segundo tiempo.

—¿Y qué impresión le ha causado el equipo local?

—Le he visto con muchos altibajos, aunque hay que considerar que tiene jugadores jóvenes con los que hay que tener un poco de paciencia hasta conseguir su engarce normal en el equipo. —¿Satisfecho de su equipo? —Creo que el Osasuna puede dar bastante más de sí. Hoy no se ha visto al auténtico Osasuna. Claro que tampoco tuvimos suerte.

Poco después llegó Luis Clauarre, el preparador del Osasuna, antiguo gran defensa del equipo navarro. Todavía le recordamos con su energía en el centro de la línea zaguera.

—¿Por qué perdió el Osasuna? —Sencillamente, porque el Castellón metió dos goles a un tanto afortunados, mientras que nosotros no conseguimos ninguno. El primer tanto vino como consecuencia de una falta inexistente y, además, la pelota saltó rechazada tras rozar a un jugador de la barrera. Respecto al segundo gol, la jugada no está clara, aunque es difícil matizar si el jugador del Castellón se arrebató la pelota de las manos a nuestro portero, así como si el delantero que marcó se encontraba en fuera de juego. Es

—¿Cómo se desarrolló la jugada de gol? —Fue un centro de Severino, que llevó la pelota hasta Saura. Este disparó con fuerza, se escapó la pelota al portero y me llegó a los pies, de forma que sólo tuve que controlarla y tirar a puerta vacía.

—Dicen que pudo existir posición de fuera de juego... —Es posible que, si en lugar de tirar a puerta, hubiera pasado a un compañero que se encontraba en la misma boca del gol, el árbitro hubiese pitado "offside". Pero no fue así. El árbitro estaba cerca y al ver que era yo quien disparaba, sin pasar a nadie, señaló en seguida el centro del campo.

—¿Enhorabuena!

LA SUERTE ESTA ECHADA

Se ha decidido el traspaso de SAURA

El Castellón ha decidido traspasar a Saura, por cuyo fichaje se interesan la Valencia y el Madrid. La decisión de la junta directiva ha sido aprobada unánimemente en una reunión celebrada ayer por la tarde en el Círculo Mercantil, a la que habían sido invitados los cien primeros socios del club en su condición de compromisarios.

tenía firmado compromiso en este aspecto con ningún club, y que Saura será traspasado al mejor postor.

El Valencia ofrece 14 millones de pesetas, más saldar la deuda que el Castellón tiene pendiente por el traspaso de Clauarre, más jugar un partido amistoso en el Estadio Castellón con Real



Precisamente, la suerte está echada. El Castellón, por fin, ha decidido el traspaso del joven delantero Saura, quizá el jugador más destacado en el partido disputado el pasado domingo frente al Osasuna. Y esta decisión ha sido unánimemente aprobada por los asistentes a la reunión celebrada ayer, a las ocho de la tarde en el Círculo Mercantil, a la que habían sido invitados los cien primeros socios del club en su condición de compromisarios.

El presidente, Emilio Fabregat, al que acompañaban en la presidencia varios miembros de la junta directiva del club, así como el delegado de la Federación Valenciana en nuestra provincia, don Tomás Peña, dijo a los so-

cios que el club atraviesa una situación "no catastrófica, pero sí muy delicada económicamente" y que la solución de estos problemas financieros estaba en traspasar a un jugador, concretamente a Saura, por el que se han interesado en serio tanto el Valencia como el Real Madrid. Añadió que la junta directiva había decidido este traspaso el pasado sábado, pero que antes de llevar adelante las gestiones, él personalmente ha querido contar con la decisión de los compromisarios. "Ustedes me han puesto aquí —dijo—, y yo hago lo que ustedes quieren". La situación económica, señaló asimismo, en estos momentos es insostenible. También dijo que no

vo de las... de la Magdalena. Todo ello se ha valorado en 17 millones de pesetas. Ahora falta por conocer lo que ofrece el Madrid, para clarificar en consecuencia.

Los compromisos, antes las negociaciones del Real Madrid, prorumpieron en exultación de "maduración de la oferta". Por otra parte, todas las intervenciones fueron favorables al traspaso.

El presidente anunció, por último, que hoy mismo se trasladarán a Valencia el vicepresidente del club, don Julio Nebot, y el secretario, don Angel Rodríguez, para entrevistarse con los directivos del equipo del Luis Casanova. Y prometió, asimismo, que una vez formalizada la operación de traspaso, ya sea con el Valencia o con cualquier otro club, volverá a reunir a los compromisarios para informarle detalladamente de lo que el club obtendrá por el traspaso.

Asimismo, Emilio Fabregat, en el transcurso de la reunión, habló también de posibles fichajes, que serán posibles, invitando parte de la cantidad que se obtenga por Saura.

El entrenador, Obradovic, es contrario al traspaso de Saura, jugador que dice puede valer muchísimo más dentro de un año. Algunos comentaban que esta decisión le va a contrariar muchísimo, entrando en la medida de lo posible el que se plantea algún problema entre la directiva y el entrenador.

ANTONIO HERCE, CASI LA POLEMICA

Finalizado el partido, en la sala de prensa del estadio Canalia mientras aguardábamos la llegada de técnicos y jugadores de los equipos, alguien llegó con la novedad: "Si está aquí Antonio Herce, los jugadores del Osasuna no vienen". Ambiente general. Y reacción unánime de los periodistas castellonenses. "Se queda el compañero. O nos vamos todos".

Después nos enteramos. Antonio Herce, redactor de la revista "Norte Deportivo", ha teni-



... de las... de la Magdalena. Todo ello se ha valorado en 17 millones de pesetas. Ahora falta por conocer lo que ofrece el Madrid, para clarificar en consecuencia.

EN UN MINUTO... DUPLICAMOS la llave de su COCHE o piso. Extenso surtido de modelos para toda clase de cerraduras y coches nacionales y extranjeros. FERRETERIA TRAVER. C/Colón, 43 - CASTELLÓN

CIOFFI: Sólo el gol

Al término del partido, cuando ya los nervios se habían aplacado, hablamos con el goleador argentino Cioffi. Nos dijo categóricamente que él era solo un hombre gol.

—Mi sistema de juego es ese: marcar goles. Y hasta el momento lo he conseguido. Y espero seguir así.

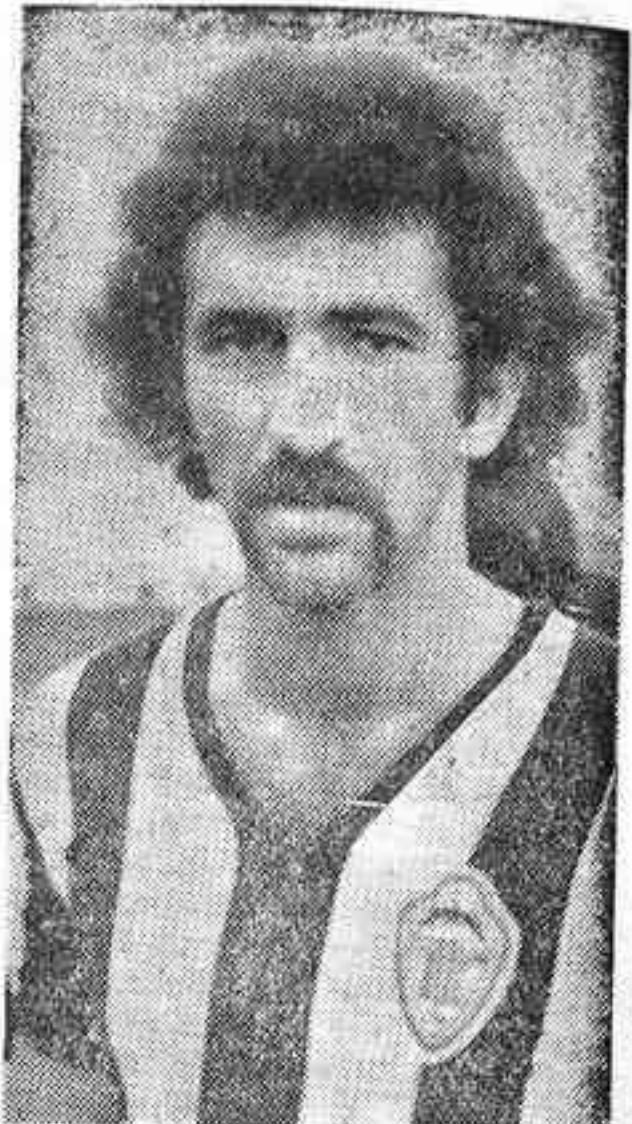
—¿Conforme en tu actual forma de juego? —Cada entrenador tiene un sistema de juego. A mí me ha asignado un sitio. Y yo, dentro de lo que puedo, trato de cumplirlo.

—¿Cuál es ese sitio?

—Juego a la izquierda. Mi misión consiste en atraer al libero. O al central. Y permitir que mis compañeros lleguen con más facilidad a la portería.

—¿Cómo definirías a Cioffi? —Un hombre-gol. Nada más.

Foto: HEREDIO



TONIN: Fuera de juego, no

—¿Cómo se desarrolló la jugada de gol? —Fue un centro de Severino, que llevó la pelota hasta Saura. Este disparó con fuerza, se escapó la pelota al portero y me llegó a los pies, de forma que sólo tuve que controlarla y tirar a puerta vacía.

—Dicen que pudo existir posición de fuera de juego... —Es posible que, si en lugar de tirar a puerta, hubiera pasado a un compañero que se encontraba en la misma boca del gol, el árbitro hubiese pitado "offside". Pero no fue así. El árbitro estaba cerca y al ver que era yo quien disparaba, sin pasar a nadie, señaló en seguida el centro del campo.

—¿Enhorabuena!

—¿Cómo se desarrolló la jugada de gol? —Fue un centro de Severino, que llevó la pelota hasta Saura. Este disparó con fuerza, se escapó la pelota al portero y me llegó a los pies, de forma que sólo tuve que controlarla y tirar a puerta vacía.

—Dicen que pudo existir posición de fuera de juego... —Es posible que, si en lugar de tirar a puerta, hubiera pasado a un compañero que se encontraba en la misma boca del gol, el árbitro hubiese pitado "offside". Pero no fue así. El árbitro estaba cerca y al ver que era yo quien disparaba, sin pasar a nadie, señaló en seguida el centro del campo.

—¿Enhorabuena!

—¿Cómo se desarrolló la jugada de gol? —Fue un centro de Severino, que llevó la pelota hasta Saura. Este disparó con fuerza, se escapó la pelota al portero y me llegó a los pies, de forma que sólo tuve que controlarla y tirar a puerta vacía.

—Dicen que pudo existir posición de fuera de juego... —Es posible que, si en lugar de tirar a puerta, hubiera pasado a un compañero que se encontraba en la misma boca del gol, el árbitro hubiese pitado "offside". Pero no fue así. El árbitro estaba cerca y al ver que era yo quien disparaba, sin pasar a nadie, señaló en seguida el centro del campo.

—¿Enhorabuena!

—¿Cómo se desarrolló la jugada de gol? —Fue un centro de Severino, que llevó la pelota hasta Saura. Este disparó con fuerza, se escapó la pelota al portero y me llegó a los pies, de forma que sólo tuve que controlarla y tirar a puerta vacía.

—Dicen que pudo existir posición de fuera de juego... —Es posible que, si en lugar de tirar a puerta, hubiera pasado a un compañero que se encontraba en la misma boca del gol, el árbitro hubiese pitado "offside". Pero no fue así. El árbitro estaba cerca y al ver que era yo quien disparaba, sin pasar a nadie, señaló en seguida el centro del campo.

—¿Enhorabuena!

—¿Cómo se desarrolló la jugada de gol? —Fue un centro de Severino, que llevó la pelota hasta Saura. Este disparó con fuerza, se escapó la pelota al portero y me llegó a los pies, de forma que sólo tuve que controlarla y tirar a puerta vacía.

—Dicen que pudo existir posición de fuera de juego... —Es posible que, si en lugar de tirar a puerta, hubiera pasado a un compañero que se encontraba en la misma boca del gol, el árbitro hubiese pitado "offside". Pero no fue así. El árbitro estaba cerca y al ver que era yo quien disparaba, sin pasar a nadie, señaló en seguida el centro del campo.

—¿Enhorabuena!

—¿Cómo se desarrolló la jugada de gol? —Fue un centro de Severino, que llevó la pelota hasta Saura. Este disparó con fuerza, se escapó la pelota al portero y me llegó a los pies, de forma que sólo tuve que controlarla y tirar a puerta vacía.

—Dicen que pudo existir posición de fuera de juego... —Es posible que, si en lugar de tirar a puerta, hubiera pasado a un compañero que se encontraba en la misma boca del gol, el árbitro hubiese pitado "offside". Pero no fue así. El árbitro estaba cerca y al ver que era yo quien disparaba, sin pasar a nadie, señaló en seguida el centro del campo.

—¿Enhorabuena!

—¿Cómo se desarrolló la jugada de gol? —Fue un centro de Severino, que llevó la pelota hasta Saura. Este disparó con fuerza, se escapó la pelota al portero y me llegó a los pies, de forma que sólo tuve que controlarla y tirar a puerta vacía.

—Dicen que pudo existir posición de fuera de juego... —Es posible que, si en lugar de tirar a puerta, hubiera pasado a un compañero que se encontraba en la misma boca del gol, el árbitro hubiese pitado "offside". Pero no fue así. El árbitro estaba cerca y al ver que era yo quien disparaba, sin pasar a nadie, señaló en seguida el centro del campo.

—¿Enhorabuena!

—¿Cómo se desarrolló la jugada de gol? —Fue un centro de Severino, que llevó la pelota hasta Saura. Este disparó con fuerza, se escapó la pelota al portero y me llegó a los pies, de forma que sólo tuve que controlarla y tirar a puerta vacía.

—Dicen que pudo existir posición de fuera de juego... —Es posible que, si en lugar de tirar a puerta, hubiera pasado a un compañero que se encontraba en la misma boca del gol, el árbitro hubiese pitado "offside". Pero no fue así. El árbitro estaba cerca y al ver que era yo quien disparaba, sin pasar a nadie, señaló en seguida el centro del campo.

—¿Enhorabuena!

—¿Cómo se desarrolló la jugada de gol? —Fue un centro de Severino, que llevó la pelota hasta Saura. Este disparó con fuerza, se escapó la pelota al portero y me llegó a los pies, de forma que sólo tuve que controlarla y tirar a puerta vacía.

—Dicen que pudo existir posición de fuera de juego... —Es posible que, si en lugar de tirar a puerta, hubiera pasado a un compañero que se encontraba en la misma boca del gol, el árbitro hubiese pitado "offside". Pero no fue así. El árbitro estaba cerca y al ver que era yo quien disparaba, sin pasar a nadie, señaló en seguida el centro del campo.

—¿Enhorabuena!

—¿Cómo se desarrolló la jugada de gol? —Fue un centro de Severino, que llevó la pelota hasta Saura. Este disparó con fuerza, se escapó la pelota al portero y me llegó a los pies, de forma que sólo tuve que controlarla y tirar a puerta vacía.

—Dicen que pudo existir posición de fuera de juego... —Es posible que, si en lugar de tirar a puerta, hubiera pasado a un compañero que se encontraba en la misma boca del gol, el árbitro hubiese pitado "offside". Pero no fue así. El árbitro estaba cerca y al ver que era yo quien disparaba, sin pasar a nadie, señaló en seguida el centro del campo.

—¿Enhorabuena!

—¿Cómo se desarrolló la jugada de gol? —Fue un centro de Severino, que llevó la pelota hasta Saura. Este disparó con fuerza, se escapó la pelota al portero y me llegó a los pies, de forma que sólo tuve que controlarla y tirar a puerta vacía.

—Dicen que pudo existir posición de fuera de juego... —Es posible que, si en lugar de tirar a puerta, hubiera pasado a un compañero que se encontraba en la misma boca del gol, el árbitro hubiese pitado "offside". Pero no fue así. El árbitro estaba cerca y al ver que era yo quien disparaba, sin pasar a nadie, señaló en seguida el centro del campo.

—¿Enhorabuena!

—¿Cómo se desarrolló la jugada de gol? —Fue un centro de Severino, que llevó la pelota hasta Saura. Este disparó con fuerza, se escapó la pelota al portero y me llegó a los pies, de forma que sólo tuve que controlarla y tirar a puerta vacía.

—Dicen que pudo existir posición de fuera de juego... —Es posible que, si en lugar de tirar a puerta, hubiera pasado a un compañero que se encontraba en la misma boca del gol, el árbitro hubiese pitado "offside". Pero no fue así. El árbitro estaba cerca y al ver que era yo quien disparaba, sin pasar a nadie, señaló en seguida el centro del campo.

—¿Enhorabuena!

—¿Cómo se desarrolló la jugada de gol? —Fue un centro de Severino, que llevó la pelota hasta Saura. Este disparó con fuerza, se escapó la pelota al portero y me llegó a los pies, de forma que sólo tuve que controlarla y tirar a puerta vacía.

—Dicen que pudo existir posición de fuera de juego... —Es posible que, si en lugar de tirar a puerta, hubiera pasado a un compañero que se encontraba en la misma boca del gol, el árbitro hubiese pitado "offside". Pero no fue así. El árbitro estaba cerca y al ver que era yo quien disparaba, sin pasar a nadie, señaló en seguida el centro del campo.

—¿Enhorabuena!

—¿Cómo se desarrolló la jugada de gol? —Fue un centro de Severino, que llevó la pelota hasta Saura. Este disparó con fuerza, se escapó la pelota al portero y me llegó a los pies, de forma que sólo tuve que controlarla y tirar a puerta vacía.

—Dicen que pudo existir posición de fuera de juego... —Es posible que, si en lugar de tirar a puerta, hubiera pasado a un compañero que se encontraba en la misma boca del gol, el árbitro hubiese pitado "offside". Pero no fue así. El árbitro estaba cerca y al ver que era yo quien disparaba, sin pasar a nadie, señaló en seguida el centro del campo.

—¿Enhorabuena!

—¿Cómo se desarrolló la jugada de gol? —Fue un centro de Severino, que llevó la pelota hasta Saura. Este disparó con fuerza, se escapó la pelota al portero y me llegó a los pies, de forma que sólo tuve que controlarla y tirar a puerta vacía.

—Dicen que pudo existir posición de fuera de juego... —Es posible que, si en lugar de tirar a puerta, hubiera pasado a un compañero que se encontraba en la misma boca del gol, el árbitro hubiese pitado "offside". Pero no fue así. El árbitro estaba cerca y al ver que era yo quien disparaba, sin pasar a nadie, señaló en seguida el centro del campo.

—¿Enhorabuena!

—¿Cómo se desarrolló la jugada de gol? —Fue un centro de Severino, que llevó la pelota hasta Saura. Este disparó con fuerza, se escapó la pelota al portero y me llegó a los pies, de forma que sólo tuve que controlarla y tirar a puerta vacía.

—Dicen que pudo existir posición de fuera de juego... —Es posible que, si en lugar de tirar a puerta, hubiera pasado a un compañero que se encontraba en la misma boca del gol, el árbitro hubiese pitado "offside". Pero no fue así. El árbitro estaba cerca y al ver que era yo quien disparaba, sin pasar a nadie, señaló en seguida el centro del campo.

—¿Enhorabuena!

—¿Cómo se desarrolló la jugada de gol? —Fue un centro de Severino, que llevó la pelota hasta Saura. Este disparó con fuerza, se escapó la pelota al portero y me llegó a los pies, de forma que sólo tuve que controlarla y tirar a puerta vacía.

—Dicen que pudo existir posición de fuera de juego... —Es posible que, si en lugar de tirar a puerta, hubiera pasado a un compañero que se encontraba en la misma boca del gol, el árbitro hubiese pitado "offside". Pero no fue así. El árbitro estaba cerca y al ver que era yo quien disparaba, sin pasar a nadie, señaló en seguida el centro del campo.

—¿Enhorabuena!

—¿Cómo se desarrolló la jugada de gol? —Fue un centro de Severino, que llevó la pelota hasta Saura. Este disparó con fuerza, se escapó la pelota al portero y me llegó a los pies, de forma que sólo tuve que controlarla y tirar a puerta vacía.

—Dicen que pudo existir posición de fuera de juego... —Es posible que, si en lugar de tirar a puerta, hubiera pasado a un compañero que se encontraba en la misma boca del gol, el árbitro hubiese pitado "offside". Pero no fue así. El árbitro estaba cerca y al ver que era yo quien disparaba, sin pasar a nadie, señaló en seguida el centro del campo.

—¿Enhorabuena!

—¿Cómo se desarrolló la jugada de gol? —Fue un centro de Severino, que llevó la pelota hasta Saura. Este disparó con fuerza, se escapó la pelota al portero y me llegó a los pies, de forma que sólo tuve que controlarla y tirar a puerta vacía.

—Dicen que pudo existir posición de fuera de juego... —Es posible que, si en lugar de tirar a puerta, hubiera pasado a un compañero que se encontraba en la misma boca del gol, el árbitro hubiese pitado "offside". Pero no fue así. El árbitro estaba cerca y al ver que era yo quien disparaba, sin pasar a nadie, señaló en seguida el centro del campo.

—¿Cómo se desarrolló la jugada de gol? —Fue un centro de Severino, que llevó la pelota hasta Saura. Este disparó con fuerza, se escapó la pelota al portero y me llegó a los pies, de forma que sólo tuve que controlarla y tirar a puerta vacía.

—Dicen que pudo existir posición de fuera de juego... —Es posible que, si en lugar de tirar a puerta, hubiera pasado a un compañero que se encontraba en la misma boca del gol, el árbitro hubiese pitado "offside". Pero no fue así. El árbitro estaba cerca y al ver que era yo quien disparaba, sin pasar a nadie, señaló en seguida el centro del campo.

—¿Enhorabuena!

—¿Cómo se desarrolló la jugada de gol? —Fue un centro de Severino, que llevó la pelota hasta Saura. Este disparó con fuerza, se escapó la pelota al portero y me llegó a los pies, de forma que sólo tuve que controlarla y tirar a puerta vacía.

—Dicen que pudo existir posición de fuera de juego... —Es posible que, si en lugar de tirar a puerta, hubiera pasado a un compañero que se encontraba en la misma boca del gol, el árbitro hubiese pitado "offside". Pero no fue así. El árbitro estaba cerca y al ver que era yo quien disparaba, sin pasar a nadie, señaló en seguida el centro del campo.

—¿Enhorabuena!

—¿Cómo se desarrolló la jugada de gol? —Fue un centro de Severino, que llevó la pelota hasta Saura. Este disparó con fuerza, se escapó la pelota al portero y me llegó a los pies, de forma que sólo tuve que controlarla y tirar a puerta vacía.

—Dicen que pudo existir posición de fuera de juego... —Es posible que, si en lugar de tirar a puerta, hubiera pasado a un compañero que se encontraba en la misma boca del gol, el árbitro hubiese pitado "offside". Pero no fue así. El árbitro estaba cerca y al ver que era yo quien disparaba, sin pasar a nadie, señaló en seguida el centro del campo.

—¿Enhorabuena!

—¿Cómo se desarrolló la jugada de gol? —Fue un centro de Severino, que llevó la pelota hasta Saura. Este disparó con fuerza, se escapó la pelota al portero y me llegó a los pies, de forma que sólo tuve que controlarla y tirar a puerta vacía.

—Dicen que pudo existir posición de fuera de juego... —Es posible que, si en lugar de tirar a puerta, hubiera pasado a un compañero que se encontraba en la misma boca del gol, el árbitro hubiese pitado "offside". Pero no fue así. El árbitro estaba cerca y al ver que era yo quien disparaba, sin pasar a nadie, señaló en seguida el centro del campo.

—¿Enhorabuena!

—¿Cómo se desarrolló la jugada de gol? —Fue un centro de Severino, que llevó la pelota hasta Saura. Este disparó con fuerza, se escapó la pelota al portero y me llegó a los pies, de forma que sólo tuve que controlarla y tirar a puerta vacía.

—Dicen que pudo existir posición de fuera de juego... —Es posible que, si en lugar de tirar a puerta, hubiera pasado a un compañero que se encontraba en la misma boca del gol, el árbitro hubiese pitado "offside". Pero no fue así. El árbitro estaba cerca y al ver que era yo quien disparaba, sin pasar a nadie, señaló en seguida el centro del campo.

—¿Enhorabuena!

—¿Cómo se desarrolló la jugada de gol? —Fue un centro de Severino, que llevó la pelota hasta Saura. Este disparó con fuerza, se escapó la pelota al portero y me llegó a los pies, de forma que sólo tuve que controlarla y tirar a puerta vacía.

—Dicen que pudo existir posición de fuera de juego... —Es posible que, si en lugar de tirar a puerta, hubiera pasado a un compañero que se encontraba en la misma boca del gol, el árbitro hubiese pitado "offside". Pero no fue así. El árbitro estaba cerca y al ver que era yo quien disparaba, sin pasar a nadie, señaló en seguida el centro del campo.

—¿Enhorabuena!

—¿Cómo se desarrolló la jugada de gol? —Fue un centro de Severino, que llevó la pelota hasta Saura. Este disparó con fuerza, se escapó la pelota al portero y me llegó a los pies, de forma que sólo tuve que controlarla y tirar a puerta vacía.

—Dicen que pudo existir posición de fuera de juego... —Es posible que, si en lugar de tirar a puerta, hubiera pasado a un compañero que se encontraba en la misma boca del gol, el árbitro hubiese pitado "offside". Pero no fue así. El árbitro estaba cerca y al ver que era yo quien disparaba, sin pasar a nadie, señaló en seguida el centro del campo.

—¿Enhorabuena!

—¿Cómo se desarrolló la jugada de gol? —Fue un centro de Severino, que llevó la pelota hasta Saura. Este disparó con fuerza, se escapó la pelota al portero y me llegó a los pies, de forma que sólo tuve que controlarla y tirar a puerta vacía.

—Dicen que pudo existir posición de fuera de juego... —Es posible que, si en lugar de tirar a puerta, hubiera pasado a un compañero que se encontraba en la misma boca del gol, el árbitro hubiese pitado "offside". Pero no fue así. El árbitro estaba cerca y al ver que era yo quien disparaba, sin pasar a nadie, señaló en seguida el centro del campo.

—¿Enhorabuena!

—¿Cómo se desarrolló la jugada de gol? —Fue un centro de Severino, que llevó la pelota hasta Saura. Este disparó con fuerza, se escapó la pelota al portero y me llegó a los pies, de forma que sólo tuve que controlarla y tirar a puerta vacía.

—Dicen que pudo existir posición de fuera de juego... —Es posible que, si en lugar de tirar a puerta, hubiera pasado a un compañero que se encontraba en la misma boca del gol, el árbitro hubiese pitado "offside". Pero no fue así. El árbitro estaba cerca y al ver que era yo quien disparaba, sin pasar a nadie, señaló en seguida el centro del campo.

—¿Enhorabuena!

—¿Cómo se desarrolló la jugada de gol? —Fue un centro de Severino, que llevó la pelota hasta Saura. Este disparó con fuerza, se escapó la pelota al portero y me llegó a los pies, de forma que sólo tuve que controlarla y tirar a puerta vacía.

—Dicen que pudo existir posición de fuera de juego... —Es posible que, si en lugar de tirar a puerta, hubiera pasado a un compañero que se encontraba en la misma boca del gol, el árbitro hubiese pitado "offside". Pero no fue así. El árbitro estaba cerca y al ver que era yo quien disparaba, sin pasar a nadie, señaló en seguida el centro del campo.

—¿Enhorabuena!

—¿Cómo se desarrolló la jugada de gol? —Fue un centro de Severino, que llevó la pelota hasta Saura. Este disparó con fuerza, se escapó la pelota al portero y me llegó a los pies, de forma que sólo tuve que controlarla y tirar a puerta vacía.

—Dicen que pudo existir posición de fuera de juego... —Es posible que, si en lugar de tirar a puerta, hubiera pasado a un compañero que se encontraba en la misma boca del gol, el árbitro hubiese pitado "offside". Pero no fue así. El árbitro estaba cerca y al ver que era yo quien disparaba, sin pasar a nadie, señaló en seguida el centro del campo.

—¿Enhorabuena!

—¿Cómo se desarrolló la jugada de gol? —Fue un centro de Severino, que llevó la pelota hasta Saura. Este disparó con fuerza, se escapó la pelota al portero y me llegó a los pies, de forma que sólo tuve que controlarla y tirar a puerta vacía.

—Dicen que pudo existir posición de fuera de juego... —Es posible que, si en lugar de tirar a puerta, hubiera pasado a un compañero que se encontraba en la misma boca del gol, el árbitro hubiese pitado "offside". Pero no fue así. El árbitro estaba cerca y al ver que era yo quien disparaba, sin pasar a nadie, señaló en seguida el centro del campo.

—¿Enhorabuena!

—¿Cómo se desarrolló la jugada de gol? —Fue un centro de Severino, que llevó la pelota hasta Saura. Este disparó con fuerza, se escapó la pelota al portero y me llegó a los pies, de forma que sólo tuve que controlarla y tirar a puerta vacía.

—Dicen que pudo existir posición de fuera de juego... —Es posible que, si en lugar de tirar a puerta, hubiera pasado a un compañero que se encontraba en la misma boca del gol, el árbitro hubiese pitado "offside". Pero no fue así. El árbitro estaba cerca y al ver que era yo quien disparaba, sin pasar a nadie, señaló en seguida el centro del campo.

—¿Enhorabuena!

—¿Cómo se desarrolló la jugada de gol? —Fue un centro de Severino, que llevó la pelota hasta Saura. Este disparó con fuerza, se escapó la pelota al portero y me llegó a los pies, de forma que sólo tuve que controlarla y tirar a puerta vacía.

—Dicen que pudo existir posición de fuera de juego... —Es posible que, si en lugar de tirar a puerta, hubiera pasado a un compañero que se encontraba en la misma boca del gol, el árbitro hubiese pitado "offside". Pero no fue así. El árbitro estaba cerca y al ver que era yo quien disparaba, sin pasar a nadie, señaló en seguida el centro del campo.

</

DEPORTES

LA NOTA DE LA JORNADA A CARGO DE VALENCIANOS Y MADRIDISTAS

Leivinha y Alarcón pusieron K. O. al Salamanca y al Gijón.- Los maños no se encuentran.- Lógico resultado del Barcelona

Todo el mundo tiene perfecto derecho a ganar, a empatar y a perder; pues faltaría más pero lo del Valencia en el Insular, agitando la fiesta a los canarios, ha sido de terremoto o poco menos; porque por mucho que se cambie de entrenador parece una osadía llegar «de pa fuera» y jeringar de esa forma y además marcando cuatro goles, cuatro, como si no fueran nada. Parece como si los jugadores de Milosevic hubiesen tirado por la borda los «bia-bia-bia» de su ex-en-

entrenador y hayan aplicado al pie de la letra aquello de que «obras son amores...». Amorosamente han sacudido el zambombazo de la jornada, codo con codo con el Real Madrid, vencedor a bombo y platillo en el «Benito Villamarín». Tampoco es broma lo de los capitalinos, quienes cogen el liderato y suman tres positivos, dos de ellos a costa de un Betis que está bien armado y que hace fútbol. Ello valora los puntos y mide un poco las fuerzas para el futuro.

ALARCON, 3-LEIVINHA, 3

Lo demás, corriente y mollente. Corrientito todo en su conjunto porque por normales hay que dar las victorias caseras del Barcelona sobre el Sevilla (con más apuros de los previstos), del Santander sobre el Elche, de la Real Sociedad sobre el Español (el sábado) y del Atlético de Madrid sobre el Salamanca. Hasta, si se me apura mucho también, es normal lo del Hércules a costa del Zaragoza (2-0) porque aún nadie sabe donde andan de verdad los maños, y lo mismo se ajustan a la vistosidad de un buen espectáculo como se dejan los traseros por cualquier zarzal.

4-1 (82 minutos). Victor recoge un pase de Robi y se revuelvo dentro del área atlética superando a Eusebio. Dispara raso y bate a Reina.

INCIDENCIAS.— Lleno casi completo ante la presentación de los brasileños Leivinha y Pereira.

Amonestaciones para Robi y Pita y Galleguillos (Salamanca) y Pereira (At. Madrid). El delegado de campo, por su cuenta y sin que el árbitro se lo mandase, llamó la atención a los situados en el banquillo salmantino.

partido, de manera especial el sevillista que en el primer tiempo ha hecho paradas de auténtica categoría, a tiros de Corominas y Marcial, tendiéndose que calificar forzosamente de sensacionales tanto los disparos de los jugadores azulgranas como las intervenciones del portero.

El Sevilla, con su planteamiento, ha puesto en evidencia al Barcelona que sobre todo en el primer tiempo, no acertó con la fórmula de jugar al conjunto sevillista, cuyos hombres ejercieron un estrecho marcaje, anulando en algunas fases a las estrellas azulgranas. Blanco marcaba a Cruyff y Santos a Sotil. A pesar de ello fue precisamente en estos 45 minutos cuando el Barcelona tuvo las más claras ocasiones al igual que el Sevilla, que por medio de Biri-Biri tuvo también dos oportunidades de oro. En el segundo tiempo el Barcelona presionó con menos insistencia la meta sevillista y fue en cambio cuando se marcaron los goles. A raíz del primero, el Sevilla abrió sus líneas en busca del empate, haciendo que el dominio tuviese un marcado acento azulgrana.

Ningún reparo cabe oponer al triunfo azulgrana, ya que el mismo fue meritorio debido a las pocas facilidades dadas por el Sevilla, que se mostró como un equipo correoso, con mucha movilidad en sus líneas y con un rápido contrataque.

EL MADRID APROVECHO LOS ERRORES DE SU ADVERSARIO

Y hablando de zarzales, ahí están los del «Carlos Tartiere» por los que se rebobó el Sporting frente a su paisano el Oviedo. Buena culpa de ello ha tenido Alarcón, quien marcó los tres tantos locales como para darle un corte de manga a Leivinha, el brasileño del Atlético de Madrid, y decirle algo así como «eso también lo sé yo hacer». Entre Leivinha y Alarcón, y Alarcón y Leivinha, han armado los comentarios para toda la semana, depende de en qué latitudes se hable del tema. Uno fue espectáculo por las Asturias y el otro por los Madriles, aunque más claro que el agua está que lo del brasileño dará más tintas porque eso sí que es privilegio de los «grandes».

Fues mira, majo, que el Madrid está en la cabeza. Que el Barcelona ha pasado sus trancas y sus barrancas, que el Valencia ha resucitado a costa de la Unión Deportiva gris, gris y no amarilla. Que ha nacido un nuevo rey en el fútbol hispano-exterior. Y que nos llevamos la mar de bien en este terreno. Eso ha sido la cuarta jornada liguera de los más grandes, de los más mejores, de los más todo.

CONTUNDENTE TRIUNFO DEL ATLETICO DE MADRID

Nos espera una semana de Leivinha en el desayuno, Leivinha en el bocadillo, Leivinha en el almuerzo, Leivinha en la merienda y Leivinha en la cena, por lo menos. Porque a fin de cuentas, Leivinha se presentó y marcó tres de los cuatro goles con los que el Atlético de Madrid ha derrotado al Salamanca, equipo que marcó uno a cargo de Victor. El otro tanto rojiblanco, el que rompió el fuego, el que desarrolló a un discreto Salamanca, fue de penalty y lanzado por Ayala.

AT. MADRID.— Reina, Marcellino, Pereira, Eusebio, Capón, (Panadero), Leal, Leivinha, Alberto, Baena (Bocerra), Gárate y Ayala.

SALAMANCA.— D'Alessandro, Iglesias, Rezza, Huertas, Lanchas, Pita, Robi, Ameljenda, Alvarez, (Pepin), Victor y Pérez (Galleguillos).

Arbitró pésimamente Carreira. Mal porque fue tirado de no querer ver) ante las crónicas comulgadas por Panadero y Galleguillos y que pudieron llevar la fiesta a final tipo de Rosario de la Aurora. Mal porque fue demeradamente casero (como casi todos sus colegas) en un encuentro sin el menor compromiso para él. Carreira gallego él, tendrá que dar muchas gracias a Leivinha porque con otro resultado no habría salido bien. (Ya se sabe que los goles tapán todo).

GOLES.— 1-0 (33 minutos). Centro de Ayala desde la izquierda que intercepta con la mano Iglesias. El penalty lo transforma Ayala.

2-0 (43 minutos). Bata también en la izquierda que saca Panadero al poste contrario donde Leivinha, saltando por encima de un defensa, empalma de cabeza.

3-0 (53 minutos). Pase en profundidad de Gárate y Leivinha deja clavado a Rezza. D'Alessandro, sale fuera del área pero no consigue afrebatar el balón al brasileño, quien sigue corriendo. Casi sin ángulo de tiro y salvando la oposición de Huertas manda a la red. Un tanto precioso.

4-0 (68 minutos). Jugada personal de Panadero, quien entra en el área y cruza a media altura para que Leivinha, rebasada la defensa, remate a puerta vacía.

INCIDENTE CON AITOR AGUIRRE Y SERGIO

En el transcurso del encuentro Racing-Elche jugado esta tarde en el Sardinero, los jugadores del Racing de Santander Aitor Aguirre y Sergio, salieron al campo con brazaletes negros y así jugaron durante la primera mitad. En la segunda parte no los sacaron.

Al ser preguntados los jugadores sobre tal circunstancia manifestaron que lo hacían por la muerte de un amigo, pero el hecho cierto es que la policía gubernativa ha convocado a ambos jugadores a presentarse en la comisaría.

TRIUNFO DEL BARCELONA ANTE UN SEVILLA SIN EMPUJE

El Barcelona ha vencido al Sevilla por el resultado de dos goles a cero. El primer tiempo terminó con empate a cero en el marcador.

BARCELONA.— Arriola, De la Cruz, Miguel, Corominas, Marcial, Neskens, Revach, Asensi, Cruyff, Sotil y Clares.

SEVILLA.— Páco, Lorant, Gallego, Hita, Jaén, Santos, Biri-Biri, Lora, Cantado, Blanco y Plaza (Martínez).

ARBITRO.— Santana, bien en líneas generales.

GOLES.— 1-0 (55 minutos). Penalty contra el Sevilla por mano de Gallego dentro del área. Lanza Neskens y marca.

2-0 (70 minutos). Melez en la puerta sevillista, con varias rechaces en corto y remate final al fondo de las mallas por Asensi.

INCIDENCIAS.— Partido ofrecido en directo por Televisión Española, entrada regular en el estadio azulgrana. Fueron amonestados Cantado y Jaén por el Sevilla y Sotil y Cruyff, por el Barcelona.

COMENTARIO:

Vaya por delante, dejando al margen una serie de consideraciones que se pueden hacer sobre el juego desarrollado por el Barcelona ante el Sevilla, que la actuación del portero Páco, en noche plena de aciertos, ha evitado que su equipo encajase una mayor derrota. Páco, junto a Marcial, por el bando azulgrana, han sido las estrellas de este

PRIMERA DIVISION

Resultados, clasificaciones, goleadores y la próxima jornada

Resultados de los partidos de fútbol correspondientes a la cuarta jornada del campeonato nacional de liga de primera división:

- Barcelona, 2-Sevilla, 0
Granada, 2-A. Bilbao, 1
At. Madrid, 4-Salamanca, 1
Santander, 2-Elche, 1
Oviedo, 3-Gijón, 1
Hércules, 2-Zaragoza, 0
Betis, 0-R. Madrid, 2
Las Palmas, 2-Valencia, 4 (jugado el sábado)
R. Sociedad, 1-Español, 0 (jugado el sábado)

CLASIFICACION

Jugados los partidos de fútbol correspondientes a la cuarta jornada del campeonato nacional de Liga de primera división, la clasificación ha quedado así:

Table with 11 columns: Club, J, G, E, P, F, C, P. Lists teams like R. Madrid, Español, Barcelona, Santander, Granada, etc.

GOLEADORES

Después de jugados los encuentros de fútbol correspondientes a la cuarta jornada del campeonato nacional de Liga, la clasificación de goleadores ha quedado así en sus primeros puestos: 1.-Aitor Aguirre (Santander) y Dani (At. Bilbao), con 5 goles 2.-Alarcón (Oviedo), con 4 tantos. 3.-Alfonseca y Gómez Voglino (Elche), Leivinha (At. Madrid), Quini (Gijón), Roberto Martínez (R. Madrid) y Sotil (Barcelona) con 3 también cada uno. Con dos goles en propia puerta figura Sabaté (Betis) y Cortabarría (R. Sociedad), con uno.

LA PROXIMA JORNADA

- Barcelona-Granada
Athletic-At. Madrid
Salamanca-Racing
Elche-Oviedo
Sporting-Hércules
Zaragoza-Betis
R. Madrid-Las Palmas
Valencia-R. Sociedad
Sevilla-Español

Los árbitros, a examen

La actuación de los árbitros en primera y segunda división de fútbol correspondiente a la cuarta jornada, ha sido la siguiente:

PRIMERA DIVISION

Barcelona-Sevilla, Santa Páez, Granada-Athletic de Bilbao, Soto Montesinos, mal.

At. de Madrid-Salamanca, Carreira, muy mal.

R. Santander-Elche, Orellana, mal.

Oviedo-S. de Gijón, Martínez Banegas, muy bien.

Hércules-Zaragoza, Crespo, mal.

Betis-Real Madrid, Orrantía, regular.

Las Palmas-Valencia, Lamo, bien.

R. Sociedad-Español, Baza Ron, regular.

SEGUNDA DIVISION

Barcelona At.-Huelva, García Carrión, regular.

Castellón - Osasuna, Andújar, mal.

Cádiz-Ceita, Carreño, bien Málaga-Burgos, Fandos, bien

Encidesa-Tenerife, Jaramillo, bien.

Murcia-Córdoba, Sánchez Arminio, regular.

Valladolid-Tarragona, Santos de la Parra, bien.

Calvo Sotelo-Tarrasa, Bobe Frias, bien.

Coruña-Avilés, Ausocua, mal.

Rayo Vallecano-San Andrés, Pes Pérez, mal.

Advertisement for eye care: 'Cumpla todas las indicaciones de su oculista menos una'

El oculista conoce mejor que nadie los problemas y necesidades visuales de sus pacientes. Usted, que se confía a él, debe cumplir sus consejos y prescripciones. Es el camino más directo para disfrutar de una perfecta salud ocular. Cumpla todas sus indicaciones. Cúmplaslas por el bien de sus ojos. Pero si alguna se refiere a la óptica donde debe adquirir sus lentes, sepa que no está en la obligación de cumplirla. Sátese este recomendación. Elija usted su óptico libremente. Acuda a aquél que más confianza le merezca. Saldrá ganando.

colegio nacional de ópticos delegación provincial de castellón

ACADEMIA CANOS Francés e Inglés para Escuela Oficial de idiomas. Grupos reducidos. Informes en Alfoza, 29. Teléfono: 211295. A partir de las 6 de la tarde.

Advertisement for SieMatic kitchen furniture: 'SieMatic el sistema mas perfecto de muebles para la cocina de nuestro tiempo'.

DEPORTES

Jornada para el reagrupamiento

Siete equipos con la misma cantidad de puntos

Derrota del Celta.-Los murcianos vencieron

a los cordobeses.-Muchos goles en

Barcelona.-El Rayo lo hizo mejor.-Los manchegos derrotaron al Tarrasa

BARCELONA ATLETICO, 3 - HUELVA, 2: PARTIDO DE CALIDAD

En un partido muy emocionante y de gran calidad, el Barcelona Atlético ha vencido al Huelva por 3-2. Al descanso se llegó con ventaja azulgrana de 2-1. El equipo barcelonista fue siempre por delante en el marcador, pero los onubenses no se entregaron en ningún momento, poniendo en serias dificultades el triunfo barcelonista, sobre todo en los últimos minutos, cuando Cruz Carrascosa desperdició una clarísima oportunidad de conseguir la igualdad.

FICHA DEL PARTIDO

BARCELONA AT.: Langostera, Fuster, Antonio, Majo, Serfat, More, Sánchez, Durán, Rusky, Costa (Riera) y Mir (Rebollo).

HUELVA: Alonso, Sívianes, Góselami, Arrazola, Isabelo, Flotta, Torres, Geromo (Osafia), Cruz Carrascosa, Morón y Caamaño.

Arbitro: García Carrón, dejó sin señalar un claro penalti en cada área. Por lo demás, estuvo bien.

GOLES:

1-0. 26 minutos. Centro de Sánchez con la cabeza, que Mir remata, también de cabeza. 2-0. 28 minutos. Claro derribo de Gerolami y Durán dentro del área. El penalti lo transforma Rusky.

2-1. 44 minutos. Falta que saca Geromo y Cruz Carrascosa remata de cabeza. 3-1. 60 minutos. Pase en profundidad de Costa a Mir, y este, con gran habilidad, bate a Alonso.

3-2. 62 minutos. Fallo de Liangostera y cabezazo a placer de Cruz Carrascosa.

CADIZ, 1 - CELTA, 0. DOMINIO GADITANO

Triunfo merecido de un Cádiz que dominó más y creó innumerables ocasiones de peligro ante el portero vigués. No es justo el marcador con el solitario gol de Carvallo, porque los amarillos derrocharon entusiasmo, se crecieron ante la valía de los gallegos, aunque éstos fueron peligrosos en los contraataques, el portero Luna, que se presentaba en el equipo, estuvo colosal.

FICHA DEL PARTIDO

CADIZ: Luna; Cenitagoya, Díaz, Puig, Herrero; Ibáñez, Magre (Villalba), Carvallo (Urruchurtu), Quetglas, Ortega y Soto.

CELTA: Fenoy; Villar (Navarro), Rivas, Búa, Manolo, Félix, García, Castro, Waldo (Gonzalo), Juan y del Cura.

Arbitro: dirigió el encuentro Carrero, bien en líneas generales.

GOLES:

1-0. 26 minutos. "Meje" ante el área viguesa y Carvallo, aprovechando que Fenoy estaba algo adelantado, tiró en parábola y marcó un gol extraordinario.

MALAGA, 1 - BURGOS, 0. FUTBOL DE MEDIANA CALIDAD

MALAGA: Palomo, Aráez, Macías, Uriarte, Iriés, Mignell (Bustillo), Eteban (García), Villanova, Quevedo, Orozco y Aicart.

BURGOS: Gorospe, Gómez, Ruiz Igartua, Aguilera, Vallejo, Ferrero (Romero), Valdes, Planas, Andrés, Kresid (Viteri) y Arzic.

Dirigió el partido Fandos, que lo hizo correctamente.

GOL: 1-0.- 33 minutos. Avance de Macías con el que hace la pared Eteban que recibe el balón y remata. La pelota, rechazada por el poste, es introducida en su propio marco por Ruiz Igartua.

MURCIA, 1 - CORDOBA, 0. CON MUCHO INTERES

El Real Murcia ha conseguido su primera victoria en segunda división, que llega a la Condomina después de más de siete meses sin que los aficionados lo vieran triunfar, precisamente ante el rival más sólido y más peligroso a cuantos se ha enfrentado en esta temporada en la segunda división. Córdoba y Real Murcia han protagonizado hoy un partido importante, de poder a poder, de mucho interés, en el que sólo faltaron goles para completarlo.

FICHA DEL PARTIDO

REAL MURCIA: Urquiaga, Camino, Pazos (Barrera), Herrera, Canito, Murciano, Vera Palmas, Echecopar, Leirós, Rolón y Cristo (Angelín).

CORDOBA: Domingos, Poyo, Balbuena, Varo, Salas, Urbano, Corquero, Onega, Montes (Abelenda), Burguete (Juárez) y Rivero.

Arbitro: Sánchez Herminio, bien en el centro del campo y completamente ciego en las áreas. Actuación regular.

El gol: 1-0.- 28 minutos del segundo tiempo. Golpe franco sobre el área cordobesa, que toca Herrero y Echecopar desde muy cerca consigue batir a Domingo.

VALLADOLID, 1 - TARRAGONA, 1: JUEGO SIN BRILLO

El Real Valladolid ha empatado a un gol en Zorrilla, y por sus merecimientos, debió perder porque no puso codicia aunque dominó al Tarragona de una forma muy engañosa para la galería, porque no tuvo efectividad en ningún momento del partido.

FICHA DEL PARTIDO

VALLADOLID: Campos, Pérez García, Dolal, Puig Viñeta, Antón, Anibal (Tono), Vicente (Astrain), Landáburu, Alvarez, Mellado y Garrido.

TARRAGONA: Zamora, Angel, Pani, Robles, Pedraza, Prieto, Berros, José Miguel, Cáceres, Jaime (Castriño) y Tasio.

Arbitro: Santos de la Parra, aceptable.

GOLES:

0-1.- 55 minutos. Jaime en un contraataque aprovecha la salida del portero y consigue el primer gol.

1-1.- 71 minutos. Se saca una falta cerca del área de castigo, y Garrido remató de cabeza logrando el empate.

CALVO SOTELO, 2 - TARRASA, 1: JUSTO RESULTADO

El Calvo Sotelo ha vencido al Tarrasa por dos goles a uno, resultado justo, si tenemos en cuenta los méritos que hizo para alzarse con el triunfo, en un partido muy difícil para el equipo de casa, dada la fortaleza del equipo visitante. Este encuentro había despertado gran expectación por enfrentarse dos conjuntos de fuerzas igualadas y porque los visitantes presentaban al máximo goleador de segunda división, el brasileño Bio.

FICHA DEL PARTIDO

CALVO SOTELO: Bernardo, Lobo, Avalos, Mendoza, Quidar, Viqueira, Bautista, Chone, Odair, Larrauri (Calero) y Molina.

TARRASA: Vallespir, Acheiro, Guaray (Aras), Aguado, Prieto, Planas, Rojo, Doménech, Bio, Rodríguez (Vila) y Ramos.

Dirigió el encuentro Bobé Frías, amonestó al portero catalán a los 88 minutos, por propinar una patada al brasileño Odair, cuando iba a sacar de puerta.

GOLES:

0-1. Minuto 28. Contraataque del Tarrasa y Ramos de tiro fuerte y raso marca.

1-1. Minuto 40. Penalti por falta dentro del área a Odair. El castigo lo lanza dicho jugador y obtiene el gol del empate.

2-1. Minuto 54. Odair a la media vuelta, empuja un gran tiro, colocando el balón al fondo de las mallas.

CORUÑA 2 - ALAVES, 1: GANO EL MEJOR

Segunda victoria del Deportivo de La Coruña en el estadio municipal de Riazor, en esta ocasión al derrotar al Deportivo Alavés por 2-1. Al descanso se llegó con la ventaja local de 2-0, y puede anticiparse que para los méritos de uno y otro equipo, el resultado es corto, porque el cuadro local ha merecido un triunfo más amplio, al coordinar mejor su juego, arriesgar más, buscar con visión el gol y disponer de tres claras ocasiones, malogradas por la meta y por los propios fallos de sus delanteros. Por su parte, el conjunto victoriano demostró agresividad, especialmente en la defensa pero técnica muy inferior a su contrario.

FICHA DEL PARTIDO

DEPORTIVO DE LA CORUÑA: Seoane, Bello, Pira, Pina (Pardo), Canario, Albino, Cocco, Pino, García Castro y Rabadelra (Pousada).

ALAVES: Rodri, Fruto, Bés, Catalán, Pascual, Español (Larrete), Arambarri, Sánchez, Martín Pana (Aramburu), Valdano y Ortigas.

Arbitro: Ausocua Sanz, bastante desafortunado. GOLES:

1-0.- Minuto 16. Pira saca una falta a la altura de la línea central del terreno de juego, sobre Cocco, que de cabeza, toca hacia Castro, el cual levemente, también de cabeza, desvía a García, y éste ante la salida deseperada del guardameta Rodri, desvía al fondo del portal fustero con el pie.

2-0.- Minuto 40. Desde la derecha, contra muy bien Pino y Cocco de excelente testarazo, envía al ángulo superior el balón y bate de nuevo la meta alavesa.

2-1.- Minuto 84. Centra Ortigas toca el balón Valdano y, sobre la marcha, dispara Arambarri, dando el balón en la madera y entrando en el portal coruñés.

RAYO VALLECANO, 2 - SAN ANDRES, 0: SIN TECNICA

El Rayo Vallecano venció en la mañana de hoy por dos goles a cero al San Andrés en partido correspondiente a la cuarta jornada del campeonato de liga de fútbol de segunda división. El partido careció de técnica salvo en los primeros quince minutos de la segunda parte, en los que el Rayo, con mayor precisión y empuje consiguió los dos tantos que le dieron la victoria.

ALINEACIONES:

RAYO VALLECANO: Rodri, Anero, Uceda, Artero, Luna, Trasante, Benito (Rocamora), Francisco (Pelines), Alvarito, Salamanca y Potele.

SAN ANDRES: Comas, Rodri, Moya, Curta, Tovar, Paquito, Martí Fillosa Angel (Díaz), Serena (Vallejos), Garrido y Pardo.

Arbitro: Pes Pérez. Mal al no saber atajar desde un principio el juego duro que en determinadas ocasiones realizaron ciertos jugadores.

GOLES:

1-0. Minuto 61. Potele en última instancia y dentro del área pequeña, marca de cabeza, a pase de Alvarito que también, centró de cabeza.

2-0. Minuto 63. Potele saca de esquina dejando pasar el balón Benito, para que Alvarito con un poco de fortuna toque el balón de tacón descolgando al portero.

VILLA APARTAMENTO

En 1.ª línea playas de Benicàsim. Conjunto arquitectónico singular «Santa Agueda». Dos, tres y cuatro dormitorios. Precio de 1.100.000.- a 2.500.000.- pesetas. Facilidades de pago. Directamente del Promotor. Tel. 93-212 87 00. Barcelona.

PILDORAS DEPORTIVAS

REAGRUPAMIENTOS DE EQUIPOS EN LA SEGUNDA DIVISION

Siete equipos se hallan igualados con cinco puntos. Es esto un ejemplo global de lo que está ocurriendo en la difícil Segunda División.

El Celta «manda» por su mejor coeficiente.

A los siete indicados les siguen otros tantos igualados con cuatro puntos, lo cual indica que prácticamente la competición casi no ha empezado, puesto que eso el Alavés está un tanto descolgado, con sólo dos puntos.

Se aguardaban resultados distintos. Había esperanza de que algunos equipos, fuera de casa, puntuaran. Pero no ha sido así. El Celta en Cádiz tenía posibilidades. Pero los gaditanos se impusieron por uno a cero, «conformando» un tanto a su afligida afición.

Los murcianos también ganaron al Córdoba por la mínima diferencia. ¡Suerte!

Puntuaron fuera el Tenerife y el Tarragona. El Tenerife a cero con el Ensidesa. Y el Tarragona con el Valladolid. De esta forma los castellanos cuentan con un negativo.

Penal malagueña ante el Burgos. Lo doblegó por uno a cero, pero su gente pidió más goles, que lógicamente, no llegaron. Los de La Rosaleda han logrado salvar un escollo y están pensando en borrar el negativo que tienen en su haber.

Los goles de la jornada se produjeron en el partido del Barcelona Atlético y el Huelva. Los filiales azulgrana se impusieron por tres goles a dos. El único mérito de los onubenses es haber marcado dos goles en campo rival.

El San Andrés, equipo siempre difícil, fue superado por el Rayo Vallecano. Ello indica que esta temporada aún no ha logrado su cuota de rendimiento ideal. De lograrlo será, como alguna vez, disgusto para muchos confiados rivales.

El Calvo Sotelo derrotó al Tarragona por uno a cero. Magnífico resultado para quienes vienen sufriendo por una mejor colocación en la tabla de clasificación.

Los gallegos del Coruña le ganaron, merecidamente al Alavés, dos goles a uno, que, como se puede apreciar, figura como una débil luz, solitario, con dos puntos.

Y es todo lo que ocurrió en la cuarta jornada. Habrá que seguir esperando. El reagrupamiento de equipos es, como decíamos al comienzo, un síntoma de igualdad entre equipos que, hasta el momento, están rindiendo muy debajo de sus habituales condiciones.

El Castellón, con su resultado ante el Osasuna, supera un «bache» tras la derrota anterior. Que así siga. Y cuidado con el próximo rival. Es de los que marcan goles. Y en su campo son difíciles y «duros» de roer.

RUBEN

SEGUNDA DIVISION

Resultados, clasificaciones, goleadores y la próxima jornada

Los resultados de los partidos de fútbol correspondientes a la cuarta jornada del campeonato nacional de liga de segunda división han sido los siguientes:

- Barcelona At., 3 - Huelva, 2
Castellón, 2 - Osasuna, 0
Cádiz, 1 - Celta, 0
Málaga, 1 - Burgos, 0
Ensidesa, 0 - Tenerife, 0 (Jugado el sábado)
Murcia, 1 - Córdoba, 0
Valladolid, 1 - Tarragona, 1
C. Sotelo, 2 - Tarrasa, 1
Coruña, 2 - Alavés, 1
R. Vallecano, 2 - San Andrés, 0

Finalizados los partidos de fútbol correspondientes a la jornada del domingo del campeonato nacional de liga, la clasificación de segunda división ha quedado así:

CLASIFICACION

Table with 11 columns: Team, J, G, E, P, F, C, P. Rows include CELTA, CORDOBA, C. SOTELO, CASTELLON, TENERIFE, TARRAGONA, TARRASA, R. VALLECANO, OSASUNA, CORUNA, BARCELONA AT., ENSIDESA, HUELVA, SAN ANDRES, VALLADOLID, MALAGA, CADIZ, MURCIA, BURGOS, ALAVES.

GOLEADORES

Después de jugados los encuentros de fútbol correspondientes a la jornada del domingo, la clasificación de goleadores ha quedado así en sus primeros puestos:

- 1.-Bio (Tarragona), con 4 tantos.
2.-Cioffi (Castellón), Mir (Barcelona At.) y Edair (Calvo Sotelo), con 3 goles cada uno.
3.-Bosmediano (Osasuna), Burguete y Rivero (Córdoba), Cruz Carrascosa, Jeromo y Morón (Huelva), Echecopar (Murcia), Garrido (Valladolid), Nuevo (Calvo Sotelo) y Tono (Tenerife) con dos cada uno.

Con un tanto marcado en propia puerta figuran Jerolame (Huelva), Nieto (Tarrasa) y Ruiz Igartua (Burgos).

LA PROXIMA JORNADA

- Barcelona At.-Castellón
Osasuna-Cádiz
Celta-Málaga
Burgos-Ensidesa
Tenerife-Murcia
Córdoba-Valladolid
Tarragona-C. Sotelo
Tarrasa-Coruña
Alavés-Rayo
Huelva-San Andrés

Para... FABRICAS - HOTELES - RESTAURANTES - CHALETS. TANQUES PARA GAS PROPANO. ANQUELADORES AGUA CALIENTE. EXTRACCIONES DE VAHOS. R.I.G.A. EMILIO MARTORELL. FAEMA. San Luis, 35. Condé Pestagua, 32. Teléf. 22 78 00. Taller 22 17 23. CASTELLON

IMPORTANTE COMPAÑIA DE AMBITO NACIONAL. NECESITA PARA CASTELLON Y PROVINCIA 7 PERSONAS PARA SUS RELACIONES PUBLICAS. SE EXIJE: Nivel cultural medio-superior. Buena presencia. Don de gentes. Dispongan de media o jornada completa. SE OFRECE: Preparación a cargo de la Empresa. Elevadas comisiones en el tiempo de preparación. Oportunidad de pertenecer a la Empresa con todos sus derechos. Presentarse hoy -martes- en el Hotel Mindoro, de 10 a 18 h de 17 a 20 horas. Atenderá el Sr. GONZALEZ. Ref. Of. Colocación

¿ESTA FORMADO EN SEGUROS?

Si es así, y ambiciona labrarse un amplio porvenir en esta actividad, escribanos inmediatamente. Somos un grupo asegurador internacional con gran experiencia en el mercado español y en franco desarrollo. Necesitamos integrar en nuestra plantilla

INSPECTORES RESPONSABLES DE ZONA para nuestro DEPARTAMENTO COMERCIAL

Preferimos hombres de 25 a 30 años que tengan experiencia en la inspección, pero como seguimos una política dinámica de promoción, consideraremos con el máximo interés a todo hombre de esa edad con formación aseguradora que quiera acceder a esta especialidad siguiendo nuestra política comercial.

- Y LES OFRECEMOS:
- Ingreso en nómina.
- Retribución a convenir.
- Los gastos de viaje se abonarán aparte.
- Gozará de otras ventajas de orden económico y social.
- Dada la dinámica del grupo, tendrá amplias posibilidades de promoción.

Es imprescindible que esté dispuesto a viajar y fijar su residencia en Valencia ó Castellón.

Dirigirse con amplio historial y datos personales a

VALENCIA - c/. Cotanda, 2 - 3.º - U. A. P.

Reserva absoluta para colocados.

DEPORTES

BOXEO

Castellón venció a la selección Valencia-Centro

Nuevo éxito del boxeo en nuestra ciudad. En la velada celebrada el pasado sábado por la noche en La Pérgola, organizada por la Federación Castellonense...

En primer lugar, y en la categoría de los pesos gallos, se enfrentaron el castellonense Ruano y el valenciano Hernández, haciendo combate nulo. A continuación, en los plumas, Serrano y Tornero, de Valencia, protagonizaron una pelea bonita...

El mejor combate de la velada fue el que protagonizaron García Marín y el madrileño Ramírez, en los pesos welter. El castellonense recibió un duro castigo en el primer asalto, pero poco a poco se fue imponiendo a su difícil rival...

No anduvo muy fino nuestro campeón Ortega, pues pasó por más dificultades de las previstas frente al madrileño Emilio García. No fue tampoco un combate bonito, pues ambos pugiles se mostraron bastante cautos. Los árbitros estimaron que el castellonense era el vencedor por haber sumado más puntos...

Severa derrota del Villarreal en Huesca

Con el resultado de tres tantos a uno, ha finalizado este encuentro entre oscenses y villarrealenses. Al concluir los primeros cuarenta y cinco minutos de juego el marcador señaló ventaja local de dos tantos a uno.

Dirigió la contienda el colegiado señor Izguirre, en una deslucida actuación, no gustando ni a unos ni a otros. Bajo sus órdenes los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

VILLARREAL: Canós, Julio, Alzo, Redó, David, Sancho I, Vizcaino, Padilla, Medina, Molinín y Llorca.

Montesinos y Sancho II, sustituyeron a Medina y Llorca. HUESCA: Jöber, Ausaberri, Calbo, Indio, Ortega, Carreño, Camacho, Peralta, Palacino, Arriñaza y Sabalete.

GOLES: 1-0. Minuto 8, Carreño avanza con el esférico, ayudándose de la mano, para no perder la posesión del mismo, centra hacia atrás y Camacho, marca con la derecha.

1-1. Minuto 10, falta al borde del área que lanza Padilla sobre Sancho I, quien con la izquierda remata fuerte dando el balón en el poste y entrando en la puerta defendida por Jöber.

2-1. Minuto 21, autogol de David, al intentar ceder a su portero con tan mala fortuna que introduce el esférico en su propia portería, ante la sorpresa de todos.

3-1. Minuto 74, balón que recoge Canós, lanzándose a los pies de un contrario, no obstante Sabalete se lo arrebató de las manos y marca, sin que el colegiado señale falta alguna.

INCIDENCIAS:

El colegiado mostró tarjeta blanca a Medina y David, por parte del Villarreal, así como a Parreño, por el Huesca. En el minuto 25 del segundo tiempo, se produjo la jugada que motivó la expulsión del libero villarrealense Alzo, al intentar agredir a Indio, percatándose de la misma el colegiado decretando su expulsión.

COMENTARIO:

Tarde venía en el campo del Alcoraz, terreno de juego en perfectas condiciones, buena entrada.

Aún reinaba en el ambiente el recuerdo de la última visita del Villarreal a este feudo, de donde sacó los dos puntos venciendo por uno a cero, pero en esta ocasión, no se ha vuelto a producir la sorpresa. Pronto se adelantó en el marcador el conjunto local, aunque la réplica villarrealense no se hizo esperar, con el empate, jugó mucho más tranquilo, pero tuvo que ser en una desafortunada jugada, en la que el propio defensor amarillo, marcó en su portería, coicando por delante nuevamente a los locales. Este tanto, amén de la expulsión de Alzo, motivaron un tanto ese desacierto, en los minutos finales del encuentro, durante los cuales el conjunto local incrementó su cuenta con un nuevo tanto. Por otro lado cabe destacar como positiva la actuación del guardameta amarillo Canós y la del lateral Redó, ambos en su debut han estado bien, junto a ellos ha brillado nuevamente Padilla, por el Huesca lo han hecho, Ortega, Peralta y Palacino.— JOSE CHIVA

Sorprendente triunfo del Alacuás en Benicarló

El partido, de indudable interés, el Benicarló fue derrotado por el Alacuás, ante la desilusión lógica de sus simpatizantes. El equipo local no supo sacar la ventaja de ser local. Y ello, junto con el nerviosismo, le dio un revés del que mucho le costará salir.

El arbitraje del señor Falcó, excelente. A sus órdenes los equipos se constituyeron de la siguiente forma:

ALACUAS: Martínez, Chica,

Deigado, José, Ripoll (Santillo), Palop, Sebas (Santi), Costa, Albiol, Cervera y Vicentín. BENICARLO: Nicolás, Gámir, Calvet, Rafi, Cuevas, Fortea (Juan Carlos), Víctor (Paco), Mañó, Sanchis, Linares y Fabra. GOLES

A los cinco minutos de la segunda etapa, Vicentín colocó el marcador en ventaja para el Alacuás. El mismo Vicentín marcó el segundo tanto del equipo, vencedor en el minuto 77.

Con su triunfo ante el Denia, el Vall de Uxó encabeza la Regional Preferente

VALL DE UXO. — Muy buena entrada y cierta intranquilidad antes del partido contra el Denia equipo puntero. Gran partido por ambos conjuntos, si bien el equipo local se superó en todo, e incluso mejoró actuaciones anteriores, máxime teniendo en cuenta que en frente había un once potente y puntero, que venía dispuesto a vender cara su derrota de producirse como así fue.

Pero el Vall de Uxó no sólo bordó un fútbol de alta escuela sino que además su táctica posicional, su sentido de desmarque y marcaje jugando al primer toque su entrega a los espacios libres, sus despejes y contraataques llevaron siempre el signo de lo bello positivo, ya que por verdadero milagro muchos de sus trenzados avances no cuajaron en goles, unas veces por la intervención del meta Aguilar y otras, como el tiro de Almela al larguero y de Juan saliendo fuera eran goles cantados.

Pero llegó la segunda parte, y con ella el acierto de los goles. En una falta cometida a los 14 minutos, cerca del área frontal, y frente a la barrera visitante Almela con su peculiar estilo lanzó un potentísimo tiro, raso y esquinado que nada pudo hacer Aguilar por detenerlo. Luego a los 37 minutos en otra falta, Almela cedió en bandeja a Esteban, quien inteligentemente situado chutó bien colocado y Aguilar aunque rozó el esférico vio como se le introducía en el fondo de la red.

Y ya no hubo más goles aunque sí ocasiones, y claras.

Se guardó un minuto de silencio por el alma de Manuel Sanchis, delegado en Castellón del Colegio de árbitros. ERNESTO PEREZ

Destacados por el Denia su meta Aguilar, Mascarilla y Sergio. El Denia gustó por su bloque, por su lucha y entrega aunque nada pudo hacer ante la sólida defensa local, en donde hoy Valls se reafirmó y Pozo y Félix, constituyeron un fuerte valladar, bien apoyados por Herrero, Esteban y Martín, éste con una primera parte soberbia. Delante Esteban muy regular y con su juego cerebral y conductor y su gol y colaborador del segundo, Sanahuja en la brecha Vicentín bullidor y penetrante, y Juan siempre en la boca del gol. Y Esteban muy regular y con su buen gol, que dio tranquilidad se ganó brillante y merecidamente, aunque el resultado no refleja el dominio ejercido ni las ocasiones de gol.

Sigue imbatido el Vall de Uxó y sin que su marco se haya visto perforado. El equipo va a más y la confianza en el equipo también.

Arbitró el señor Gómez Aguado, con el sólo pero de la no concesión de dos penaltys, en particular, en el segundo, por manos dentro del área.

ALINEACIONES: DENIA: Aguilar, Mascarilla, Pla, Alepuz, Cortez (Vercher), López, Sergio, Sancho, José Martí, Berto y Gilabert.

VALL DE UXO: San Félix, Félix, Esteban, Pozo, Valls, Martín, Vicentín, Almela, Juan (Abad), Sanahuja, (Saeta) y Herrero.

Se guardó un minuto de silencio por el alma de Manuel Sanchis, delegado en Castellón del Colegio de árbitros. ERNESTO PEREZ

Triunfo del Burriana ante el Algemesi

Encuentro nocturno en el campo municipal de deportes de Algemesi. Gran entrada y terreno de juego en perfectas condiciones. Fue dirigido el encuentro por el señor Santólix, que estuvo muy bien, y a sus órdenes los equipos formaron así:

ALGEMESI C.F.: Soto; Vavá, Aparisi, Colomer, Quiles, Molina, Andrés, Baliga, Celeiro, Crespo y Morales. Tras el descanso Pascual salió por Colomer y a los 56 minutos Tébar sustituyó a Molina.

C.D. BURRIANA: Bertomeu; Ballester, Erviti, Corell, Montoya, Mora, Clavell, Segura, Genaro, Gallart y Diego. Ribes salió por Clavell a los 25 minutos de la segunda parte. Ribes sería después el hombre providencial para el Burriana.

GOLES: 1-0. 10 minutos. Montoya se arma un lío con una pelota con clara ventaja y Celeiro abre el marcador.

1-1. 11 minutos. Segura empuja un gran chut por la misma escuadra apenas sacado de centro.

1-2. 56 minutos, gol de tirall-

neas; Gallart cede en profundidad a Diego, que dribla a cuantos le salen al paso y centra retrasado para que Genaro marque de cabeza.

2-2. 58 minutos, gol de Balla, en chut de fuera del área con Bertomeu totalmente tapado por la defensa.

2-3. 67 minutos. Internada de D'ego esperando la salida del portero para cruzarle la pelota.

3-3. 75 minutos, Celeiro remata a bocajarro un rechace de Bertomeu.

3-4. 89 minutos. Ribes conecta un chut muy angulado desde fuera del área que supone la victoria del Burriana.

COMENTARIO: Importante, muy importante este triunfo burrianaense. No tanto por los dos puntos, que son por lo demás vitales, sino incluso más porque para lograrlo el C.D. Burriana tuvo que realizar un encuentro perfecto porque enfrente tenía un Algemesi necesitado de puntos, pero que excepto en el último cuarto de hora del partido fue claramente superado por los burrianaenses.

TARANCON FANDOS

Catastrófica derrota del Nules ante el Saguntino

Una justa derrota sufrió el Nules frente al Saguntino en un partido donde prevaleció la técnica y poder del equipo local, que virtualmente arrolló a la visita.

Con el arbitraje del señor Nicolau, los equipos se integraron de la siguiente forma:

C. F. NULES: Eliseo, Ripollés I, Rubert, Víctor, López Martín, Sansimón, Vilalta, Castiño, Jordán y Ripollés II. ATLETICO SAGUNTINO.—Vi-

dal, Salva, Gámir, Morales, Alberola, Campos, Aparici, Mora (Tiburcio), Bataller, Mas y Miguelín. GOLES

En el minuto 40, Ripoll II. En el segundo tiempo, a los 66 minutos, Mas. A los 87, Aparici, y a los 90, casi al final del partido, Bataller concreta el último tanto del partido.

El partido respondió plenamente a la expectación que había despertado.

TERCERA DIVISION

Masnou, 2; Endesa, 0 Levante, 1; Manresa, 0 Sabadell, 1; Constancia, 0 Mallorca, 1; Lérida, 0 Gandia, 0; Villena, 0 Onteniente, 0; Olimpico, 0 Gerona, 2; At. Baleares, 1 Huesca, 3; Villarreal, 1 Ibiza, 2; Mestalle, 0 Calella, 0; Vinaroz, 4

Table with columns J, G, E, P, F, C, P. and rows for various teams like Vinaroz, Huesca, Gerona, Manresa, Gandia, Olimpico, Levante, Mallorca, At. Baleares, Lérida, Onteniente, Villena, Ibiza, Endesa, Sabadell, Constancia, Masnou, Villarreal, Mestalla, Calella.

REGIONAL PREFERENTE

Paterna, 3; Picasset, 1 Algemesi, 3; Burriana, 4 Catarroja, 2; Acero, 1 Paiporta, 1; Alcoyano, 0 Benifayó, 1; Albaidense, 1 Saguntino, 4; Nules, 1 Vall de Uxó, 2; Denia, 0 Alcega, 6; Alberique, 2 Buñol, 3; At. Levante, 1 Benicarló, 0; Alacuás, 2

Table with columns J, G, E, P, F, C, P. and rows for various teams like Vall de Uxo, Alcira, Alcoyano, Albaidense, Saguntino, Denia, Acero, Burriana, Buñol, Paterna, Paiporta, Nules, Alacuás, Benifayó, Picasset, Benicarló, Catarroja, At. Levante, Alberique, Algemesi.

Toma de posesión del director del Departamento de Deportes

MADRID, 29 (Pyresa). — En nombre del ministro secretario general del Movimiento, el vicepresidente Antonio Chozas Bermúdez ha dado posesión de sus cargos a Anselmo López, como director del Departamento de Deportes de la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes, con dependencia directa del delegado y en funciones de subdelegado; Alberto San Román, jefe adjunto de la asesoría jurídica, y Matías Rubio, como director adjunto del Departamento de Deportes.

El vicesecretario Chozas Bermúdez justificó la ausencia a última hora del ministro José Solís, debido a ocupaciones ineludibles de su cargo y tras saludar a todos los asistentes en nombre del ministro y en el suyo propio expresó la satisfacción que le producía estar por primera vez en la casa del deporte español, entre los hombres que laboran por el fomento, propagación y dirección de una actividad tan importante y seria como es el deporte. Dijo que trasladaría con mucho gusto al secretario el ruego que le había hecho el Delegado Nacional y afirmó que los momentos actuales que vive España no constituyen novedad ni en los tiempos contemporáneos ni en otros anteriores y que atentaban más que a determinados gobiernos, a la dignidad nacional. Expresó su confianza en que los hombres del deporte español seguirán trabajando con serenidad, con eficacia y con absoluta entrega en esta importante faceta de la vida nacional española, formando un equipo homogéneo, firme, compacto y eficiente para ofrecer al pueblo español de la mejor forma posible la práctica del deporte como medio de formación y de convivencia en la comunidad nacional. Saludó a los que habían tomado posesión y terminó sus palabras deseándoles, en nombre del ministro y en el suyo propio, toda clase de aciertos en su gestión.

LES PRESENTAMOS...

UNA ALIANZA FELIZ EN SU MESA

Vajillas "ARCOPAL"

INICIE LA COMPRA DE SU VAJILLA «ARCOPAL» Y CRISTALERIA «VICRILA» Y VAYA COMPLETANDOLAS PIEZA A PIEZA

cristalerías "VICRILA"



- La vajilla completa
- Diversidad de decorados
- Del horno a la mesa
- Resiste a los golpes y al lavavajillas

- Cristalería de etiqueta.
- Seguridad en la reposición.
- Gran variedad de modelos.
- Línea clásica y moderna.

¡¡¡ATENCIÓN!! DEL 22 DE SEPTIEMBRE AL 6 DE OCTUBRE, SORTEOS DE UNA CRISTALERIA «VICRILA» COMPUESTA DE 24 PIEZAS (Sólo en las compras que se efectúen en la 1.ª Planta).

EXPOSICION Y VENTA EN:

CENTRO COMERCIAL LEMON

HIDROELECTRICA ESPAÑOLA, S. A. ANUNCIO

Corte de suministro eléctrico en CASTELLON y PROVINCIA el próximo MIÉRCOLES día 1, por trabajos en líneas de media tensión:

CASTELLON Transf.— BENADRESA, RAMOS, GIMENO, MALVESTIT y Abonados en alta tensión de la línea M. T. Pozo Benadresa, entre las 10 y las 13 horas.

VILLARREAL Transf.— MADRIGAL, LAS CANTERAS y Abonados en alta tensión de la línea M. T. Pozo Benadresa, entre las 10 y las 13 horas.

ALMAZORA Transf.— PLA DE LA TORE I y II y Abonados en alta tensión de estas derivaciones entre las 9 y las 15 h.

ALQUERIAS SANTA BARBARA Transf.— GRANELL, SANTA BARBARA y Abonados en alta tensión, entre las 9 y las 13 horas.

Castellón, 20 Septiembre de 1975

"Echevarría carece de la estatura moral necesaria para poder lanzar acusaciones"

(CARTA DE PINIES A WALDHEIM)

"El señor Echevarría era ministro del Interior del Gobierno que tomó la decisión de lanzar el Ejército contra unos estudiantes que trataban de manifestarse en la plaza central de Tlatelolco los días 21 y 22 de septiembre y 2 de octubre de 1968, acción que, como es sabido, produjo un elevadísimo número de víctimas y la indignación mundial."

NACIONES UNIDAS, 29 (Pyresa). — Texto íntegro de la carta entregada hoy al Secretario General de la ONU, Kurt Waldheim, por el embajador de España ante la ONU, Jaime de Pinies, contestando a la carta de Pinies, contestando a la carta de Pinies, contestando a la carta de Pinies...

mejicano del presidente Echevarría fue acusado de crimen premeditado por lo ocurrido en la prisión de Lecumberri, el propio presidente de Méjico, refiriéndose a dichas acusaciones y a lo dicho por el señor Edgar J. Hoover, ante una comisión del Senado de los Estados Unidos, declaró:

tores que intervienen, la valoración de muchos detalles, para llegar a conclusiones acertadas y apegadas a la realidad. Es decir, cualquier análisis que un extranjero —y desde el exterior sobre todo— quiera hacer es forzosamente simple acerca de fenómenos complejos.

mejicano de Gobernación (seguridad interna) y posteriormente presidente, colaborador de la estación de Méjico federal para enlace cercano. Nombre clave: Litempo-14.

No creo que ningún miembro de la Asamblea de las Naciones Unidas pueda admitir las falaces afirmaciones del señor presidente de Méjico. Mi Gobierno exige que se recuerde al señor presidente de Méjico el artículo 2, párrafo 7, de la carta de las Naciones Unidas.

El ruego, señor Secretario General, ordene se distribuya esta carta como documento oficial del Consejo de Seguridad y de la Asamblea General. Aproveche esta oportunidad, señor Secretario General para reiterar a Vuestra Excelencia el testimonio de mi más alta y distinguida consideración. — JAIME DE PINIES

EN EL VATICANO SE TEME UNA EVENTUAL RUPTURA DE RELACIONES CON ESPAÑA

Resulta evidente que la Santa Sede, a sus más altos niveles, empieza a mostrarse muy perpleja frente a lo que está sucediendo. Algo no ha funcionado en el momento justo o alguien ha forzado en exceso resortes delicadísimos, provocando un rápido e incontrolado proceso de confusión general. Por otra parte, se insiste también por monseñor Tarancón está preocupado por temor a que la intervención forzada del Papa pudiera radicalizar las posiciones.

enuevra perfectamente el interés que muestran los ambientes vaticanos en destacar que la llamada del señor Fernández de Valderrama a Madrid "forma parte de una praxis normal consistente en convocar de vez en cuando a los embajadores para que informen". Sin embargo, hay también quien hace observar que si la ausencia se prolongara podría significar que se avecina una eventual ruptura de relaciones, con la consiguiente petición del Gobierno de Madrid a la Santa Sede para que retire al Nuncio. Hay que tener presente, en efecto, que el Vaticano, desde siempre, no retira nunca a sus Nuncios por iniciativa propia, sino por indicación del otro Estado.

CIUDAD DEL VATICANO. (Del correspondiente de Pyresa, Alejandro PISTOLESI.)

Pablo VI recibió esta mañana al Nuncio en Madrid, monseñor Luigi Daddaglio. Si bien sobre el contenido del encuentro no hay ninguna información oficial, es evidente que el tema principal como indican fuentes fidedignas ha sido la situación actual

de las relaciones entre España y el Vaticano, a raíz de las palabras pronunciadas por el Papa sobre las sentencias contra el terrorismo (aún condenándolo), y la consiguiente ausencia de la misión española en la canonización de San Juan Macías, con la sucesiva llamada a Madrid del embajador don Gabriel Fernández de Valderrama "para consultas".

En los ambientes vaticanos se subraya que la audiencia de Pablo VI al Nuncio es una normal visita de despedida de monseñor Daddaglio, que termina su período de vacaciones en Italia antes de reincorporarse a la nunciatura de Madrid. Su viaje de regreso, según se indica esta tarde, debería verificarse mañana martes, pero es prudente, según algunos rumores, no hacer previsiones, ya que podría haber un breve aplazamiento. Los informadores vaticanistas procuran estar al tanto de todos los indicios al respecto, pero, como es de suponer, la reserva es absoluta. Se sabe que monseñor Daddaglio preferiría evitar las preguntas de los periodistas a la salida de Roma, si bien la respuesta y muy fácil acudir al "sulto" y diplomático "no comentado". Lo que resulta evidente es, tras una detallada consulta en autorizados ambientes del Vaticano, es que la Santa Sede a sus más altos niveles, empieza a mostrarse muy perpleja frente a lo que está sucediendo. O sea, existe la clara sensación de que por una serie de circunstancias, insuficientemente controladas, los hechos se han precipitado por derroteros absoluta y totalmente inadecuados para la prudencia y sentido de la medida que caracterizó siempre a la diplomacia vaticana frente a las más vitiosas situaciones. Algo no ha funcionado en el momento justo o alguien ha forzado en exceso resortes delicadísimos, provocando un rápido e incontrolado proceso de confusión general. También se observa, en dichos ambientes, que ante los más graves malentendidos, "la solución está siempre en manos de quienes saben conservar la calma y la mente lúcida".

SE TEME UNA EVENTUAL RUPTURA DE RELACIONES

El deseo de "no dramatizar" parece ser la característica fundamental de esta nueva fase de la situación, y en tal sentido se

Algunos periódicos italianos hacen conjeturas encaminadas a reconstruir el proceso mediante el cual se desenredó el incidente. El enviado especial del diario socialista de Milán "El Giorno", por ejemplo, afirma que el señor Ruiz Jiménez llamó por teléfono a Pablo VI a las 0.30 de la madrugada para solicitar su intervención, y que "testigos de altísima consideración asistieron en Roma al dramático llamamiento que llegaba de Madrid". Otros diarios han dicho que el Papa llamó a su vez por teléfono al jefe del Estado Español, pero el portavoz oficial de la Santa Sede, profesor Federico Alessandrini desmintió rotundamente esta versión, que ha contribuido lo suyo en la confusión general a que acudimos antes. Lo que sucedió realmente, es que Pablo VI, tras la llamada de Madrid, dictó personalmente el texto de una carta dirigida al presidente del Gobierno español, señor Arias Navarro, para que la fuera entregada inmediatamente por un funcionario de la nunciatura. Con menos detalles, la versión oficial del Vaticano coincide con lo que hemos dicho.

Por otra parte, la atención de muchos observadores, está centrada ahora en el presidente de la Conferencia Episcopal Española, cardenal Tarancón, que se encuentra en Roma desde el jueves pasado y será recibido próximamente por Pablo VI. Lo que podemos asegurar de modo terminante es que en todos estos días no ha puesto pie en el Vaticano. El jueves y el viernes participó en todo momento en la mesa redonda internacional sobre San Juan Macías, que se celebraba en el instituto latinoamericano, en el otro extremo de la ciudad, o sea, en el barrio de la exposición universal, y el sábado por la mañana celebró una misa en Santa María la Mayor. Se le ha visto algo fatigado y su expresión era enigmáticamente severa. Es interesante subrayar que en los ambientes eclesialísticos españoles de Roma se indica con cierta insistencia que monseñor Tarancón está efectivamente preocupado por temor a que la intervención forzada del Papa pudiera radicalizar las posiciones.

Escepticismo del Consejo de Seguridad ante la carta de Echevarría

Echevarría lleva bastante tiempo intentando ocupar la actualidad política de la ONU con la intención de ceder a Waldheim y, por otra parte, fuentes europeas occidentales señalan que las protestas europeas forman parte de un esfuerzo diplomático para acelerar la transición política. En esa línea, ha penetrado Echevarría introduciendo factores externos en la cuestión.

ha sido escéptica ante la petición. Es un asunto de derechos humanos o del "ecosoc", de asuntos sociales, pero no hay amenaza a la seguridad internacional. Además Echevarría lleva bastante tiempo intentando ocupar la actualidad política de la ONU con la intención de ceder a Kurt Waldheim y, por otra parte, fuentes europeas occidentales señalan que las protestas europeas formaban parte de un esfuerzo diplomático concertado. de presión sobre el Gobierno de Madrid para acelerar la transición política. En esa línea indican, ha penetrado Echevarría subiéndose al carro y en cierta manera introduciendo factores externos en la cuestión. Esto es lo que se comenta.

Por otra parte, el gran tema de la política exterior española

NACIONES UNIDAS. (Del correspondiente de Pyresa, Félix ORTEGA.)

El secretario general de la ONU, Kurt Waldheim «deplora las cinco acusaciones y lamenta vivamente que los numerosos llamamientos en pro de la clemencia no hayan sido tomados en consideración» por el Gobierno español, ha dicho hoy el portavoz oficial de las Naciones Unidas contestando a preguntas de los corresponsales acudidos ante la ONU, añadiendo que ha comenzado consultas oficiales sobre la reunión del Consejo de Seguridad solicitada por el presidente mejicano, Luis Echevarría, destinada a «suspender a España» del ejercicio de los derechos y privilegios inherentes a su calidad de miembro.

Las consultas tomarán carácter oficial mañana martes a las diez treinta en el Consejo de Seguridad. Precisamente el mismo día habla ante el plenario de la Asamblea General el ministro de Asuntos Exteriores Pedro Cortina, esperándose en la sede de la ONU algún gesto de protesta, presumiblemente abandono de la sala, por parte de delegaciones de los países que más se han significado en sus protestas por la ejecución en Madrid, Burgos y Barcelona

de cinco miembros de las organizaciones «FRAP» y «ETA» el pasado sábado.

ESCEPTICISMO DEL CONSEJO DE SEGURIDAD

No se sabe la actitud del Consejo de Seguridad ante la petición de Echevarría. Pero en principio fuentes españolas indican que la reacción

Manifestación antiespañola de partidos y sindicatos de izquierda, en París

PARIS, 29. (Efe). — Miles de personas participaron esta tarde en París a una manifestación antiespañola, bajo la iniciativa de los partidos y sindicatos de izquierda. Se desarrolló entre las plazas de la República y la Bastilla.

El cortejo era encabezado por François Mitterrand, primer secretario del Partido Socialista Francés; Georges Marchais; secretario general del Partido Comunista; Georges Seguy; secretario general del Sindicato Comunista CGT; Michel Mousset; secretario de la Federación de Sindicatos Unificados, Edmond Maire; secretario general del Sindicato de Izquierda, no comunista, y Fernando Valera, presidente del Gobierno Republicano Español en el exilio.

Al mismo tiempo la Policía dispersaba con granadas lacrimógenas en las calles adyacentes a manifestantes de extrema izquierda, que deseaban continuar. Durante esta escaramuza algunas de las granadas estallaron en la parte principal de la manifestación, provocando un movimiento de pánico.

MANIFESTACION EN FLORENCIA

FLORENCIA, 29. (Efe). — Algunas decenas de millares de personas, encabezadas por las primeras autoridades regionales, provinciales y municipales, participaron hoy en Florencia en una manifestación antiespañola. Al término de la manifestación, que se desarrolló en la céntrica plaza de la Señoría y durante la cual intervinieron numerosos oradores, se formó un cortejo que marchó por las principales calles del centro de la ciudad, cantando cantos de la Resistencia y enarbolando carteles y pancartas contra el Régimen español.

Tanto el mitin como la marcha callejera concluyeron sin que se hubiesen registrado incidentes.

MANIFESTACION SILENCIOSA DE FUNCIONARIOS DE LA C. E. E.

BRUSELAS, 29. (Efe). Los funcionarios de la Comisión Europea (órgano ejecutivo de la C. E. E.) se manifestaron hoy silenciosamente contra el Régimen español ante la sede de la propia comisión. Por su organización facilitada por sus organizaciones socialistas y comunistas que convocaron a manifestación se pide a los funcionarios comunistas que se movilicen para bloquear la actual negociación entre España y la C. E. E., destinada a concluir un nuevo acuerdo comercial preferencial.

Las tropas portuguesas, en estado de alerta

Ante el peligro de una rebelión civil en Lisboa, el régimen militar portugués ha decidido poner a todas sus fuerzas armadas en estado de alerta, según informa UPI.

LISBOA, 29. (Efe). — El régimen militar de Portugal ha puesto hoy a todas sus tropas en estado de alerta "ante el peligro de una rebelión civil en Lisboa, según informa la agencia UPI.

El jefe supremo de la seguridad militar, general Otelo Saraiva de Carvalho, ha pedido retirar del Ministerio de Información después que la Policía Militar acudió a controlar la muchedumbre congregada frente al edificio.

Mientras las tropas eran movilizadas, el primer ministro almirante José Pinheiro de Azevedo, se dirigió por televisión a la nación para exponer las dificultades con que se encontraba el Gobierno y sus esfuerzos para resolver la crisis.

La crisis ha empeorado tras la ocupación por los soldados de las estaciones de radio y televisión que estaban controladas por los comunistas.

El Gobierno portugués ocupa militarmente las estaciones de Radio y TV.

Hay que subrayar la "sintomática simultaneidad" con que se han producido acciones militares que ponen en entredicho la disciplina militar y los asaltos al consulado y a la embajada de España.

LISBOA, 29. (Pyresa). — La presidencia de la República a través del comando operacional del continente ha hecho pública la decisión del primer ministro y presidente en funciones de ocupar militarmente las estaciones de radio y televisión. «Consciente de sus responsabilidades ante la nación —dice el comunicado— y de la degradación de la situación presente, equivalente a una situación de facto de verdadera emergencia, el almirante Pinheiro de Azevedo con el aval del Consejo de la Revolución y del Gobierno, dando al encuentro de una fundada ansiedad del pueblo portugués y como medida de excepción destinada a evitar la declaración del estado de emergencia» como la decisión de ordenar la referida ocupación.

No obstante, antes de proceder a la lectura del comunicado a que se hace referencia, un miembro de la asociación de defensores de las Fuerzas Armadas utilizó los micrófonos para hacer un llamamiento a la población con el fin de que continúe el apoyo a su lucha. Por otra parte, Radio Club Portugués a través de una declaración que, según dicen ha sido aprobada por los trabajadores de la emisora, se propone no hacer cualquier medida de censura o control gubernamental.

Méjico pide una reunión del Consejo de Seguridad sobre España

NUEVA YORK, 29. (Pyresa). — El presidente de Méjico, Luis Echevarría, ha enviado una carta al secretario general de las Naciones Unidas, señor Waldheim, en la que, según fuentes de la organización, le habría pedido la reunión urgente del Consejo de Seguridad para "estudiar el tema de España". Por otra parte, se ha sabido también que el Gobierno mejicano ha delegado en la agencia Efe en la capital federal para que abandone el país al tiempo que se prohibía que los aviones comerciales de Líneas Aéreas Iberia tomasen tierra en los aeropuertos de aquel país.

dente de la República en funciones dice que estas medidas han tenido que ser tomadas porque se ha producido toda una serie de acciones conjuntas encaminadas a socavar los cimientos del proceso revolucionario. «Lo que comenzó por presentarse como un simple movimiento de reivindicación ha ido tomando un giro de manipulación en manipulación hasta culminar en la ocupación de la emisora nacional por los deficientes de las fuerzas armadas (estación emisora de carácter oficial) y en una tentativa de secuestro del propio Gobierno (ocurrido en la madrugada del sábado tras el último Consejo de Ministros)». Además, según las propias declaraciones de los portavoces del movimiento de los deficientes de las Fuerzas Armadas, esta escalada tendería como objetivo la paralización de toda la vida de la capital».

Subrayase igualmente la «sintomática simultaneidad» con que se han producido acciones de militares que ponen en causa la disciplina militar y los asaltos al Consulado y a la Embajada de España. En un intento de frenar esta degradación, a primeras horas de la mañana «fuerzas militares de los tres ramos de los Fuerzas Armadas, esta escalada y la televisión. Se anuncia que el almirante Pinheiro de Azevedo, en su calidad de presidente de la República en funciones dirigirá una alocución al país en el transcurso de las próximas horas.

FORD: "Pesar por el ciclo de violencia" en España

No hay duda de que Washington está aprovechando precisamente lo delicado del momento respecto a España, para obtener el máximo en los próximos acuerdos de bases.

NUEVA YORK, 29. (Pyresa). — En la primera reacción oficial americana ante las ejecuciones en España, el presidente de los Estados Unidos, Gerald Ford, ha manifestado hoy "su pesar por el ciclo de violencia (en España) que descansa en un final tan trágico". Además, el presidente ha dejado en claro, a través de su portavoz de prensa en la Casa Blanca, que "la renovación de un acuerdo entre España y los Estados Unidos para el uso de las bases en España es un tema distinto".

Estas pocas palabras, elaboradas tras un esfuerzo gigantesco para responder de alguna manera el aluvión de preguntas planteadas por los medios informativos para que la administración americana se definiera de alguna manera sobre la crisis política en España, son todo lo que hay. Por fin hoy el Departamento de Estado pudo "remitir" a la prensa a la Casa Blanca para

que encontrara allí la respuesta. Una respuesta sumamente difícil de elaborar en un delicado momento negociador.

Por otra parte, no hay duda de que Washington está aprovechando precisamente lo delicado del momento para obtener el máximo partido posible de la situación en los próximos acuerdos de bases.

Por lo demás, la única reacción editorial a la hora de escribir esta línea procede del vespertino "New York Post", que critica duramente a Kissinger y califica "los próximos acuerdos de tan estratégicamente frágiles como moralmente vulnerables", profetizando "un amplio y crítico examen" por el congreso de los estados en cuestión que han conseguido, concluye, "que Washington se encuentre participando en el aislamiento de Madrid".